

# RAPPORT SUR LE SYSTÈME COMPTABLE FRAME BUDGET 2006-2007



Direction des finances des écoles  
Édifice Robert-Fletcher  
1181, avenue Portage, bureau 511  
Winnipeg (Manitoba) R3G 0T3  
CANADA  
Téléphone : 204-945-6910  
Décembre 2006

*This document is also available in English.*

---

Il est possible de consulter ce document en ligne, à l'adresse :  
[www.edu.gov.mb.ca/frpub/stat/frame/syscompta.html](http://www.edu.gov.mb.ca/frpub/stat/frame/syscompta.html)

## TABLE DES MATIÈRES

|  |     |
|--|-----|
| <b>CONTRIBUTION PROVINCIALE À L'ÉDUCATION PUBLIQUE</b>   | i   |
| <b>PRÉAMBULE ET INTRODUCTION</b>   | ii  |
| <b>DÉFINITIONS DES DÉPENSES</b>  | iii |
| <b>GLOSSAIRE</b>   | iv  |
| <b>NOTES EXPLICATIVES</b>  | vi  |
| <b>STATISTIQUES RÉTROSPECTIVES ET CONCILIATION DES DÉPENSES</b>  |     |
| Écoles publiques du Manitoba – Inscriptions de 1967 à 2005 (graphique) .....   | 1   |
| Dépenses du fonds de fonctionnement en dollars courants et constants de 1996-1997 à 2006-2007<br>(graphique) .....                       | 2   |
| Par division – Conciliation des dépenses .....   | 3   |
| Dépenses du fonds de fonctionnement par élève – 2005-2006 et 2006-2007.....  | 4   |
| Par division – Dépenses du fonds de fonctionnement par élève – 2006-2007 (graphique) .....   | 5   |
| <b>STATISTIQUES SUR LES ÉLÈVES</b>   |     |
| Statistiques du système comptable FRAME – au 30 septembre 2006 .....   | 6   |
| Inscriptions – Élèves présents, selon le système comptable FRAME, et admissibles – Chiffres réels et<br>prévisions au 30 septembre ..... | 8   |
| Rapports élèves-enseignant – au 30 septembre 2006 .....  | 9   |
| <b>ANALYSE DU FONDS DE FONCTIONNEMENT</b>  |     |
| Dépenses consolidées par fonction et par objet .....   | 10  |
| Dépenses par objet (graphique).....  | 11  |
| Dépenses consolidées par objet de deuxième catégorie.....  | 12  |
| Dépenses par fonction (graphique).....   | 14  |
| Par division – Analyse des dépenses par fonction .....   | 15  |
| Par division – Analyse des dépenses par programme.....   | 18  |
| Par division – Analyse des dépenses de transport .....   | 35  |
| Par division – Analyse des dépenses de fonctionnement et d'entretien des bâtiments scolaires .....                                       | 37  |
| Par division – Analyse des dépenses de technologie de l'information.....   | 38  |
| Recettes par source (graphique).....   | 40  |
| Par division – Sommaire des recettes du fonds de fonctionnement .....  | 41  |
| Par division – Analyse des recettes du fonds de fonctionnement .....   | 42  |
| <b>ANALYSE DU FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT</b>  |     |
| Fonds consolidés acquis et utilisés (graphiques).....  | 45  |
| Par division – Fonds acquis et utilisés .....  | 47  |
| <b>ÉVALUATIONS ET TAXES</b>  |     |
| Par division – Valeur fractionnée et taxe d'aide à l'éducation .....   | 50  |
| Par division – Taux en millièmes de dollar de la taxe spéciale (graphique) .....   | 51  |
| Par division – Total de la valeur fractionnée, de la taxe spéciale et des taux en millièmes de dollar .....                              | 52  |
| Par division – Évaluation en fonction du nombre d'élèves résidents (graphique) .....   | 53  |
| Par division – Impôts locaux et évaluation en fonction du nombre d'élèves résidents .....  | 54  |
| <b>ANNEXE</b>  |     |
| Par division – Détails du Programme de financement des écoles .....  | 55  |
| Par division – Dépenses administratives.....   | 60  |
| Par division – Sommaire statistique .....  | 62  |

## CONTRIBUTION PROVINCIALE À L'ÉDUCATION PUBLIQUE

Le coût total de l'éducation publique au Manitoba est constitué d'une part des coûts directs relevant du fonctionnement des écoles (p. ex., les salaires des enseignants et des administrateurs, les fournitures d'enseignement, le transport des élèves, les services publics, l'entretien des bâtiments) et d'autre part des dépenses en immobilisations relevant de la construction de bâtiments scolaires et des travaux de réfection importants. Y sont également comprises les dépenses provinciales liées au régime de pension des enseignants retraités et au programme de crédit d'impôt foncier du Manitoba en matière d'éducation destiné aux propriétaires, aux locataires et aux fermiers, réduisant ainsi le montant des taxes foncières. Le total des dépenses au chapitre de l'éducation publique est subventionné à 71,0 % par la Province.

### 2006-2007 (en millions de dollars)

|  | Total des dépenses<br>d'éducation publique | Contribution<br>provinciale | Contribution<br>provinciale en<br>pourcentage |
|--|--|-----------------------------|---|
| 1 Fonds de fonctionnement FRAME  | 1 591,5 \$                                 | 979,1 \$                    | 61,5 %  |
| 2 Fonds de capital et d'emprunt divisionnaire<br>(transferts au fonds de capital et d'emprunt)             | 17,9 \$                                    | —                           | —   |
| 3 Financement provenant des subventions provinciales<br>destinées aux dépenses en immobilisations et autre | 76,5 \$                                    | 76,5 \$                     | 100,0 %                                       |
| 4 Crédit d'impôt foncier du Manitoba en matière d'éducation <sup>(1)</sup>                                 | s. o.                                      | 78,0 \$                     | 100,0 %                                       |
| 5 Crédit de taxes scolaires pour les propriétaires de terres agricoles                                     | s. o.                                      | 24,6 \$                     | 100,0 %                                       |
| 6 Programme d'aide aux pensionnés en matière de taxes scolaires  | s. o.                                      | 2,6 \$                      | 100,0 %                                       |
| 7 Caisse de retraite des enseignants   | 123,5 \$                                   | 123,5 \$                    | 100,0 %                                       |
| <br>Total redressé   | <br>1 809,5 \$                             | <br>1 284,3 \$              | <br>71,0 %                                    |

(1) Solde du crédit d'impôt foncier du Manitoba en matière d'éducation accordé par l'intermédiaire du système d'imposition. Le total du crédit s'élève à 184,3 millions de dollars. Consultez la page 42 pour obtenir plus de renseignements.

---

#### Sources :

- 1 *Rapport sur le système comptable FRAME — Budget 2006-2007*, pages 3 et 42
- 2 *Rapport sur le système comptable FRAME — Budget 2006-2007*, page 47
- 3 Annonce de financement pour l'exercice 2006-2007, en janvier 2006
- 4 Budget des dépenses du Manitoba 2006, pour l'exercice se terminant le 31 mars 2007
- 5 Budget des dépenses du Manitoba 2006, pour l'exercice se terminant le 31 mars 2007
- 6 Budget des dépenses du Manitoba 2006, pour l'exercice se terminant le 31 mars 2007
- 7 Budget des dépenses du Manitoba 2006, pour l'exercice se terminant le 31 mars 2007

## **PRÉAMBULE**

Le système comptable FRAME (Financial Reporting and Accounting in Manitoba Education) fournit aux divisions scolaires une méthode type de comptabilité et de communication de l'information financière. Il est ainsi possible d'obtenir des données provinciales que peuvent utiliser les responsables des divisions scolaires, le ministère de l'Éducation, de la Citoyenneté et de la Jeunesse du Manitoba ou les personnes tierces intéressées.

L'analyse contenue dans le présent rapport est fondée sur l'information financière et les statistiques communiquées par les divisions scolaires. Bien que les données aient été quelque peu corrigées à la suite du processus de vérification, la Direction des finances des écoles, qui relève d'Éducation, Citoyenneté et Jeunesse Manitoba, ne peut pas garantir totalement leur exactitude.

## **INTRODUCTION**

Le système comptable FRAME utilise des méthodes de comptabilité codée multidimensionnelle qui permettent d'inscrire les dépenses dans deux fonds principaux : le fonds de fonctionnement et le fonds de capital et d'emprunt. Sous le fonds de fonctionnement, les dépenses sont subdivisées en neuf fonctions (de l'Enseignement ordinaire à Fonctionnement et entretien). Les dépenses indiquées sous chaque fonction peuvent être analysées par programme ou par objet. Nous entendons par « programmes » les différents sous-ensembles de programmes relevant d'une fonction, par exemple la section Anglais sous la fonction Enseignement ordinaire. Les objets sont les éléments qui forment un programme, comme les salaires ou les avantages sociaux. Ces méthodes ont également servi à rédiger les sommaires inclus dans le présent rapport.

Pour obtenir plus de renseignements, reportez-vous aux définitions des dépenses par fonction, au glossaire inclus dans le présent rapport et aux notes explicatives qui suivent.

## DÉFINITIONS DES DÉPENSES

**Fonds de fonctionnement** – composé de neuf fonctions telles qu’elles sont décrites ci-dessous :

**Fonction 100 – Enseignement ordinaire** – Il s’agit des coûts directement liés aux salles de classe de la maternelle à la 12<sup>e</sup> année (p. ex. le personnel enseignant, les auxiliaires, les manuels scolaires, les fournitures, les services et le matériel tel que les bureaux, les chaises, les tables, l’équipement audiovisuel et les ordinateurs). Les coûts administratifs scolaires, qui comprennent ceux liés aux directeurs d’école, aux directeurs adjoints et au personnel de secrétariat, et les coûts pour les cours d’été sont également compris.

**Fonction 200 – Services d’aide aux élèves** – Il s’agit des coûts expressément liés aux élèves ayant des besoins d’apprentissage spéciaux ainsi que les coûts liés à la consultation et à l’orientation, et aux ressources pour tous les élèves. Les élèves ayant des besoins d’apprentissage spéciaux sont ceux qui ont un handicap physique ou cognitif, une déficience sensorielle, des difficultés sur le plan affectif ou comportemental, ou les élèves considérés comme doués. Les coûts comprennent ceux liés aux enseignants de l’enfance en difficulté et aux orthopédagogues, aux éducateurs adjoints des élèves ayant des besoins spéciaux, aux conseillers d’orientation, aux spécialistes et aux services connexes et appropriés (p. ex. les ergothérapeutes), aux fournitures, aux manuels scolaires, aux ressources, à l’équipement et aux logiciels. Sont aussi compris les coûts pour les coordonnateurs de l’enseignement à l’enfance en difficulté, les administrateurs des services aux élèves et le personnel de bureau.

**Fonction 300 – Centres d’apprentissage pour adultes** – Il s’agit des coûts liés aux centres d’apprentissage pour adultes appartenant aux divisions scolaires et administrés par celles-ci. Les centres offrent des programmes axés sur les adultes; les programmes d’études et la prestation des programmes tiennent compte des principes et des pratiques de l’éducation des adultes. Les coûts liés aux adultes qui font partie d’une salle de classe ordinaire ne sont pas inclus. Il en est de même pour les coûts liés aux centres qui sont administrés par leur propre conseil d’administration.

**Fonction 400 – Éducation et services communautaires** – Il s’agit des coûts liés à la prestation des services (telles l’utilisation des installations par les membres de la collectivité et la location du gymnase) et à l’offre de cours non crédités aux groupes et aux membres de la collectivité. Ces coûts comprennent l’enseignement de la prématernelle.

**Fonction 500 – Administration de la division** – Il s’agit des coûts liés à l’administration divisionnaire, y compris ceux liés à la commission scolaire et aux services du directeur général et du secrétaire-trésorier.

**Fonction 600 – Services pédagogiques et de soutien aux élèves** – Il s’agit des coûts liés aux services de soutien destinés aux élèves, au personnel enseignant et au processus éducatif, tels que les bibliothèques et les médiathèques, le perfectionnement professionnel, la consultation et l’élaboration en matière de programmes d’études.

**Fonction 700 – Transport des élèves** – Il s’agit de tous les coûts liés au transport des élèves, y compris le personnel de surveillance et de bureau. Ces coûts ne comprennent pas l’achat des autobus scolaires de plus de 20 000 \$ (prix unitaire) puisque ceux-ci figurent au fonds de capital et d’emprunt.

**Fonction 800 – Fonctionnement et entretien** – Il s’agit de tous les coûts liés à l’entretien et aux réparations mineures des bâtiments et terrains divisionnaires, y compris les coûts liés au personnel de surveillance et de bureau. Ces coûts comprennent les services publics, les impôts, l’assurance et les fournitures, mais ne comprennent pas les dépenses en immobilisations.

**Fonction 900 – Frais et taxes** – Il s’agit de coûts liés aux intérêts des prêts à court terme, aux frais bancaires et à la taxe destinée à la santé et à l’éducation.

**Remarque :** Les dépenses en immobilisations ne sont pas comprises dans les fonctions du fonds de fonctionnement. Voir la définition du fonds de capital et d’emprunt.

**Fonds de capital et d’emprunt** – Il s’agit du terrain, des bâtiments et de l’équipement ayant une valeur de 20 000 \$ ou plus et ayant une vie utile de plus de trois ans, ainsi que des projets ayant une valeur de 20 000 \$ ou plus et qui seraient considérés comme des améliorations.

## GLOSSAIRE

### **Classification des dépenses**

**Fonction** (raisons de l'acquisition d'un objet) – Décrit très sommairement les services fournis dans le cadre des principales activités des divisions scolaires.

**Objet** (ce qui est acquis) – Marchandise ou service obtenus à la suite d'une dépense particulière. Objet pour lequel on a dépensé de l'argent.

**Programme** – Chaque fonction comporte un certain nombre de programmes qui lient les principales opérations aux activités principales.

**École à double voie** – École offrant plus d'un programme de langue (anglais, français, immersion française ou autre programme bilingue) et où aucun programme de langue ne constitue 90 % ou plus des inscriptions en enseignement ordinaire. Le programme « école à double voie » inclut le coût de l'enseignement ordinaire pour tous les élèves inscrits à ces écoles.

**École à voie unique** – S'entend d'une école dans laquelle 90 % ou plus des élèves en enseignement ordinaire sont inscrits à un seul programme de langue (anglais, français, immersion française ou autre programme bilingue). D'autres programmes de langue peuvent être offerts, mais les élèves qui y sont inscrits constituent, en tout, moins de 10 % des inscriptions totales. Le programme « école à voie unique » inclut le coût de l'enseignement ordinaire pour tous les élèves inscrits à ces écoles.

**Équipement de technologie de l'information** – Dépenses (y compris les locations et les baux) liées à l'équipement informatique, aux logiciels d'exploitation, aux logiciels fournis avec les ordinateurs et aux périphériques informatiques comme les imprimantes, les balayeurs, les scripteurs ou lecteurs de CD-ROM, les écrans, les modems, les routeurs et les éléments des réseaux locaux et des réseaux étendus. Comprend également le matériel qui fait partie d'un système de sortie vidéo multisite unidirectionnel ou bidirectionnel comme les télévisions, les magnétoscopes, les émetteurs hyperfréquences, les récepteurs de signaux de satellite, les commandes de commutation et le matériel audio-vidéo.

**É.T.P.** – « Équivalent temps plein » s'entend du nombre d'élèves calculé selon le temps de présence à l'école (c.-à-d. un élève de maternelle compte pour ½ élève et les adultes comptent en fonction de leur pourcentage de présence à l'école).

**IPC** – Indice des prix à la consommation déterminé par Statistique Canada. L'IPC mesure le taux de variation moyen survenu au fil du temps dans le coût d'un panier de biens et de services déterminés achetés par les consommateurs canadiens.

**M à 12** – De la maternelle à la 12<sup>e</sup> année.

**PM à 12** – De la prématernelle à la 12<sup>e</sup> année.

**Révisions du fonds de roulement** – Augmentation ou réduction des comptes bancaires, des comptes débiteurs, des comptes créditeurs, des placements à court terme et des prêts à court terme.

**Salaires en technologie de l'information** – Salaires de tous les membres du personnel qui sont responsables de la coordination, de l'installation, de l'entretien et de la réparation des ordinateurs, des systèmes informatiques et des réseaux de données vidéo ou multimédia, comme les techniciens en informatique, les programmeurs et les administrateurs de réseaux. Comprend également les membres du personnel qui s'occupent principalement de former d'autres membres du personnel (et non les élèves) à utiliser les ordinateurs et les logiciels.

**Services de technologie de l'information** – Services non fournis par le personnel divisionnaire concernant l'installation et l'entretien des ordinateurs, des systèmes informatiques et des réseaux de données, vidéo ou multimédia, y compris les contrats et les ententes d'entretien, ainsi que les permis d'utilisation de logiciel, les mises à jour et les frais annuels qui ne sont pas liés aux logiciels éducatifs. Comprend également les frais de ligne spécialisée et d'appels interurbains associés au transfert électronique des données et aux programmes éducatifs (p. ex. enseignement à distance), et les frais d'accès à Internet.

**Taux exprimé en millièmes** – Taux d'impôt appliqué par montant de 1 000 \$ de valeur fractionnée. Par exemple, dans le cas de biens résidentiels de catégorie 1 évalués à 100 000 \$ à un taux de 20 millièmes de dollar, le montant d'impôt payable serait le suivant :

$$100\,000 \$ \div 1\,000 \times 45 \% \text{ (taux de valeur fractionnée)} \times 20 \text{ millièmes de dollar} = 900 \$$$

**Taxe d'aide à l'éducation** – Taxe provinciale prélevée sur d'autres biens (principalement commerciaux) pour financer l'éducation. La taxe d'aide à l'éducation, combinée aux fonds provenant des recettes générales, représente le total de l'aide financière provinciale aux écoles publiques.

**Taxe spéciale** – Taxe que chaque division scolaire prélève par année civile sur tous les biens imposables admissibles, y compris les terres agricoles, qui se trouvent dans ses limites.

**Total des kilomètres (carnet de bord)** – Tous les kilomètres parcourus par les autobus. Les chiffres proviennent des carnets de bord quotidiens des autobus scolaires et comprennent donc les kilomètres parcourus pour se rendre à l'école et en revenir (le matin, pendant la pause du dîner et après l'école), se rendre à d'autres écoles, se rendre à d'autres installations pour des activités scolaires, effectuer des excursions scolaires, etc.

**Total des kilomètres (parcours)** – Tous les kilomètres enregistrés par les autobus sur leurs parcours ordinaires. Ceci comprend seulement les kilomètres parcourus, dans le cadre du transport des élèves, du garage à l'école le matin et en sens inverse après l'école (c.-à-d. que les excursions scolaires, les déplacements pendant la pause du dîner, etc. ne sont pas inclus).

**Total des kilomètres en charge** – Tous les kilomètres enregistrés par les autobus sur leurs parcours ordinaires lorsqu'ils transportent des élèves. Comprend seulement les kilomètres parcourus pour le transport des élèves sur les parcours ordinaires (voir ci-dessus la description des parcours ordinaires des autobus) à partir du moment où le premier élève monte dans l'autobus jusqu'au moment où le dernier élève en descend.

**Valeur fractionnée** – Pourcentage du total de la valeur marchande évaluée qui est imposable. La Province fixe les pourcentages fractionnés pour diverses catégories de biens dans les règlements d'application de la *Loi sur l'évaluation municipale*. Par exemple, des biens résidentiels de catégorie 1 ont une valeur fractionnée, aux fins d'établissement de l'impôt, égale à 45 % (2002) de leur valeur marchande évaluée.

## NOTES EXPLICATIVES

### 1. LES TAUX EN MILLIÈMES DE DOLLAR RELATIFS À LA TAXE D'AIDE À L'ÉDUCATION POUR 2005 ET 2006 SONT LES SUIVANTS :

|                                 |                        |
|---------------------------------|------------------------|
| Biens agricoles et résidentiels | 2,42 millièmes (2005)  |
| Autres biens                    | 16,50 millièmes (2005) |
| Biens agricoles et résidentiels | 0,00 millièmes (2006)  |
| Autres biens                    | 16,08 millièmes (2006) |

### 2. LES PRÉVISIONS DES STATISTIQUES SUR LES ÉLÈVES AU 30 SEPTEMBRE 2006 SONT UTILISÉES POUR 2006-2007.

### 3. DANS L'ANALYSE DES DÉPENSES PAR FONCTION (PAGES 15 À 17), NOUS AVONS UTILISÉ LES STATISTIQUES SUR LES ÉLÈVES SUIVANTES POUR L'ANALYSE PAR ÉLÈVE :

|  |   |
|--|---|
| Enseignement ordinaire                         | Les inscriptions accumulées dans tous les programmes d'enseignement ordinaire |
| Services d'aide aux élèves                     | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année       |
| Administration de la division                  | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année       |
| Services pédagogiques et de soutien aux élèves | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année       |
| Transport des élèves                           | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année       |
| Fonctionnement et entretien                    | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année       |
| Frais et taxes                                 | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année       |

### 4. DANS L'ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME (PAGES 18 À 34), NOUS AVONS UTILISÉ LES STATISTIQUES SUR LES ÉLÈVES SUIVANTES POUR L'ANALYSE PAR ÉLÈVE :

#### Enseignement ordinaire :

|                                     |   |
|-------------------------------------|---|
| Administration                      | Les inscriptions accumulées dans tous les programmes d'enseignement ordinaire           |
| Études technologiques du secondaire | Inscriptions dans les programmes d'études technologiques du secondaire                  |
| Écoles à voie unique                |   |
| Anglais                             | Inscriptions en enseignement ordinaire des écoles anglaises                             |
| Français                            | Inscriptions en enseignement ordinaire des écoles françaises                            |
| Immersion française                 | Inscriptions en enseignement ordinaire des écoles d'immersion française                 |
| Écoles à double voie                | Inscriptions en enseignement ordinaire des écoles offrant plus d'un programme de langue |

**Services d'aide aux élèves :**

|   |   |
|---|---|
| Administration ou coordination                | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Éducation des élèves doués                    | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Services de spécialistes et services connexes | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Classement spécial                            | Les inscriptions dans le programme de classement spécial                |
| Classement ordinaire                          | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Autres ressources pédagogiques                | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Consultation et orientation                   | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |

**Administration de la division :**

|  |   |
|--|---|
| Commission scolaire                          | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Gestion et administration scolaires          |   |
| Services administratifs et de fonctionnement |   |
| Gestion de l'information                     |   |

**Services pédagogiques et de soutien aux élèves :**

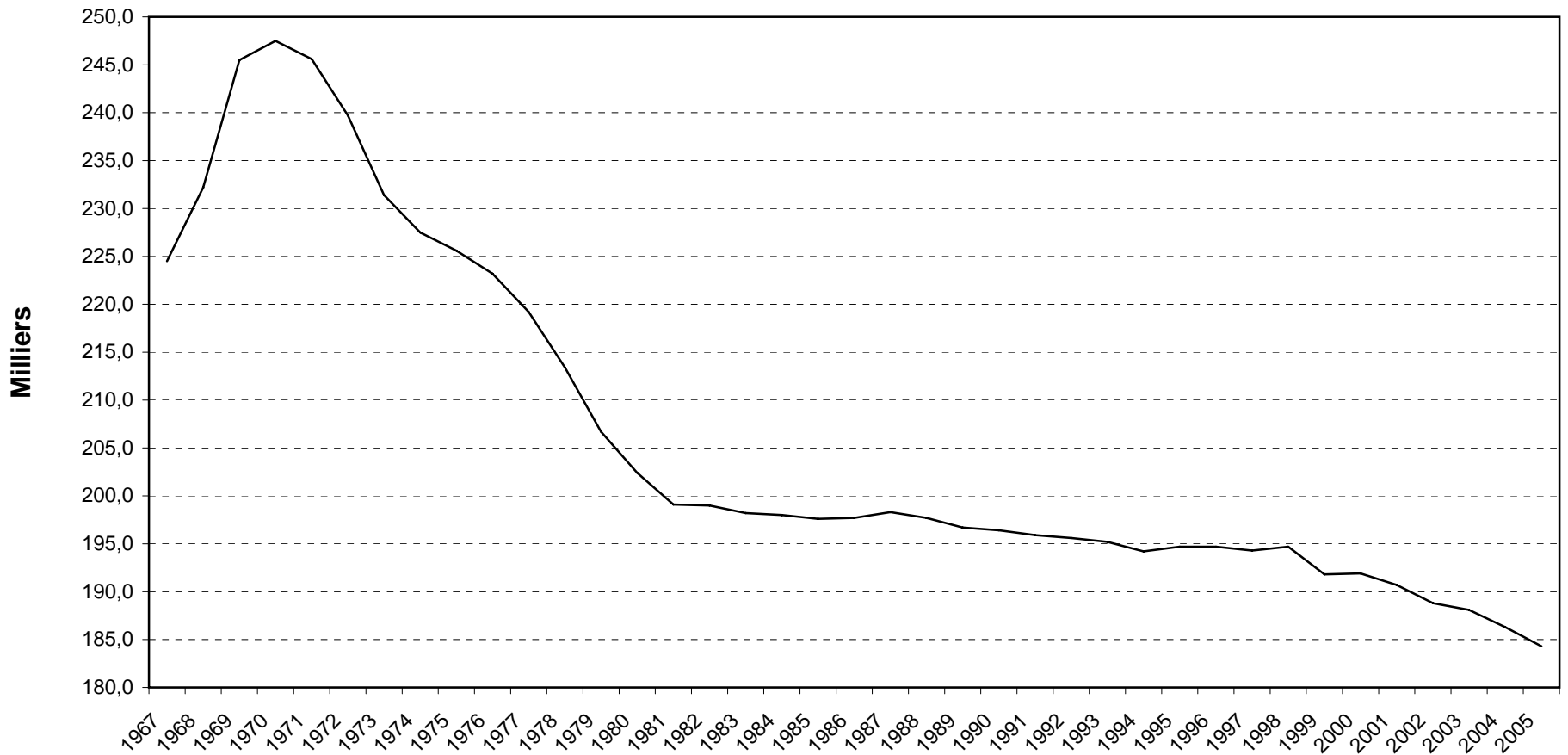
|   |   |
|---|---|
| Administration de la consultation et de l'élaboration en matière de programmes d'études | Les inscriptions accumulées de la maternelle à la 12 <sup>e</sup> année |
| Consultation et élaboration en matière de programmes d'études                           |   |
| Bibliothèque et médiathèque   |   |
| Perfectionnement professionnel et du personnel  |   |
| Services de santé et présences  |   |
| Services d'alimentation   |   |
| Autre   |   |

5. **LES TRANSFERTS DU FONDS DE FONCTIONNEMENT ONT ÉTÉ SUPPRIMÉS DANS LES FONCTIONS 100 À 700 AFIN DE FOURNIR UN TOTAL ET DES COÛTS PAR ÉLÈVE PLUS EXACTS POUR LES DIVERS PROGRAMMES. CÉPENDANT, DANS LA FONCTION 700, LES COMPTES DÉBITÉS DE NOUVEAU ONT ÉTÉ INCLUS AFIN DE REPRÉSENTER CORRECTEMENT LES**

## **COÛTS PAR PROGRAMME DANS LA FONCTION TRANSPORT DES ÉLÈVES.**

- 6. LES INSCRIPTIONS EN ÉTUDES TECHNOLOGIQUES DU SECONDAIRE POUR LES DIVISIONS SCOLAIRES INCLUSES DANS LA RÉGION PROFESSIONNELLE DE LA RIVIÈRE-ROUGE (BORDER LAND, DSFM, GARDEN VALLEY, VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE ET WESTERN) COMPRENNENT À LA FOIS LES ÉLÈVES DE LA DIVISION D'ORIGINE ET CEUX PROVENANT DES AUTRES DIVISIONS.**
- 7. LES DÉPENSES ET LES INSCRIPTIONS LIÉES AUX CENTRES D'APPRENTISSAGE POUR ADULTES (FONCTION 300) ET À L'ÉDUCATION ET AUX SERVICES COMMUNAUTAIRES (FONCTION 400) SONT EXCLUES DE TOUS LES CALCULS DU COÛT PAR ÉLÈVE DE LA MATERNELLE À LA 12<sup>E</sup> ANNÉE PRÉSENTÉS DANS CE RAPPORT.**
- 8. S. O. SIGNIFIE « SANS OBJET ».**
- 9. LES POURCENTAGES PEUVENT NE PAS TOTALISER 100 %, CAR ILS ONT ÉTÉ ARRONDIS.**
- 10. DSFM SIGNIFIE « Division scolaire franco-manitobaine ».**
- 11. À PARTIR DE 2006-2007, LE WINNIPEG TECHNICAL COLLEGE FIGURE SOUS LE TOTAL PROVINCIAL DANS TOUS LES TABLEAUX DE CE RAPPORT AFIN DE PERMETTRE LA DIVULGATION COMPLÈTE DES DÉPENSES ET DES RECETTES DU COLLÈGE SANS DÉFORMER LES COÛTS PAR ÉLÈVE DE LA PROVINCE POUR LES DIVISIONS.**
- 12. À PARTIR DE 2006-2007, LA FONCTION 200, ANCIENNEMENT NOMMÉE « ENSEIGNEMENT DE L'ENFANCE EN DIFFICULTÉ », EST RENOMMÉE « SERVICES D'AIDE AUX ÉLÈVES » ET COMPREND LA CONSULTATION ET L'ORIENTATION, QUI ÉTAIENT AUPARAVANT REPORTÉS À LA FONCTION 600. DE PLUS, LES PROGRAMMES DE LA FONCTION 200 « CLASSES POUR ÉLÈVES EN DIFFICULTÉ » ET « ÉLÈVES EN DIFFICULTÉ DANS DES CLASSES ORDINAIRES » SONT RESPECTIVEMENT RENOMMÉS « CLASSEMENT SPÉCIAL » ET « CLASSEMENT ORDINAIRE ».**

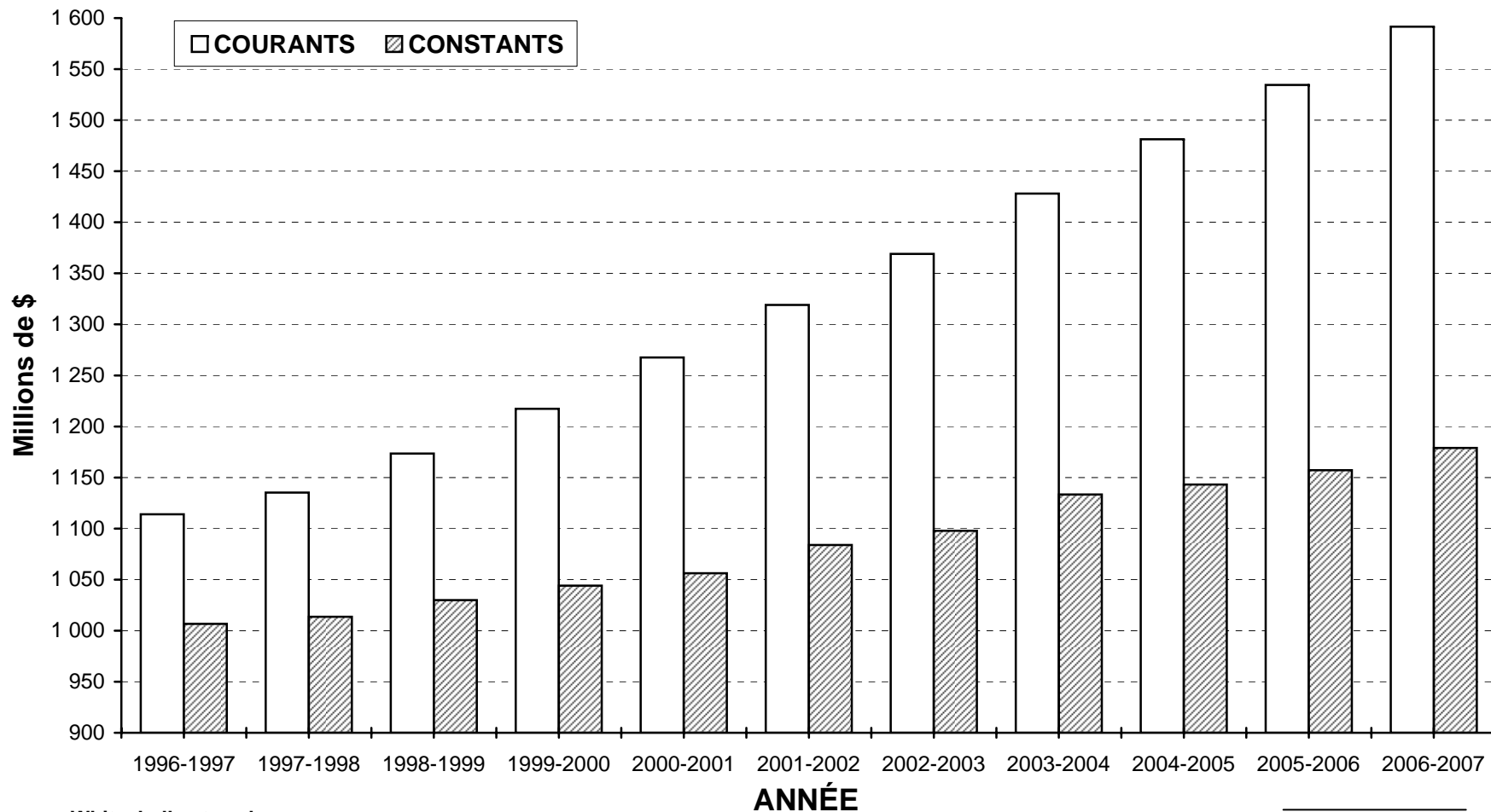
# ÉCOLES PUBLIQUES DU MANITOBA – INSCRIPTIONS <sup>(1)</sup> DE 1967 À 2005 <sup>(2)</sup>



(1) Inscriptions des élèves présents (PM-12). Whiteshell est exclue.

(2) L'estimation du nombre d'inscriptions pour 2006 n'est pas disponible.

# DÉPENSES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT DE 1996-1997 À 2006-2007 <sup>(1)</sup> EN DOLLARS COURANTS ET CONSTANTS <sup>(2)</sup>



(1) Whiteshell est exclue.

(2) Exprimé en valeur réelle en utilisant l'IPC du Manitoba – tous les éléments (1992=100).  
2006-2007 est exprimée en fonction des prévisions de l'IPC.

Budget

**CONCILIATION DES DÉPENSES**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | TOTAL DES DÉPENSES <sup>(1)</sup> | MOINS :<br>TRANSFERTS DU<br>FONDS DE<br>FONCTIONNEMENT <sup>(2)</sup> | DÉPENSES<br>CONSOLIDÉES <sup>(3)</sup> | MOINS :<br>ÉDUCATION ET<br>SERVICES<br>HORS M-12 <sup>(4)</sup> | TOTAL<br>DES DÉPENSES<br>(COÛTS PAR<br>ÉLÈVE) <sup>(5)</sup> |
|----------------------------|-----------------------------------|---|--|---|--|
| BEAUTIFUL PLAINS           | 12 425 110                        | (47 700)  | 12 377 410                             | (11 750)  | 12 365 660   |
| BORDER LAND                | 22 471 072                        | (137 000)   | 22 334 072                             | (431 880)   | 21 902 192   |
| BRANDON                    | 53 666 100                        | (130 600)   | 53 535 500                             | (109 100)   | 53 426 400   |
| DSFM                       | 48 912 977                        | (137 249)   | 48 775 728                             | (153 194)   | 48 622 534   |
| EVERGREEN                  | 14 439 291                        | (75 500)  | 14 363 791                             | (203 950)   | 14 159 841   |
| FLIN FLON                  | 10 929 422                        |   | 10 929 422                             | (114 300)   | 10 815 122   |
| FORT-LA-BOSSE              | 13 449 929                        | (124 700)   | 13 325 229                             | (47 400)  | 13 277 829   |
| FRONTIER                   | 91 523 680                        | (3 191 331)   | 88 332 349                             | (3 202 244)   | 85 130 105   |
| GARDEN VALLEY              | 24 520 040                        | (147 000)   | 24 373 040                             | (26 200)  | 24 346 840   |
| HANOVER                    | 47 067 297                        | (255 625)   | 46 811 672                             | (147 629)   | 46 664 043   |
| INTERLAKE                  | 27 067 000                        | (368 300)   | 26 698 700                             | (100 000)   | 26 598 700   |
| KELSEY                     | 14 013 722                        | (20 500)  | 13 993 222                             | (66 790)  | 13 926 432   |
| LAKESHORE                  | 12 197 695                        | (43 100)  | 12 154 595                             | (270 000)   | 11 884 595   |
| LORD SELKIRK               | 40 311 975                        | (211 430)   | 40 100 545                             | (600 205)   | 39 500 340   |
| LOUIS-RIEL                 | 123 610 007                       | (1 373 720)   | 122 236 287                            | (678 439)   | 121 557 848  |
| MOUNTAIN VIEW              | 29 650 471                        | (5 400)   | 29 645 071                             | (86 375)  | 29 558 696   |
| MYSTERY LAKE               | 31 672 347                        | (1 400)   | 31 670 947                             | (164 386)   | 31 506 561   |
| PARK WEST                  | 17 782 855                        | (82 800)  | 17 700 055                             |   | 17 700 055   |
| PEMBINA TRAILS             | 117 465 298                       | (1 850 000)   | 115 615 298                            | (103 977)   | 115 511 321  |
| PINE CREEK                 | 10 701 765                        | (30 000)  | 10 671 765                             | (10 875)  | 10 660 890   |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 27 476 298                        | (242 000)   | 27 234 298                             | (176 105)   | 27 058 193   |
| PRAIRIE ROSE               | 20 948 713                        | (200 600)   | 20 748 113                             | (245 350)   | 20 502 763   |
| PRAIRIE SPIRIT             | 22 574 900                        | (132 000)   | 22 442 900                             | (20 000)  | 22 422 900   |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 20 103 130                        | (333 100)   | 19 770 030                             | (18 106)  | 19 751 924   |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 140 106 351                       | (211 704)   | 139 894 647                            | (581 195)   | 139 313 452  |
| ROLLING RIVER              | 17 895 000                        | (107 700)   | 17 787 300                             | (16 835)  | 17 770 465   |
| RIVIÈRE SEINE              | 29 627 683                        | (631 509)   | 28 996 174                             | (5 000)   | 28 991 174   |
| SEVEN OAKS                 | 75 143 012                        | (1 032 505)   | 74 110 507                             | (911 534)   | 73 198 973   |
| SOUTHWEST HORIZON          | 16 182 880                        | (107 000)   | 16 075 880                             | (89 250)  | 15 986 630   |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 76 597 508                        | (620 353)   | 75 977 155                             | (601 708)   | 75 375 447   |
| SUNRISE                    | 47 037 211                        | (531 600)   | 46 505 611                             | (1 069 250)   | 45 436 361   |
| SWAN VALLEY                | 16 657 820                        | (2 600)   | 16 655 220                             | (57 988)  | 16 597 232   |
| TURTLE MOUNTAIN            | 9 854 325                         | (27 000)  | 9 827 325                              | (145 000)   | 9 682 325  |
| TURTLE RIVER               | 7 724 537                         | (135 100)   | 7 589 437                              | (6 000)   | 7 583 437  |
| WESTERN                    | 11 841 820                        | (129 300)   | 11 712 520                             | (509 363)   | 11 203 157   |
| WINNIPEG                   | 287 868 400                       | (2 164 100)   | 285 704 300                            | (6 526 700)   | 279 177 600  |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>1 591 517 641</b>              | <b>(14 841 526)</b>   | <b>1 576 676 115</b>                   | <b>(17 508 078)</b>   | <b>1 559 168 037</b>   |
| WHITESHELL                 | 2 565 580                         | (5 000)   | 2 560 580                              | (8 500)   | 2 552 080  |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 11 522 051                        | (924 396)   | 10 597 655                             | (3 376 873)   | 7 220 782  |

- (1) Le total des dépenses du fonds de fonctionnement tel qu'il figure dans l'état des recettes et des dépenses du budget de chaque division scolaire.  
(2) Les transferts du fonds de fonctionnement sont des paiements à d'autres divisions scolaires, à des organismes et à des particuliers. Ils sont supprimés pour fournir des coûts par élève plus exacts.  
(3) Ces montants figurent aux pages 10 et 13 (sur une base provinciale).  
(4) Dépenses des centres d'apprentissage pour adultes et de l'éducation et des services communautaires (fonctions 300 et 400).  
(5) Ces montants figurent à la page 4.

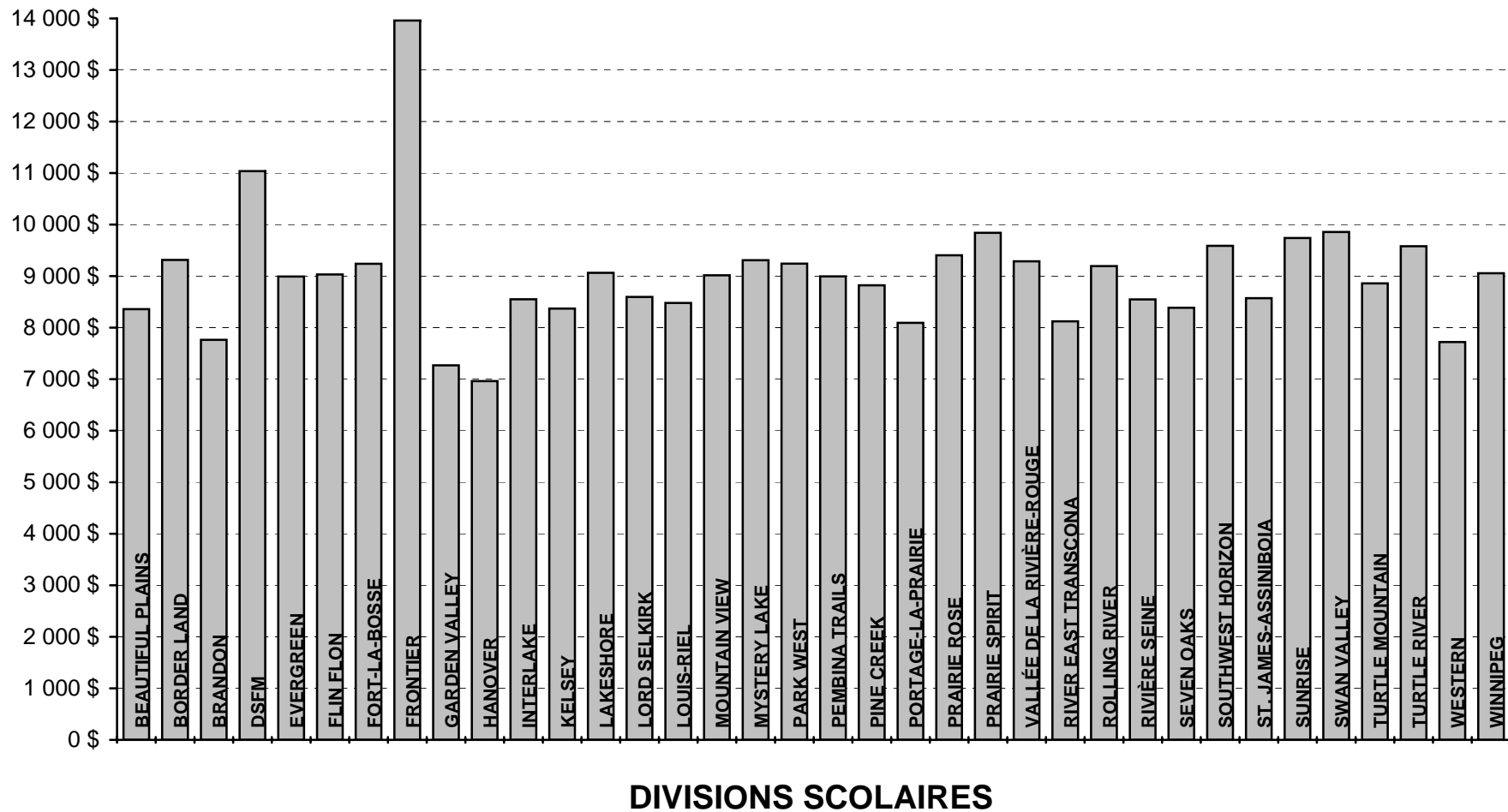
DÉPENSES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT PAR ÉLÈVE

| DIVISION OU DISTRICT                  | BUDGET 2005-2006                  |              | BUDGET 2006-2007                  |              |
|---------------------------------------|-----------------------------------|--------------|-----------------------------------|--------------|
|                                       | TOTAL DES DÉPENSES <sup>(1)</sup> | PAR ÉLÈVE    | TOTAL DES DÉPENSES <sup>(1)</sup> | PAR ÉLÈVE    |
| BEAUTIFUL PLAINS                      | 11 941 628                        | 7 883        | 12 365 660                        | 8 358        |
| BORDER LAND                           | 20 284 500                        | 8 687        | 21 902 192                        | 9 315        |
| BRANDON                               | 51 336 700                        | 7 304        | 53 426 400                        | 7 764        |
| DSFM                                  | 45 796 841                        | 10 650       | 48 622 534                        | 11 037       |
| EVERGREEN                             | 13 648 207                        | 8 619        | 14 159 841                        | 8 993        |
| FLIN FLON                             | 11 002 844                        | 8 428        | 10 815 122                        | 9 031        |
| FORT-LA-BOSSE                         | 12 677 326                        | 8 716        | 13 277 829                        | 9 240        |
| FRONTIER                              | 76 766 760                        | 12 850       | 85 130 105                        | 13 959       |
| GARDEN VALLEY                         | 20 915 150                        | 6 678        | 24 346 840                        | 7 269        |
| HANOVER                               | 42 448 048                        | 6 294        | 46 664 043                        | 6 962        |
| INTERLAKE                             | 25 600 000                        | 8 000        | 26 598 700                        | 8 550        |
| KELSEY                                | 13 698 243                        | 8 096        | 13 926 432                        | 8 369        |
| LAKESHORE                             | 11 189 847                        | 8 598        | 11 884 595                        | 9 065        |
| LORD SELKIRK                          | 37 748 900                        | 8 193        | 39 500 340                        | 8 595        |
| LOUIS-RIEL                            | 119 500 891                       | 8 046        | 121 557 848                       | 8 480        |
| MOUNTAIN VIEW                         | 28 217 307                        | 8 727        | 29 558 696                        | 9 016        |
| MYSTERY LAKE                          | 29 516 162                        | 8 700        | 31 506 561                        | 9 308        |
| PARK WEST                             | 17 973 044                        | 8 767        | 17 700 055                        | 9 243        |
| PEMBINA TRAILS                        | 111 122 808                       | 8 589        | 115 511 321                       | 8 995        |
| PINE CREEK                            | 10 381 389                        | 8 305        | 10 660 890                        | 8 822        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                    | 26 490 364                        | 7 855        | 27 058 193                        | 8 092        |
| PRAIRIE ROSE                          | 19 945 647                        | 8 928        | 20 502 763                        | 9 405        |
| PRAIRIE SPIRIT                        | 22 038 600                        | 9 475        | 22 422 900                        | 9 841        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE            | 18 690 861                        | 8 564        | 19 751 924                        | 9 287        |
| RIVER EAST TRANSCONA                  | 134 307 267                       | 7 888        | 139 313 452                       | 8 122        |
| ROLLING RIVER                         | 17 565 090                        | 8 702        | 17 770 465                        | 9 193        |
| RIVIÈRE SEINE                         | 27 069 403                        | 8 373        | 28 991 174                        | 8 548        |
| SEVEN OAKS                            | 69 635 748                        | 8 164        | 73 198 973                        | 8 386        |
| SOUTHWEST HORIZON                     | 15 713 138                        | 8 925        | 15 986 630                        | 9 587        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                  | 71 896 262                        | 8 020        | 75 375 447                        | 8 572        |
| SUNRISE                               | 43 205 889                        | 9 067        | 45 436 361                        | 9 739        |
| SWAN VALLEY                           | 16 148 173                        | 8 969        | 16 597 232                        | 9 856        |
| TURTLE MOUNTAIN                       | 9 114 700                         | 8 024        | 9 682 325                         | 8 858        |
| TURTLE RIVER                          | 7 255 123                         | 9 166        | 7 583 437                         | 9 581        |
| WESTERN                               | 10 535 785                        | 7 201        | 11 203 157                        | 7 721        |
| WINNIPEG                              | 272 157 400                       | 8 787        | 279 177 600                       | 9 057        |
| <b>PROVINCE</b>                       | <b>1 493 536 045</b>              | <b>8 466</b> | <b>1 559 168 037</b>              | <b>8 898</b> |
| WHITESHELL                            | 2 529 301                         | 9 413        | 2 552 080                         | 11 179       |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE <sup>(2)</sup> | s. o.                             | s. o.        | 7 220 782                         | 11 058       |

(1) Les transferts du fonds de fonctionnement (c.-à-d. les paiements à d'autres divisions scolaires, aux organismes et aux particuliers) ont été supprimés afin de fournir des coûts par élève plus exacts. Les dépenses des services pédagogiques qui ne sont pas offerts aux élèves de la maternelle à la 12<sup>e</sup> année, soit la fonction 300 (centres d'apprentissage pour adultes) et la fonction 400 (éducation et services communautaires), ont également été supprimés.

(2) Les données de l'année précédente ne sont pas comparables à celles de 2005-2006 en raison du rapport consolidé du Winnipeg Technical College. Consultez la note explicative 11 à la page viii.

# DÉPENSES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT PAR ÉLÈVE – 2006-2007



STATISTIQUES DU SYSTÈME COMPTABLE FRAME  
PRÉVISIONS AU 30 SEPTEMBRE 2006

| DIVISION OU DISTRICT       | ENSEIGNEMENT ORDINAIRE              |                |                     |                                     |              |                     |                        |
|----------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------|-------------------------------------|--------------|---------------------|------------------------|
|                            | ÉCOLES À VOIE UNIQUE <sup>(1)</sup> |                |                     | ÉCOLES À DOUBLE VOIE <sup>(2)</sup> |              |                     |                        |
|                            | ANGLAIS                             | FRANÇAIS       | IMMERSION FRANÇAISE | ANGLAIS                             | FRANÇAIS     | IMMERSION FRANÇAISE | AUTRES PROG. BILINGUES |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 1 439,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| BORDER LAND                | 2 217,8                             |                | 20,0                |                                     |              |                     |                        |
| BRANDON                    | 5 041,6                             |                |                     | 656,5                               |              | 441,0               |                        |
| DSFM                       |                                     | 4 298,5        |                     |                                     |              |                     |                        |
| EVERGREEN                  | 1 574,5                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| FLIN FLON                  | 739,0                               |                |                     | 343,5                               |              | 98,5                |                        |
| FORT-LA-BOSSE              | 1 407,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| FRONTIER                   | 6 098,7                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| GARDEN VALLEY              | 3 185,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| HANOVER                    | 6 344,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| INTERLAKE                  | 3 070,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| KELSEY                     | 786,0                               |                |                     | 627,0                               |              | 171,0               |                        |
| LAKESHORE                  | 1 275,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| LORD SELKIRK               | 2 888,0                             |                | 242,0               | 910,5                               |              | 69,0                | 106,0                  |
| LOUIS-RIEL                 | 10 320,0                            | 302,0          | 3 286,0             |                                     |              |                     |                        |
| MOUNTAIN VIEW              | 2 597,5                             |                | 117,0               | 223,0                               |              | 39,0                | 122,0                  |
| MYSTERY LAKE               | 2 591,3                             |                |                     | 236,0                               |              | 252,0               |                        |
| PARK WEST                  | 1 915,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| PEMBINA TRAILS             | 8 362,5                             |                | 1 309,0             | 2 361,0                             |              | 746,0               |                        |
| PINE CREEK                 | 1 208,5                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 2 689,0                             |                |                     | 280,0                               |              | 175,0               |                        |
| PRAIRIE ROSE               | 1 845,5                             |                | 116,5               | 158,0                               |              | 60,0                |                        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 1 885,0                             |                |                     | 207,0                               | 87,5         | 99,0                |                        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 1 739,3                             |                | 224,0               | 46,0                                | 81,5         |                     |                        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 10 416,0                            |                | 1 036,5             | 3 160,0                             |              | 1 233,0             | 566,5                  |
| ROLLING RIVER              | 1 910,6                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| RIVIÈRE SEINE              | 1 598,5                             |                | 591,5               | 802,5                               |              | 399,0               |                        |
| SEVEN OAKS                 | 4 574,0                             |                | 203,0               | 2 874,5                             |              | 772,0               | 154,0                  |
| SOUTHWEST HORIZON          | 1 667,5                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 5 878,5                             |                | 748,0               | 899,5                               |              | 517,0               |                        |
| SUNRISE                    | 3 194,0                             |                |                     | 892,5                               |              | 479,0               | 80,0                   |
| SWAN VALLEY                | 1 264,5                             |                |                     | 204,0                               |              | 92,5                |                        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 1 093,0                             |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| TURTLE RIVER               | 737,0                               | 54,5           |                     |                                     |              |                     |                        |
| WESTERN                    | 675,0                               |                |                     | 612,0                               |              | 138,0               |                        |
| WINNIPEG                   | 22 530,5                            |                | 876,0               | 3 497,0                             |              | 1 757,5             | 251,0                  |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>126 758,3</b>                    | <b>4 655,0</b> | <b>8 769,5</b>      | <b>18 990,5</b>                     | <b>169,0</b> | <b>7 538,5</b>      | <b>1 279,5</b>         |
| WHITESHELL                 | 228,3                               |                |                     |                                     |              |                     |                        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 54,0                                |                |                     |                                     |              |                     |                        |

(1) Au moins 90 % des inscriptions en enseignement ordinaire sont dans un programme de langue.

(2) Aucun programme de langue ne compte 90 % ou plus des inscriptions en enseignement ordinaire.

**STATISTIQUES DU SYSTÈME COMPTABLE FRAME  
PRÉVISIONS AU 30 SEPTEMBRE 2006**

| DIVISION OU DISTRICT       | ENSEIGNEMENT ORDINAIRE          |                  | SERVICES D'AIDE<br>AUX ÉLÈVES <sup>(1)</sup> | TOTAL                       |
|----------------------------|---------------------------------|------------------|--|-----------------------------|
|                            | ÉTUDES TECHNO.<br>DU SECONDAIRE | TOTAL            | CLASSEMENT<br>SPÉCIAL <sup>(2)</sup>         | INSCRIPTIONS<br>É.T.P. M-12 |
| BEAUTIFUL PLAINS           |                                 | 1 439,0          | 40,5   | 1 479,5                     |
| BORDER LAND                | 113,4                           | 2 351,2          |  | 2 351,2                     |
| BRANDON                    | 506,4                           | 6 645,5          | 236,0  | 6 881,5                     |
| DSFM                       |                                 | 4 298,5          | 107,0  | 4 405,5                     |
| EVERGREEN                  |                                 | 1 574,5          |  | 1 574,5                     |
| FLIN FLON                  | 12,0                            | 1 193,0          | 4,5  | 1 197,5                     |
| FORT-LA-BOSSE              | 30,0                            | 1 437,0          |  | 1 437,0                     |
| FRONTIER                   |                                 | 6 098,7          |  | 6 098,7                     |
| GARDEN VALLEY              | 75,0                            | 3 260,0          | 89,5   | 3 349,5                     |
| HANOVER                    | 345,0                           | 6 689,0          | 14,0   | 6 703,0                     |
| INTERLAKE                  |                                 | 3 070,0          | 41,0   | 3 111,0                     |
| KELSEY                     |                                 | 1 584,0          | 80,0   | 1 664,0                     |
| LAKESHORE                  | 36,0                            | 1 311,0          |  | 1 311,0                     |
| LORD SELKIRK               | 355,0                           | 4 570,5          | 25,0   | 4 595,5                     |
| LOUIS-RIEL                 | 240,0                           | 14 148,0         | 186,0  | 14 334,0                    |
| MOUNTAIN VIEW              | 161,0                           | 3 259,5          | 19,0   | 3 278,5                     |
| MYSTERY LAKE               | 207,7                           | 3 287,0          | 98,0   | 3 385,0                     |
| PARK WEST                  |                                 | 1 915,0          |  | 1 915,0                     |
| PEMBINA TRAILS             |                                 | 12 778,5         | 63,0   | 12 841,5                    |
| PINE CREEK                 |                                 | 1 208,5          |  | 1 208,5                     |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 90,0                            | 3 234,0          | 110,0  | 3 344,0                     |
| PRAIRIE ROSE               |                                 | 2 180,0          |  | 2 180,0                     |
| PRAIRIE SPIRIT             |                                 | 2 278,5          |  | 2 278,5                     |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 30,0                            | 2 120,8          | 6,0  | 2 126,8                     |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 588,0                           | 17 000,0         | 153,0  | 17 153,0                    |
| ROLLING RIVER              | 17,1                            | 1 927,7          | 5,3  | 1 933,0                     |
| RIVIÈRE SEINE              |                                 | 3 391,5          |  | 3 391,5                     |
| SEVEN OAKS                 | 110,0                           | 8 687,5          | 41,0   | 8 728,5                     |
| SOUTHWEST HORIZON          |                                 | 1 667,5          |  | 1 667,5                     |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 616,4                           | 8 659,4          | 134,0  | 8 793,4                     |
| SUNRISE                    |                                 | 4 645,5          | 20,0   | 4 665,5                     |
| SWAN VALLEY                | 123,0                           | 1 684,0          |  | 1 684,0                     |
| TURTLE MOUNTAIN            |                                 | 1 093,0          |  | 1 093,0                     |
| TURTLE RIVER               |                                 | 791,5            |  | 791,5                       |
| WESTERN                    | 20,0                            | 1 445,0          | 6,0  | 1 451,0                     |
| WINNIPEG                   | 729,5                           | 29 641,5         | 1 183,5                                      | 30 825,0                    |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>4 405,5</b>                  | <b>172 565,8</b> | <b>2 662,3</b>                               | <b>175 228,1</b>            |
| WHITESHELL                 |                                 | 228,3            |  | 228,3                       |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 599,0                           | 653,0            |  | 653,0                       |

(1) Anciennement appelé éducation de l'enfance en difficulté (consultez la note explicative 12 à la page viii et les définitions des dépenses à la page iii).

(2) Anciennement appelé classes pour élèves en difficulté.

**INSCRIPTIONS – ÉLÈVES PRÉSENTS, SELON LE SYSTÈME COMPTABLE FRAME, ET ADMISSIBLES  
PRÉVISIONS AU 30 SEPTEMBRE ET CHIFFRES RÉELS**

| DIVISION OU DISTRICT       | ÉLÈVES PRÉSENTS <sup>(1)</sup>     |                    |                      | FRAME <sup>(2)</sup>           | ADMISSIBLES <sup>(3)</sup>         | ADMISSIBLES <sup>(3)</sup>         |
|----------------------------|------------------------------------|--------------------|----------------------|--------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|
|                            | CHIFFRES RÉELS<br>AU 30 SEPT. 2005 |                    |                      | PRÉVISIONS<br>AU 30 SEPT. 2006 | CHIFFRES RÉELS<br>AU 30 SEPT. 2005 | CHIFFRES RÉELS<br>AU 30 SEPT. 2004 |
|                            | INSCRIPTIONS<br>PM-12              | INSCRIPTIONS<br>PM | INSCRIPTIONS<br>M-12 | INSCRIPTIONS<br>É.T.P. M-12    | INSCRIPTIONS<br>M-12               | INSCRIPTIONS<br>M-12               |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 1 548                              |                    | 1 548                | 1 479,5                        | 1 498,3                            | 1 549,9                            |
| BORDER LAND                | 2 420                              |                    | 2 420                | 2 351,2                        | 2 247,4                            | 2 259,8                            |
| BRANDON                    | 7 178                              |                    | 7 178                | 6 881,5                        | 6 856,6                            | 7 018,7                            |
| DSFM                       | 4 572                              |                    | 4 572                | 4 405,5                        | 4 367,6                            | 4 300,6                            |
| EVERGREEN                  | 1 663                              |                    | 1 663                | 1 574,5                        | 1 583,3                            | 1 605,0                            |
| FLIN FLON                  | 1 292                              |                    | 1 292                | 1 197,5                        | 1 133,6                            | 1 216,2                            |
| FORT-LA-BOSSE              | 1 518                              |                    | 1 518                | 1 437,0                        | 1 398,1                            | 1 426,0                            |
| FRONTIER                   | 6 243                              | 346                | 5 897                | 6 098,7                        | 2 679,1                            | 2 996,1                            |
| GARDEN VALLEY              | 3 361                              |                    | 3 361                | 3 349,5                        | 3 217,1                            | 3 055,0                            |
| HANOVER                    | 6 895                              |                    | 6 895                | 6 703,0                        | 6 643,4                            | 6 565,7                            |
| INTERLAKE                  | 3 322                              |                    | 3 322                | 3 111,0                        | 3 224,5                            | 3 241,6                            |
| KELSEY                     | 1 733                              |                    | 1 733                | 1 664,0                        | 1 653,0                            | 1 645,5                            |
| LAKESHORE                  | 1 367                              |                    | 1 367                | 1 311,0                        | 1 259,2                            | 1 268,7                            |
| LORD SELKIRK               | 4 759                              |                    | 4 759                | 4 595,5                        | 4 522,2                            | 4 558,4                            |
| LOUIS-RIEL                 | 15 148                             |                    | 15 148               | 14 334,0                       | 14 598,2                           | 14 845,5                           |
| MOUNTAIN VIEW              | 3 369                              |                    | 3 369                | 3 278,5                        | 3 162,7                            | 3 163,8                            |
| MYSTERY LAKE               | 3 521                              |                    | 3 521                | 3 385,0                        | 3 340,8                            | 3 278,4                            |
| PARK WEST                  | 2 110                              |                    | 2 110                | 1 915,0                        | 1 810,6                            | 1 866,8                            |
| PEMBINA TRAILS             | 13 385                             |                    | 13 385               | 12 841,5                       | 12 779,6                           | 12 979,1                           |
| PINE CREEK                 | 1 279                              |                    | 1 279                | 1 208,5                        | 1 230,5                            | 1 260,5                            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 3 486                              |                    | 3 486                | 3 344,0                        | 3 245,0                            | 3 306,3                            |
| PRAIRIE ROSE               | 2 278                              |                    | 2 278                | 2 180,0                        | 2 196,6                            | 2 246,4                            |
| PRAIRIE SPIRIT             | 2 479                              |                    | 2 479                | 2 278,5                        | 2 348,4                            | 2 384,2                            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 2 196                              |                    | 2 196                | 2 126,8                        | 2 121,8                            | 2 168,5                            |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 17 686                             |                    | 17 686               | 17 153,0                       | 16 990,5                           | 17 290,1                           |
| ROLLING RIVER              | 2 041                              |                    | 2 041                | 1 933,0                        | 1 857,6                            | 1 915,5                            |
| RIVIÈRE SEINE              | 3 512                              |                    | 3 512                | 3 391,5                        | 3 375,5                            | 3 352,4                            |
| SEVEN OAKS                 | 8 950                              |                    | 8 950                | 8 728,5                        | 8 592,7                            | 8 473,2                            |
| SOUTHWEST HORIZON          | 1 793                              |                    | 1 793                | 1 667,5                        | 1 729,2                            | 1 780,2                            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 9 202                              |                    | 9 202                | 8 793,4                        | 8 790,9                            | 8 903,2                            |
| SUNRISE                    | 4 885                              |                    | 4 885                | 4 665,5                        | 4 646,8                            | 4 663,2                            |
| SWAN VALLEY                | 1 825                              |                    | 1 825                | 1 684,0                        | 1 692,3                            | 1 728,5                            |
| TURTLE MOUNTAIN            | 1 160                              |                    | 1 160                | 1 093,0                        | 1 118,7                            | 1 152,5                            |
| TURTLE RIVER               | 805                                |                    | 805                  | 791,5                          | 769,0                              | 792,0                              |
| WESTERN                    | 1 531                              |                    | 1 531                | 1 451,0                        | 1 464,1                            | 1 488,5                            |
| WINNIPEG                   | 33 754                             | 1 781              | 31 973               | 30 825,0                       | 30 101,6                           | 30 315,5                           |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>184 266</b>                     | <b>2 127</b>       | <b>182 139</b>       | <b>175 228,1</b>               | <b>170 246,5</b>                   | <b>172 061,5</b>                   |
| WHITESHELL                 | 232                                |                    | 232                  | 228,3                          | 228,3                              | 228,7                              |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |                                    |                    |                      | 653,0                          |                                    |                                    |

(1) Élèves étudiant à l'école, qu'ils comptent ou non aux fins des subventions.

(2) Nombre total d'élèves inscrits à l'école redressé afin de tenir compte des équivalents temps plein (É.T.P.). Équivalent temps plein s'entend du nombre d'élèves calculé selon le temps de présence à l'école – p. ex. un élève de maternelle compte pour 1/2 élève. Ce total est le même que celui inscrit à la page 7.

(3) Élèves subventionnés par la Province (chiffres réels au 30 septembre 2005 pour le budget 2006-2007 et chiffres réels au 30 septembre 2004 pour celui de 2005-2006).

**RAPPORTS ÉLÈVES-ENSEIGNANT  
PRÉVISIONS AU 30 SEPTEMBRE 2006**

| <b>RAPPORTS ÉLÈVES-ENSEIGNANT SELON LE SYST. COMPT. FRAME</b> |  |   |
|---|--|---|
| <b>DIVISION OU DISTRICT</b>                                   | <b>ENSEIGNEMENT ORDINAIRE <sup>(1)</sup></b> | <b>AGENT D'ÉDUCATION <sup>(2)</sup></b> |
| BEAUTIFUL PLAINS  | 17,4   | 14,6                                    |
| BORDER LAND   | 17,5   | 14,2                                    |
| BRANDON   | 18,5   | 14,8                                    |
| DSFM  | 15,7   | 12,7                                    |
| EVERGREEN   | 18,4   | 15,0                                    |
| FLIN FLON   | 17,9   | 14,6                                    |
| FORT-LA-BOSSE   | 16,8   | 14,1                                    |
| FRONTIER  | 15,9   | 12,9                                    |
| GARDEN VALLEY   | 17,5   | 14,6                                    |
| HANOVER   | 20,4   | 17,0                                    |
| INTERLAKE   | 18,3   | 14,7                                    |
| KELSEY  | 18,0   | 14,7                                    |
| LAKESHORE   | 17,3   | 14,1                                    |
| LORD SELKIRK  | 17,7   | 14,5                                    |
| LOUIS-RIEL  | 19,0   | 14,4                                    |
| MOUNTAIN VIEW   | 16,6   | 13,9                                    |
| MYSTERY LAKE  | 16,8   | 13,3                                    |
| PARK WEST   | 16,8   | 13,9                                    |
| PEMBINA TRAILS  | 17,6   | 14,1                                    |
| PINE CREEK  | 15,5   | 13,3                                    |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE  | 17,2   | 14,2                                    |
| PRAIRIE ROSE  | 16,5   | 14,0                                    |
| PRAIRIE SPIRIT  | 16,1   | 13,5                                    |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                                    | 17,8   | 14,5                                    |
| RIVER EAST TRANSCONA  | 18,0   | 14,6                                    |
| ROLLING RIVER   | 17,3   | 14,3                                    |
| RIVIÈRE SEINE   | 18,7   | 15,0                                    |
| SEVEN OAKS  | 18,6   | 15,4                                    |
| SOUTHWEST HORIZON   | 15,5   | 13,5                                    |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA  | 17,5   | 14,4                                    |
| SUNRISE   | 17,4   | 13,6                                    |
| SWAN VALLEY   | 17,1   | 14,1                                    |
| TURTLE MOUNTAIN   | 15,5   | 13,3                                    |
| TURTLE RIVER  | 16,9   | 14,2                                    |
| WESTERN   | 18,9   | 15,8                                    |
| WINNIPEG  | 18,2   | 14,0                                    |
| <b>PROVINCE</b>   | <b>17,8</b>                                  | <b>14,3</b>                             |
| WHITESHELL  | 12,5   | 10,2                                    |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE  | 18,5   | 17,9                                    |

(1) Selon le code d'objet 330 (éducateurs-enseignants) et les élèves É.T.P. indiqués dans la fonction 100. Les enseignants d'éducation physique, de musique, d'anglais langue seconde, etc. sont inclus en plus des enseignants travaillant en classes ordinaires. Le personnel scolaire administratif est exclu.

(2) Fondé sur le total des éducateurs-enseignants (à l'exclusion de l'éducation communautaire et des centres d'apprentissage pour adultes), ainsi que sur ceux du personnel scolaire administratif – p. ex. les chefs de départements, les coordonnateurs, les directeurs et les directeurs adjoints – et des inscriptions É.T.P. de la maternelle à la 12<sup>e</sup> année. Les administrateurs divisionnaires (fonction 500) sont exclus. Bien que cette définition soit compatible avec celle de Statistique Canada, le nombre provincial d'élèves par enseignant pourrait ne pas correspondre exactement, car les sources des données sont différentes.

**DÉPENSES CONSOLIDÉES  
PAR FONCTION ET PAR OBJET**

| OBJET   |                      |                                      |                    |                            |                        |                           |                      |
|---|----------------------|--------------------------------------|--------------------|----------------------------|------------------------|---------------------------|----------------------|
| FONCTION  | SALAIRES             | AVANTAGES<br>SOCIAUX DES<br>EMPLOYÉS | SERVICES           | FOURNITURES<br>ET MATÉRIEL | SERVICE DE<br>LA DETTE | TRANSFERTS                | TOTAUX               |
| 100 ENSEIGNEMENT ORDINAIRE                            | 768 602 918          | 47 508 715                           | 20 141 515         | 58 161 399                 |                        |                           | 894 414 547          |
| 200 SERVICES D'AIDE AUX ÉLÈVES <sup>(1)</sup>         | 234 864 661          | 21 829 580                           | 9 500 882          | 4 712 901                  |                        |                           | 270 908 024          |
| 300 CENTRES D'APPRENT. POUR ADULTES                   | 3 835 715            | 293 112                              | 632 568            | 301 935                    |                        | 35 400 <sup>(2)</sup>     | 5 098 730            |
| 400 ÉDUC. ET SERVICES COMMUNAUTAIRES                  | 9 475 910            | 769 800                              | 1 213 504          | 950 134                    |                        |                           | 12 409 348           |
| 500 ADMINISTRATION DE LA DIVISION                     | 34 689 807           | 4 992 225                            | 12 704 189         | 2 700 992                  |                        | (35 400) <sup>(2)</sup>   | 55 051 813           |
| 600 SERVICES PÉDAGOGIQUES ET DE SOUTIEN<br>AUX ÉLÈVES | 36 683 557           | 3 108 100                            | 10 074 146         | 6 271 975                  |                        |                           | 56 137 778           |
| 700 TRANSPORT DES ÉLÈVES                              | 29 196 514           | 3 997 217                            | 18 288 765         | 12 559 897                 |                        |                           | 64 042 393           |
| 800 FONCTIONNEMENT ET ENTRETIEN                       | 81 337 213           | 12 096 700                           | 79 603 893         | 17 768 549                 |                        |                           | 190 806 355          |
| 900 FRAIS ET TAXES                                    |                      |                                      |                    |                            | 2 546 700              | 25 260 427 <sup>(3)</sup> | 27 807 127           |
| <b>TOTAUX</b>   | <b>1 198 686 295</b> | <b>94 595 449</b>                    | <b>152 159 462</b> | <b>103 427 782</b>         | <b>2 546 700</b>       | <b>25 260 427</b>         | <b>1 576 676 115</b> |

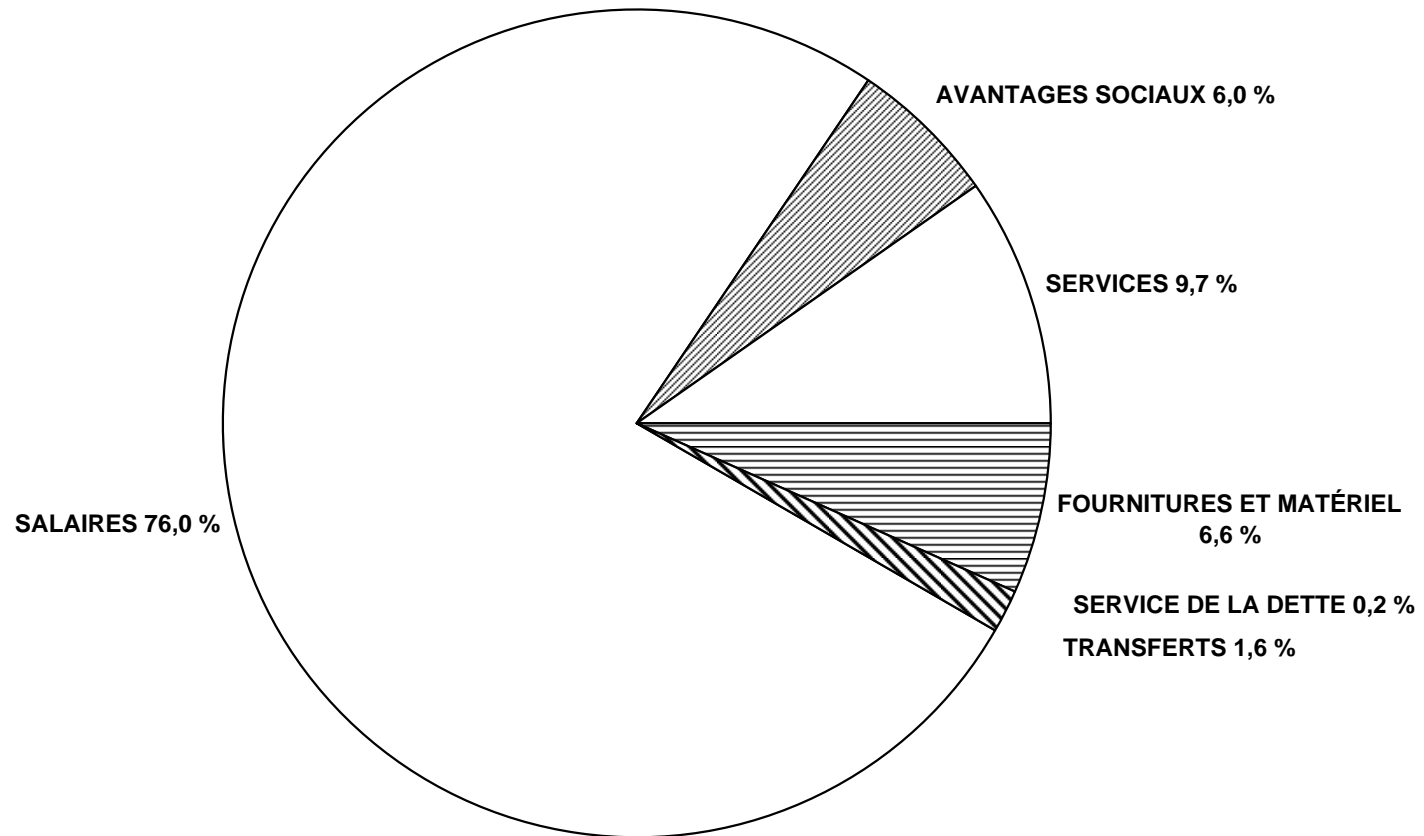
(1) Anciennement appelé éducation de l'enfance en difficulté (consultez la note explicative 12 à la page viii et les définitions des dépenses à la page iii).

(2) Réaffectation de coûts administratifs liés au fonctionnement des centres d'apprentissage pour adultes, de la fonction 500 à la fonction 300.

(3) Taxe d'aide à la santé et à l'éducation.

# FONDS DE FONCTIONNEMENT 2006-2007

## DÉPENSES PAR OBJET



**DÉPENSES CONSOLIDÉES PAR OBJET DE DEUXIÈME CATÉGORIE EXPRIMÉES EN  
POURCENTAGE DU TOTAL DES DÉPENSES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT**

| OBJET   | FONCTION               |             |   |             |                                 |            |                         |            |                               |            |
|---|------------------------|-------------|---|-------------|---------------------------------|------------|-------------------------|------------|-------------------------------|------------|
|   | ENSEIGNEMENT ORDINAIRE |             | SERVICES D'AIDE AUX ÉLÈVES <sup>(1)</sup> |             | CENTRES D'APPRENT. POUR ADULTES |            | ÉDUCATION COMMUNAUTAIRE |            | ADMINISTRATION DE LA DIVISION |            |
|   | MONTANT                | %           | MONTANT                                   | %           | MONTANT                         | %          | MONTANT                 | %          | MONTANT                       | %          |
| <b>SALAIRES</b>                                 |                        |             |   |             |                                 |            |                         |            |                               |            |
| RÉMUNÉRATION DES COMMISSAIRES                   |                        |             |   |             |                                 |            |                         |            | 3 224 492                     |            |
| CADRES, DIRIGEANTS ET SUPERVISEURS              | 64 927 607             | 4,1         | 5 249 572                                 | 0,3         | 405 844                         | 0,0        | 583 779                 | 0,0        | 15 349 869                    | 1,0        |
| ÉDUCATEURS – ENSEIGNANTS                        | 645 498 185            | 40,9        | 101 258 103                               | 6,4         | 2 878 200                       | 0,2        | 6 064 344               | 0,4        |                               |            |
| ÉDUCATEURS – AUTRES                             | 18 908 352             | 1,2         | 105 208 152                               | 6,7         | 269 481                         | 0,0        | 1 442 683               | 0,1        |                               |            |
| PERS. TECHNIQUE, SPÉCIALISÉ ET DE SOUTIEN       | 2 965 863              | 0,2         | 1 188 792                                 | 0,1         | 104 270                         | 0,0        | 614 128                 | 0,0        | 3 516 795                     | 0,2        |
| PERSONNEL DE BUREAU ET AUTRE                    | 29 021 832             | 1,8         | 2 259 660                                 | 0,1         | 173 820                         | 0,0        | 585 483                 | 0,0        | 11 749 479                    | 0,7        |
| SPÉCIALISTES                                    |                        |             | 19 681 142                                | 1,2         |                                 |            | 148 093                 |            |                               |            |
| TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION                    | 7 281 079              | 0,5         | 19 240                                    | 0,0         | 4 100                           | 0,0        | 37 400                  | 0,0        | 849 172                       | 0,1        |
| <b>TOTAL DES SALAIRES</b>                       | <b>768 602 918</b>     | <b>48,7</b> | <b>234 864 661</b>                        | <b>14,9</b> | <b>3 835 715</b>                | <b>0,2</b> | <b>9 475 910</b>        | <b>0,6</b> | <b>34 689 807</b>             | <b>2,2</b> |
| <b>AVANTAGES SOC. ET INDEMN. DES EMPLOYÉS</b>   | <b>47 508 715</b>      | <b>3,0</b>  | <b>21 829 580</b>                         | <b>1,4</b>  | <b>293 112</b>                  | <b>0,0</b> | <b>769 800</b>          | <b>0,0</b> | <b>4 992 225</b>              | <b>0,3</b> |
| <b>SERVICES</b>                                 |                        |             |   |             |                                 |            |                         |            |                               |            |
| SERVICES PROF., TECHNIQUES ET SPÉCIALISÉS       | 3 203 263              | 0,2         | 7 101 586                                 | 0,5         | 43 830                          | 0,0        | 704 305                 | 0,0        | 2 979 622                     | 0,2        |
| COMMUNICATIONS                                  | 3 515 869              | 0,2         | 269 198                                   | 0,0         | 28 820                          | 0,0        | 44 335                  | 0,0        | 1 243 857                     | 0,1        |
| SERVICES PUBLICS                                |                        |             |   |             | 44 804                          | 0,0        |                         |            |                               |            |
| DÉPLACEMENTS ET RÉUNIONS                        | 1 450 541              | 0,1         | 1 493 505                                 | 0,1         | 90 538                          | 0,0        | 113 593                 | 0,0        | 2 027 464                     | 0,1        |
| TRANSPORT DES ÉLÈVES                            |                        |             |   |             |                                 |            |                         |            |                               |            |
| DROITS DE SCOLARITÉ                             | 354 262                | 0,0         | 75 500                                    | 0,0         |                                 |            |                         |            |                               |            |
| IMPRESSION ET RELIURE                           | 1 194 222              | 0,1         | 36 527                                    | 0,0         |                                 |            | 122 250                 | 0,0        | 349 366                       | 0,0        |
| PRIMES D'ASSUR. ET D'ÉMISSION D'OBLIGATIONS     |                        |             |   |             | 1 410                           | 0,0        |                         |            | 1 064 764                     | 0,1        |
| SERVICES D'ENTRETIEN ET DE RÉPARATION           | 2 459 615              | 0,2         | 58 581                                    | 0,0         | 34 910                          | 0,0        | 67 050                  | 0,0        | 281 688                       | 0,0        |
| LOCATIONS                                       | 2 466 871              | 0,2         | 119 639                                   | 0,0         | 332 389                         | 0,0        | 33 000                  | 0,0        | 542 935                       | 0,0        |
| TAXES   |                        |             |   |             | 2 400                           | 0,0        |                         |            |                               |            |
| PUBLICITÉ                                       | 295 560                | 0,0         | 24 830                                    | 0,0         | 6 650                           | 0,0        | 81 651                  | 0,0        | 458 365                       | 0,0        |
| COTISATIONS ET FRAIS                            | 470 214                | 0,0         | 87 414                                    | 0,0         |                                 |            | 1 375                   | 0,0        | 1 712 741                     | 0,1        |
| PERFECTIONNEMENT PROF. ET DU PERSONNEL          | 599 196                | 0,0         | 221 698                                   | 0,0         | 16 759                          | 0,0        | 38 245                  | 0,0        | 971 769                       | 0,1        |
| TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION                    | 4 131 902              | 0,3         | 12 404                                    | 0,0         | 30 058                          | 0,0        | 7 700                   | 0,0        | 1 071 618                     | 0,1        |
| <b>TOTAL DES SERVICES</b>                       | <b>20 141 515</b>      | <b>1,3</b>  | <b>9 500 882</b>                          | <b>0,6</b>  | <b>632 568</b>                  | <b>0,0</b> | <b>1 213 504</b>        | <b>0,1</b> | <b>12 704 189</b>             | <b>0,8</b> |
| <b>FOURNITURES ET ÉQUIPEMENT</b>                |                        |             |   |             |                                 |            |                         |            |                               |            |
| FOURNITURES                                     | 25 582 809             | 1,6         | 3 166 856                                 | 0,2         | 97 730                          | 0,0        | 747 084                 | 0,0        | 1 519 684                     | 0,1        |
| MATÉRIELS SCOLAIRES ET MÉDIATIQUES              | 10 434 454             | 0,7         | 670 980                                   | 0,0         | 69 300                          | 0,0        | 122 850                 | 0,0        | 91 502                        | 0,0        |
| ÉQUIPEMENT DE MOINDRE IMPORTANCE                | 8 443 960              | 0,5         | 350 543                                   | 0,0         | 40 405                          | 0,0        | 37 200                  | 0,0        | 291 130                       | 0,0        |
| TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION                    | 13 700 176             | 0,9         | 524 522                                   | 0,0         | 94 500                          | 0,0        | 43 000                  | 0,0        | 798 676                       | 0,1        |
| <b>TOTAL DES FOURNITURES ET DE L'ÉQUIPEMENT</b> | <b>58 161 399</b>      | <b>3,7</b>  | <b>4 712 901</b>                          | <b>0,3</b>  | <b>301 935</b>                  | <b>0,0</b> | <b>950 134</b>          | <b>0,1</b> | <b>2 700 992</b>              | <b>0,2</b> |
| <b>TRANSFERTS</b>                               |                        |             |   |             |                                 |            |                         |            |                               |            |
| COMPTES DÉBITÉS DE NOUVEAU <sup>(2)</sup>       |                        |             |   |             | 35 400                          |            |                         |            | (35 400)                      |            |
| <b>TOTAL DES TRANSFERTS</b>                     |                        |             |   |             | <b>35 400</b>                   |            |                         |            | <b>(35 400)</b>               |            |
| <b>PROVINCE</b>                                 | <b>894 414 547</b>     | <b>56,7</b> | <b>270 908 024</b>                        | <b>17,2</b> | <b>5 098 730</b>                | <b>0,3</b> | <b>12 409 348</b>       | <b>0,8</b> | <b>55 051 813</b>             | <b>3,5</b> |

(1) Anciennement appelé éducation de l'enfance en difficulté (consultez la note explicative 12 à la page viii et les définitions des dépenses à la page iii).

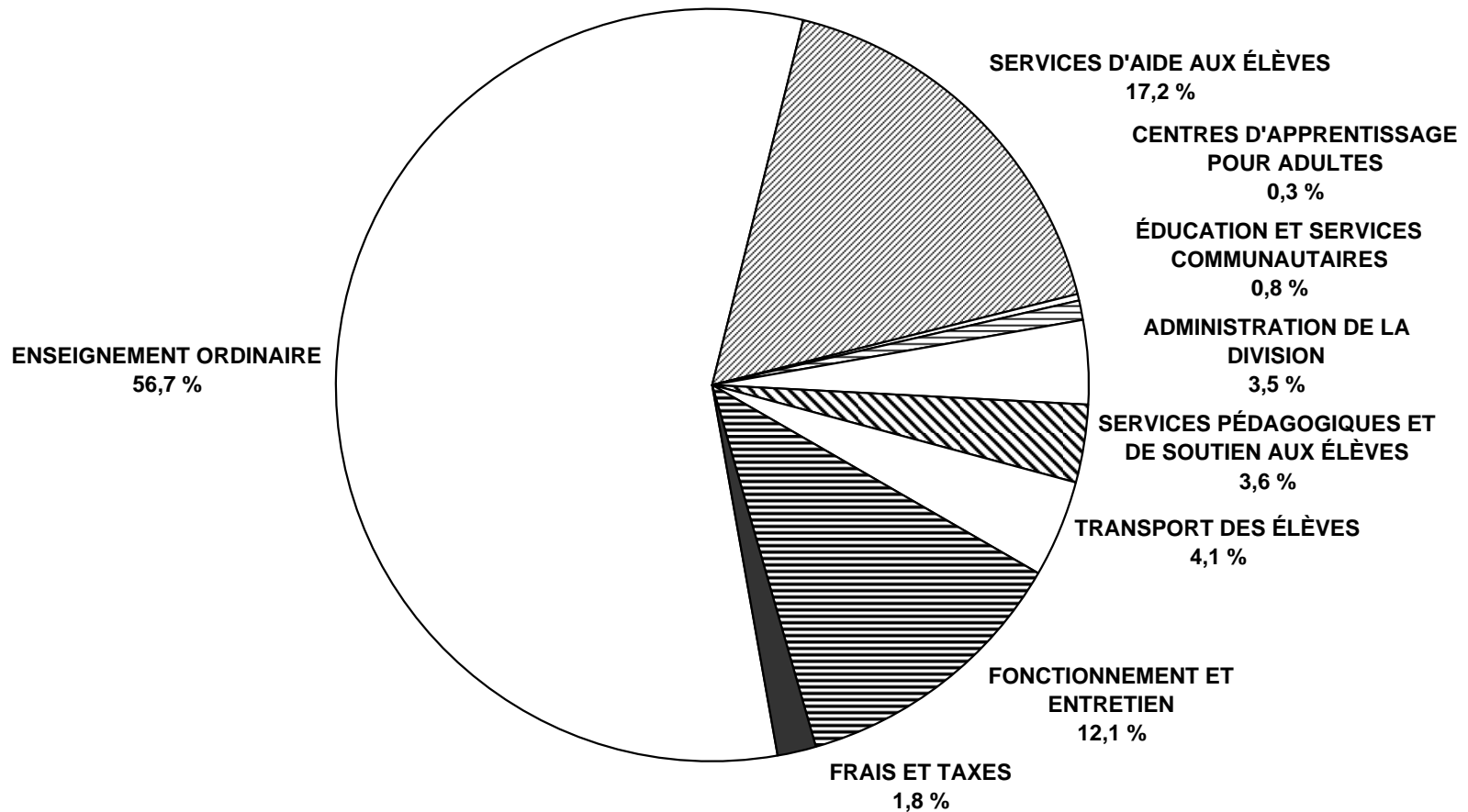
(2) Réaffectation de coûts administratifs liés au fonctionnement des centres d'apprentissage pour adultes, de la fonction 500 à la fonction 300.

**DÉPENSES CONSOLIDÉES PAR OBJET DE DEUXIÈME CATÉGORIE EXPRIMÉES EN  
POURCENTAGE DU TOTAL DES DÉPENSES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT**

| OBJET   | FONCTION                                  |            |                      |            |                             |             |                   |            |                      |              |
|---|---|------------|----------------------|------------|-----------------------------|-------------|-------------------|------------|----------------------|--------------|
|   | SERVICES PÉDAGO. ET DE SOUTIEN AUX ÉLÈVES |            | TRANSPORT DES ÉLÈVES |            | FONCTIONNEMENT ET ENTRETIEN |             | FRAIS ET TAXES    |            | TOTAL                |              |
|   | MONTANT                                   | %          | MONTANT              | %          | MONTANT                     | %           | MONTANT           | %          | MONTANT              | %            |
| <b>SALAIRES</b>                                 |   |            |                      |            |                             |             |                   |            |                      |              |
| RÉMUNÉRATION DES COMMISSAIRES                   |   |            |                      |            |                             |             |                   |            | 3 224 492            | 0,2          |
| CADRES, DIRIGEANTS ET SUPERVISEURS              | 1 784 098                                 | 0,1        | 1 651 819            | 0,1        | 3 202 588                   | 0,2         |                   |            | 93 155 176           | 5,9          |
| ÉDUCATEURS – ENSEIGNANTS                        | 19 557 513                                | 1,2        |                      |            |                             |             |                   |            | 775 256 345          | 49,2         |
| ÉDUCATEURS – AUTRES                             | 7 599 842                                 | 0,5        | 257 493              | 0,0        |                             |             |                   |            | 133 686 003          | 8,5          |
| PERS. TECHNIQUE, SPÉCIALISÉ ET DE SOUTIEN       | 5 108 284                                 | 0,3        | 26 246 568           | 1,7        | 76 859 795                  | 4,9         |                   |            | 116 604 495          | 7,4          |
| PERSONNEL DE BUREAU ET AUTRE                    | 2 279 619                                 | 0,1        | 1 040 634            | 0,1        | 1 220 017                   | 0,1         |                   |            | 48 330 544           | 3,1          |
| SPÉCIALISTES                                    |   |            |                      |            |                             |             |                   |            | 19 829 235           | 1,3          |
| TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION                    | 354 201                                   | 0,0        |                      |            | 54 813                      | 0,0         |                   |            | 8 600 005            | 0,5          |
| <b>TOTAL DES SALAIRES</b>                       | <b>36 683 557</b>                         | <b>2,3</b> | <b>29 196 514</b>    | <b>1,9</b> | <b>81 337 213</b>           | <b>5,2</b>  |                   |            | <b>1 198 686 295</b> | <b>76,0</b>  |
| <b>AVANTAGES SOC. ET INDEMN. DES EMPLOYÉS</b>   | <b>3 108 100</b>                          | <b>0,2</b> | <b>3 997 217</b>     | <b>0,3</b> | <b>12 096 700</b>           | <b>0,8</b>  |                   |            | <b>94 595 449</b>    | <b>6,0</b>   |
| <b>SERVICES</b>                                 |   |            |                      |            |                             |             |                   |            |                      |              |
| SERVICES PROF., TECHNIQUES ET SPÉCIALISÉS       | 1 936 131                                 | 0,1        | 165 254              | 0,0        | 3 376 964                   | 0,2         |                   |            | 19 510 955           | 1,2          |
| COMMUNICATIONS                                  | 103 280                                   | 0,0        | 255 260              | 0,0        | 695 360                     | 0,0         |                   |            | 6 155 979            | 0,4          |
| SERVICES PUBLICS                                |   |            |                      |            | 44 244 528                  | 2,8         |                   |            | 44 289 332           | 2,8          |
| DÉPLACEMENTS ET RÉUNIONS                        | 757 562                                   | 0,0        | 747 757              | 0,0        | 647 113                     | 0,0         |                   |            | 7 328 073            | 0,5          |
| TRANSPORT DES ÉLÈVES                            |   |            | 14 286 979           | 0,9        |                             |             |                   |            | 14 286 979           | 0,9          |
| DROITS DE SCOLARITÉ                             |   |            |                      |            |                             |             |                   |            | 429 762              | 0,0          |
| IMPRESSION ET RELIURE                           | 78 095                                    | 0,0        |                      |            |                             |             |                   |            | 1 780 460            | 0,1          |
| PRIMES D'ASSUR. ET D'ÉMISSION D'OBLIGATIONS     | 15 750                                    | 0,0        | 1 004 411            | 0,1        | 5 696 616                   | 0,4         |                   |            | 7 782 951            | 0,5          |
| SERVICES D'ENTRETIEN ET DE RÉPARATION           | 174 059                                   | 0,0        | 1 104 870            | 0,1        | 17 973 140                  | 1,1         |                   |            | 22 153 913           | 1,4          |
| LOCATIONS                                       | 74 067                                    | 0,0        | 393 311              | 0,0        | 2 154 987                   | 0,1         |                   |            | 6 117 199            | 0,4          |
| TAXES   |   |            |                      |            | 4 365 643                   | 0,3         |                   |            | 4 368 043            | 0,3          |
| PUBLICITÉ                                       | 3 800                                     | 0,0        | 22 450               | 0,0        | 39 100                      | 0,0         |                   |            | 932 406              | 0,1          |
| COTISATIONS ET FRAIS                            | 96 667                                    | 0,0        | 38 104               | 0,0        | 34 621                      | 0,0         |                   |            | 2 441 136            | 0,2          |
| PERFECTIONNEMENT PROF. ET DU PERSONNEL          | 6 519 354                                 | 0,4        | 209 404              | 0,0        | 300 053                     | 0,0         |                   |            | 8 876 478            | 0,6          |
| TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION                    | 315 381                                   | 0,0        | 60 965               | 0,0        | 75 768                      | 0,0         |                   |            | 5 705 796            | 0,4          |
| <b>TOTAL DES SERVICES</b>                       | <b>10 074 146</b>                         | <b>0,6</b> | <b>18 288 765</b>    | <b>1,2</b> | <b>79 603 893</b>           | <b>5,0</b>  |                   |            | <b>152 159 462</b>   | <b>9,7</b>   |
| <b>FOURNITURES ET ÉQUIPEMENT</b>                |   |            |                      |            |                             |             |                   |            |                      |              |
| FOURNITURES                                     | 2 843 548                                 | 0,2        | 12 288 307           | 0,8        | 15 533 825                  | 1,0         |                   |            | 61 779 843           | 3,9          |
| MATÉRIELS SCOLAIRES ET MÉDIATIQUES              | 2 960 223                                 | 0,2        | 17 000               | 0,0        | 13 600                      | 0,0         |                   |            | 14 379 909           | 0,9          |
| ÉQUIPEMENT DE MOINDRE IMPORTANCE                | 169 426                                   | 0,0        | 196 640              | 0,0        | 2 152 150                   | 0,1         |                   |            | 11 681 454           | 0,7          |
| TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION                    | 298 778                                   | 0,0        | 57 950               | 0,0        | 68 974                      | 0,0         |                   |            | 15 586 576           | 1,0          |
| <b>TOTAL DES FOURNITURES ET DE L'ÉQUIPEMENT</b> | <b>6 271 975</b>                          | <b>0,4</b> | <b>12 559 897</b>    | <b>0,8</b> | <b>17 768 549</b>           | <b>1,1</b>  |                   |            | <b>103 427 782</b>   | <b>6,6</b>   |
| <b>TRANSFERTS</b>                               |   |            |                      |            |                             |             |                   |            |                      |              |
| SERVICE DE LA DETTE                             |   |            |                      |            |                             |             | 2 546 700         | 0,2        | 2 546 700            | 0,2          |
| AUTRES ORGANISMES DU GOUVERNEMENT               |   |            |                      |            |                             |             | 25 260 427        | 1,6        | 25 260 427           | 1,6          |
| <b>TOTAL DES TRANSFERTS</b>                     |   |            |                      |            |                             |             | <b>27 807 127</b> | <b>1,8</b> | <b>27 807 127</b>    | <b>1,8</b>   |
| <b>PROVINCE</b>                                 | <b>56 137 778</b>                         | <b>3,6</b> | <b>64 042 393</b>    | <b>4,1</b> | <b>190 806 355</b>          | <b>12,1</b> | <b>27 807 127</b> | <b>1,8</b> | <b>1 576 676 115</b> | <b>100,0</b> |

# FONDS DE FONCTIONNEMENT 2006-2007

## DÉPENSES PAR FONCTION



**ANALYSE DES DÉPENSES PAR FONCTION**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | ENSEIGNEMENT ORDINAIRE |             |              | SERVICES D'AIDE<br>AUX ÉLÈVES <sup>(1)</sup> |             |              | CENTRES D'APPRENT.<br>POUR ADULTES |            |
|----------------------------|------------------------|-------------|--------------|--|-------------|--------------|------------------------------------|------------|
|                            | MONTANT                | %           | PAR<br>ÉLÈVE | MONTANT                                      | %           | PAR<br>ÉLÈVE | MONTANT                            | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 7 255 862              | 58,6        | 5 042        | 1 843 900                                    | 14,9        | 1 246        |                                    |            |
| BORDER LAND                | 12 348 740             | 55,3        | 5 252        | 3 518 931                                    | 15,8        | 1 497        | 411 130                            | 1,8        |
| BRANDON                    | 31 968 300             | 59,7        | 4 811        | 9 797 500                                    | 18,3        | 1 424        |                                    |            |
| DSFM                       | 27 248 405             | 55,9        | 6 339        | 6 760 368                                    | 13,9        | 1 535        |                                    |            |
| EVERGREEN                  | 8 016 926              | 55,8        | 5 092        | 2 117 900                                    | 14,7        | 1 345        |                                    |            |
| FLIN FLON                  | 6 298 088              | 57,6        | 5 279        | 1 566 790                                    | 14,3        | 1 308        | 109 300                            | 1,0        |
| FORT-LA-BOSSE              | 7 595 479              | 57,0        | 5 286        | 1 695 365                                    | 12,7        | 1 180        |                                    |            |
| FRONTIER                   | 37 311 476             | 42,2        | 6 118        | 14 994 345                                   | 17,0        | 2 459        | 1 645 510                          | 1,9        |
| GARDEN VALLEY              | 15 098 600             | 61,9        | 4 631        | 4 082 850                                    | 16,8        | 1 219        |                                    |            |
| HANOVER                    | 27 709 117             | 59,2        | 4 142        | 6 942 961                                    | 14,8        | 1 036        |                                    |            |
| INTERLAKE                  | 15 240 500             | 57,1        | 4 964        | 4 194 000                                    | 15,7        | 1 348        |                                    |            |
| KELSEY                     | 7 429 936              | 53,1        | 4 691        | 2 706 589                                    | 19,3        | 1 627        |                                    |            |
| LAKESHORE                  | 6 650 370              | 54,7        | 5 073        | 1 946 725                                    | 16,0        | 1 485        | 160 000                            | 1,3        |
| LORD SELKIRK               | 23 876 075             | 59,5        | 5 224        | 6 171 325                                    | 15,4        | 1 343        | 300 180                            | 0,7        |
| LOUIS-RIEL                 | 69 904 893             | 57,2        | 4 941        | 22 890 488                                   | 18,7        | 1 597        |                                    |            |
| MOUNTAIN VIEW              | 16 874 623             | 56,9        | 5 177        | 4 490 623                                    | 15,1        | 1 370        |                                    |            |
| MYSTERY LAKE               | 18 654 285             | 58,9        | 5 675        | 5 477 093                                    | 17,3        | 1 618        |                                    |            |
| PARK WEST                  | 10 021 740             | 56,6        | 5 233        | 2 361 371                                    | 13,3        | 1 233        |                                    |            |
| PEMBINA TRAILS             | 69 292 936             | 59,9        | 5 423        | 22 019 961                                   | 19,0        | 1 715        |                                    |            |
| PINE CREEK                 | 6 212 120              | 58,2        | 5 140        | 1 213 788                                    | 11,4        | 1 004        |                                    |            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 16 211 471             | 59,5        | 5 013        | 4 279 941                                    | 15,7        | 1 280        | 140 844                            | 0,5        |
| PRAIRIE ROSE               | 12 262 738             | 59,1        | 5 625        | 2 789 250                                    | 13,4        | 1 279        | 225 850                            | 1,1        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 12 933 700             | 57,6        | 5 676        | 3 098 500                                    | 13,8        | 1 360        |                                    |            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 11 602 726             | 58,7        | 5 471        | 2 444 444                                    | 12,4        | 1 149        |                                    |            |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 84 279 135             | 60,2        | 4 958        | 22 390 240                                   | 16,0        | 1 305        |                                    |            |
| ROLLING RIVER              | 10 379 000             | 58,4        | 5 384        | 2 316 730                                    | 13,0        | 1 199        |                                    |            |
| RIVIÈRE SEINE              | 16 738 656             | 57,7        | 4 935        | 4 839 891                                    | 16,7        | 1 427        |                                    |            |
| SEVEN OAKS                 | 45 605 089             | 61,5        | 5 250        | 10 602 070                                   | 14,3        | 1 215        | 382 916                            | 0,5        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 9 268 587              | 57,7        | 5 558        | 2 220 573                                    | 13,8        | 1 332        |                                    |            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 47 899 691             | 63,0        | 5 532        | 9 732 238                                    | 12,8        | 1 107        |                                    |            |
| SUNRISE                    | 25 004 070             | 53,8        | 5 382        | 8 664 475                                    | 18,6        | 1 857        | 958 000                            | 2,1        |
| SWAN VALLEY                | 9 382 464              | 56,3        | 5 572        | 2 713 574                                    | 16,3        | 1 611        |                                    |            |
| TURTLE MOUNTAIN            | 5 300 836              | 53,9        | 4 850        | 1 692 839                                    | 17,2        | 1 549        | 140 000                            | 1,4        |
| TURTLE RIVER               | 4 177 528              | 55,0        | 5 278        | 1 201 690                                    | 15,8        | 1 518        |                                    |            |
| WESTERN                    | 6 973 585              | 59,5        | 4 826        | 1 546 396                                    | 13,2        | 1 066        | 350 000                            | 3,0        |
| WINNIPEG                   | 151 386 800            | 53,0        | 5 107        | 63 582 300                                   | 22,3        | 2 063        | 275 000                            | 0,1        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>894 414 547</b>     | <b>56,7</b> | <b>5 183</b> | <b>270 908 024</b>                           | <b>17,2</b> | <b>1 546</b> | <b>5 098 730</b>                   | <b>0,3</b> |
| WHITESHELL                 | 1 646 469              | 64,3        | 7 212        | 400 241                                      | 15,6        | 1 753        |                                    |            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 4 256 414              | 40,2        | 6 518        | 569 322                                      | 5,4         | 872          | 2 324 890                          | 21,9       |

(1) Anciennement appelé éducation de l'enfance en difficulté (consultez la note explicative 12 à la page viii et les définitions des dépenses à la page iii).

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR FONCTION**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | ÉDUCATION ET SERVICES COMMUNAUTAIRES |            | ADMINISTRATION DE LA DIVISION |            |            | SERVICES PÉDAGOGIQUES ET DE SOUTIEN AUX ÉLÈVES |            |            |
|----------------------------|--------------------------------------|------------|-------------------------------|------------|------------|--|------------|------------|
|                            | MONTANT                              | %          | MONTANT                       | %          | PAR ÉLÈVE  | MONTANT  | %          | PAR ÉLÈVE  |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 11 750                               | 0,1        | 477 196                       | 3,9        | 323        | 273 079  | 2,2        | 185        |
| BORDER LAND                | 20 750                               | 0,1        | 668 803                       | 3,0        | 284        | 576 356  | 2,6        | 245        |
| BRANDON                    | 109 100                              | 0,2        | 1 799 500                     | 3,4        | 261        | 1 669 300                                      | 3,1        | 243        |
| DSFM                       | 153 194                              | 0,3        | 1 881 749                     | 3,9        | 427        | 1 780 167                                      | 3,6        | 404        |
| EVERGREEN                  | 203 950                              | 1,4        | 561 500                       | 3,9        | 357        | 417 015  | 2,9        | 265        |
| FLIN FLON                  | 5 000                                | 0,0        | 541 578                       | 5,0        | 452        | 282 080  | 2,6        | 236        |
| FORT-LA-BOSSE              | 47 400                               | 0,4        | 529 440                       | 4,0        | 368        | 357 395  | 2,7        | 249        |
| FRONTIER                   | 1 556 734                            | 1,8        | 5 487 060                     | 6,2        | 900        | 5 015 431                                      | 5,7        | 822        |
| GARDEN VALLEY              | 26 200                               | 0,1        | 792 635                       | 3,3        | 237        | 685 180  | 2,8        | 205        |
| HANOVER                    | 147 629                              | 0,3        | 1 331 068                     | 2,8        | 199        | 1 414 873                                      | 3,0        | 211        |
| INTERLAKE                  | 100 000                              | 0,4        | 968 500                       | 3,6        | 311        | 833 700  | 3,1        | 268        |
| KELSEY                     | 66 790                               | 0,5        | 573 142                       | 4,1        | 344        | 530 950  | 3,8        | 319        |
| LAKESHORE                  | 110 000                              | 0,9        | 407 025                       | 3,3        | 310        | 245 000  | 2,0        | 187        |
| LORD SELKIRK               | 300 025                              | 0,7        | 1 257 770                     | 3,1        | 274        | 1 076 300                                      | 2,7        | 234        |
| LOUIS-RIEL                 | 678 439                              | 0,6        | 3 925 692                     | 3,2        | 274        | 6 084 489                                      | 5,0        | 424        |
| MOUNTAIN VIEW              | 86 375                               | 0,3        | 910 483                       | 3,1        | 278        | 1 024 136                                      | 3,5        | 312        |
| MYSTERY LAKE               | 164 386                              | 0,5        | 1 090 403                     | 3,4        | 322        | 1 376 667                                      | 4,3        | 407        |
| PARK WEST                  |                                      |            | 754 023                       | 4,3        | 394        | 465 921  | 2,6        | 243        |
| PEMBINA TRAILS             | 103 977                              | 0,1        | 3 715 616                     | 3,2        | 289        | 4 942 819                                      | 4,3        | 385        |
| PINE CREEK                 | 10 875                               | 0,1        | 414 783                       | 3,9        | 343        | 351 019  | 3,3        | 290        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 35 261                               | 0,1        | 829 554                       | 3,0        | 248        | 840 334  | 3,1        | 251        |
| PRAIRIE ROSE               | 19 500                               | 0,1        | 875 305                       | 4,2        | 402        | 374 700  | 1,8        | 172        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 20 000                               | 0,1        | 744 700                       | 3,3        | 327        | 497 100  | 2,2        | 218        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 18 106                               | 0,1        | 847 221                       | 4,3        | 398        | 409 646  | 2,1        | 193        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 581 195                              | 0,4        | 4 211 038                     | 3,0        | 245        | 6 336 639                                      | 4,5        | 369        |
| ROLLING RIVER              | 16 835                               | 0,1        | 688 940                       | 3,9        | 356        | 521 785  | 2,9        | 270        |
| RIVIÈRE SEINE              | 5 000                                | 0,0        | 1 113 848                     | 3,8        | 328        | 671 984  | 2,3        | 198        |
| SEVEN OAKS                 | 528 618                              | 0,7        | 2 338 760                     | 3,2        | 268        | 2 262 835                                      | 3,1        | 259        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 89 250                               | 0,6        | 601 875                       | 3,7        | 361        | 353 095  | 2,2        | 212        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 601 708                              | 0,8        | 2 727 607                     | 3,6        | 310        | 3 003 325                                      | 4,0        | 342        |
| SUNRISE                    | 111 250                              | 0,2        | 1 713 553                     | 3,7        | 367        | 1 293 206                                      | 2,8        | 277        |
| SWAN VALLEY                | 57 988                               | 0,3        | 663 314                       | 4,0        | 394        | 352 928  | 2,1        | 210        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 5 000                                | 0,1        | 459 888                       | 4,7        | 421        | 313 626  | 3,2        | 287        |
| TURTLE RIVER               | 6 000                                | 0,1        | 310 996                       | 4,1        | 393        | 148 759  | 2,0        | 188        |
| WESTERN                    | 159 363                              | 1,4        | 424 048                       | 3,6        | 292        | 410 639  | 3,5        | 283        |
| WINNIPEG                   | 6 251 700                            | 2,2        | 8 413 200                     | 2,9        | 273        | 8 945 300                                      | 3,1        | 290        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>12 409 348</b>                    | <b>0,8</b> | <b>55 051 813</b>             | <b>3,5</b> | <b>314</b> | <b>56 137 778</b>                              | <b>3,6</b> | <b>320</b> |
| WHITESHELL                 | 8 500                                | 0,3        | 101 514                       | 4,0        | 445        | 37 618   | 1,5        | 165        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 1 051 983                            | 9,9        | 1 031 394                     | 9,7        | 1 579      | 312 202  | 2,9        | 478        |

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR FONCTION**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | TRANSPORT<br>DES ÉLÈVES |            |              | FONCTIONNEMENT ET<br>ENTRETIEN |             |              | FRAIS ET TAXES    |            |              |
|----------------------------|-------------------------|------------|--------------|--------------------------------|-------------|--------------|-------------------|------------|--------------|
|                            | MONTANT                 | %          | PAR<br>ÉLÈVE | MONTANT                        | %           | PAR<br>ÉLÈVE | MONTANT           | %          | PAR<br>ÉLÈVE |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 943 400                 | 7,6        | 638          | 1 354 723                      | 10,9        | 916          | 217 500           | 1,8        | 147          |
| BORDER LAND                | 1 793 148               | 8,0        | 763          | 2 599 425                      | 11,6        | 1 106        | 396 789           | 1,8        | 169          |
| BRANDON                    | 1 523 300               | 2,8        | 221          | 5 714 200                      | 10,7        | 830          | 954 300           | 1,8        | 139          |
| DSFM                       | 4 913 197               | 10,1       | 1 115        | 5 288 648                      | 10,8        | 1 200        | 750 000           | 1,5        | 170          |
| EVERGREEN                  | 986 600                 | 6,9        | 627          | 1 794 900                      | 12,5        | 1 140        | 265 000           | 1,8        | 168          |
| FLIN FLON                  | 289 370                 | 2,6        | 242          | 1 637 216                      | 15,0        | 1 367        | 200 000           | 1,8        | 167          |
| FORT-LA-BOSSE              | 1 152 100               | 8,6        | 802          | 1 675 050                      | 12,6        | 1 166        | 273 000           | 2,0        | 190          |
| FRONTIER                   | 5 974 178               | 6,8        | 980          | 14 847 615                     | 16,8        | 2 435        | 1 500 000         | 1,7        | 246          |
| GARDEN VALLEY              | 974 650                 | 4,0        | 291          | 2 281 925                      | 9,4         | 681          | 431 000           | 1,8        | 129          |
| HANOVER                    | 2 591 420               | 5,5        | 387          | 5 649 604                      | 12,1        | 843          | 1 025 000         | 2,2        | 153          |
| INTERLAKE                  | 1 895 000               | 7,1        | 609          | 2 927 000                      | 11,0        | 941          | 540 000           | 2,0        | 174          |
| KELSEY                     | 458 810                 | 3,3        | 276          | 1 952 005                      | 13,9        | 1 173        | 275 000           | 2,0        | 165          |
| LAKESHORE                  | 1 317 688               | 10,8       | 1 005        | 1 092 787                      | 9,0         | 834          | 225 000           | 1,9        | 172          |
| LORD SELKIRK               | 2 042 675               | 5,1        | 444          | 4 324 870                      | 10,8        | 941          | 751 325           | 1,9        | 163          |
| LOUIS-RIEL                 | 2 299 622               | 1,9        | 160          | 14 352 664                     | 11,7        | 1 001        | 2 100 000         | 1,7        | 147          |
| MOUNTAIN VIEW              | 2 223 552               | 7,5        | 678          | 3 492 066                      | 11,8        | 1 065        | 543 213           | 1,8        | 166          |
| MYSTERY LAKE               | 154 840                 | 0,5        | 46           | 4 210 273                      | 13,3        | 1 244        | 543 000           | 1,7        | 160          |
| PARK WEST                  | 1 858 152               | 10,5       | 970          | 1 923 848                      | 10,9        | 1 005        | 315 000           | 1,8        | 164          |
| PEMBINA TRAILS             | 1 503 718               | 1,3        | 117          | 11 886 271                     | 10,3        | 926          | 2 150 000         | 1,9        | 167          |
| PINE CREEK                 | 1 026 544               | 9,6        | 849          | 1 269 074                      | 11,9        | 1 050        | 173 562           | 1,6        | 144          |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 921 356                 | 3,4        | 276          | 3 500 608                      | 12,9        | 1 047        | 474 929           | 1,7        | 142          |
| PRAIRIE ROSE               | 1 638 175               | 7,9        | 751          | 2 215 595                      | 10,7        | 1 016        | 347 000           | 1,7        | 159          |
| PRAIRIE SPIRIT             | 2 049 500               | 9,1        | 899          | 2 719 400                      | 12,1        | 1 194        | 380 000           | 1,7        | 167          |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 1 915 853               | 9,7        | 901          | 2 171 798                      | 11,0        | 1 021        | 360 236           | 1,8        | 169          |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 2 604 300               | 1,9        | 152          | 17 135 100                     | 12,2        | 999          | 2 357 000         | 1,7        | 137          |
| ROLLING RIVER              | 1 346 150               | 7,6        | 696          | 2 156 560                      | 12,1        | 1 116        | 361 300           | 2,0        | 187          |
| RIVIÈRE SEINE              | 1 765 749               | 6,1        | 521          | 3 387 347                      | 11,7        | 999          | 473 699           | 1,6        | 140          |
| SEVEN OAKS                 | 2 127 967               | 2,9        | 244          | 8 924 324                      | 12,0        | 1 022        | 1 337 928         | 1,8        | 153          |
| SOUTHWEST HORIZON          | 1 512 600               | 9,4        | 907          | 1 714 900                      | 10,7        | 1 028        | 315 000           | 2,0        | 189          |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 1 295 737               | 1,7        | 147          | 9 460 766                      | 12,5        | 1 076        | 1 256 083         | 1,7        | 143          |
| SUNRISE                    | 3 642 072               | 7,8        | 781          | 4 238 985                      | 9,1         | 909          | 880 000           | 1,9        | 189          |
| SWAN VALLEY                | 1 341 076               | 8,1        | 796          | 1 879 549                      | 11,3        | 1 116        | 264 327           | 1,6        | 157          |
| TURTLE MOUNTAIN            | 749 797                 | 7,6        | 686          | 1 005 339                      | 10,2        | 920          | 160 000           | 1,6        | 146          |
| TURTLE RIVER               | 801 939                 | 10,6       | 1 013        | 827 592                        | 10,9        | 1 046        | 114 933           | 1,5        | 145          |
| WESTERN                    | 433 858                 | 3,7        | 299          | 1 212 728                      | 10,4        | 836          | 201 903           | 1,7        | 139          |
| WINNIPEG                   | 3 974 300               | 1,4        | 129          | 37 981 600                     | 13,3        | 1 232        | 4 894 100         | 1,7        | 159          |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>64 042 393</b>       | <b>4,1</b> | <b>365</b>   | <b>190 806 355</b>             | <b>12,1</b> | <b>1 089</b> | <b>27 807 127</b> | <b>1,8</b> | <b>159</b>   |
| WHITESHELL                 | 33 500                  | 1,3        | 147          | 316 738                        | 12,4        | 1 387        | 16 000            | 0,6        | 70           |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |                         |            |              | 896 019                        | 8,5         | 1 372        | 155 431           | 1,5        | 238          |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 100 : ENSEIGNEMENT ORDINAIRE |                    |            |              |  |            |              |
|---------------------------------------|--------------------|------------|--------------|--|------------|--------------|
| DIVISION OU DISTRICT                  | ADMINISTRATION     |            |              | ÉTUDES TECHNOLOGIQUES<br>DU SECONDAIRE |            |              |
|                                       | MONTANT            | %          | PAR<br>ÉLÈVE | MONTANT                                | %          | PAR<br>ÉLÈVE |
| BEAUTIFUL PLAINS                      | 701 677            | 5,7        | 488          |  |            |              |
| BORDER LAND                           | 1 502 751          | 6,7        | 639          | 655 780                                | 2,9        | 5 783        |
| BRANDON                               | 3 241 100          | 6,1        | 488          | 2 023 900                              | 3,8        | 3 997        |
| DSFM                                  | 3 730 095          | 7,6        | 868          |  |            |              |
| EVERGREEN                             | 1 009 950          | 7,0        | 641          |  |            |              |
| FLIN FLON                             | 990 138            | 9,1        | 830          | 71 372                                 | 0,7        | 5 948        |
| FORT-LA-BOSSE                         | 909 815            | 6,8        | 633          | 131 600                                | 1,0        | 4 387        |
| FRONTIER                              | 4 876 483          | 5,5        | 800          |  |            |              |
| GARDEN VALLEY                         | 1 483 800          | 6,1        | 455          | 573 000                                | 2,4        | 7 640        |
| HANOVER                               | 2 799 650          | 6,0        | 419          | 1 559 794                              | 3,3        | 4 521        |
| INTERLAKE                             | 2 012 000          | 7,5        | 655          |  |            |              |
| KELSEY                                | 788 969            | 5,6        | 498          |  |            |              |
| LAKESHORE                             | 687 000            | 5,7        | 524          | 186 000                                | 1,5        | 5 167        |
| LORD SELKIRK                          | 2 693 020          | 6,7        | 589          | 1 376 565                              | 3,4        | 3 878        |
| LOUIS-RIEL                            | 9 188 397          | 7,5        | 649          | 1 197 037                              | 1,0        | 4 988        |
| MOUNTAIN VIEW                         | 2 050 801          | 6,9        | 629          | 873 594                                | 2,9        | 5 426        |
| MYSTERY LAKE                          | 1 962 095          | 6,2        | 597          | 700 050                                | 2,2        | 3 370        |
| PARK WEST                             | 996 488            | 5,6        | 520          |  |            |              |
| PEMBINA TRAILS                        | 8 311 866          | 7,2        | 650          |  |            |              |
| PINE CREEK                            | 637 475            | 6,0        | 527          |  |            |              |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                    | 1 965 420          | 7,2        | 608          | 734 338                                | 2,7        | 8 159        |
| PRAIRIE ROSE                          | 1 257 750          | 6,1        | 577          |  |            |              |
| PRAIRIE SPIRIT                        | 1 467 200          | 6,5        | 644          |  |            |              |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE            | 1 491 456          | 7,5        | 703          | 195 557                                | 1,0        | 6 519        |
| RIVER EAST TRANSCONA                  | 10 525 000         | 7,5        | 619          | 2 736 314                              | 2,0        | 4 654        |
| ROLLING RIVER                         | 1 145 700          | 6,4        | 594          | 113 200                                | 0,6        | 6 620        |
| RIVIÈRE SEINE                         | 2 313 792          | 8,0        | 682          |  |            |              |
| SEVEN OAKS                            | 6 220 112          | 8,4        | 716          | 445 854                                | 0,6        | 4 053        |
| SOUTHWEST HORIZON                     | 731 500            | 4,6        | 439          |  |            |              |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                  | 5 593 203          | 7,4        | 646          | 3 062 666                              | 4,0        | 4 969        |
| SUNRISE                               | 2 958 860          | 6,4        | 637          |  |            |              |
| SWAN VALLEY                           | 1 040 600          | 6,2        | 618          | 761 797                                | 4,6        | 6 193        |
| TURTLE MOUNTAIN                       | 487 445            | 5,0        | 446          |  |            |              |
| TURTLE RIVER                          | 450 233            | 5,9        | 569          |  |            |              |
| WESTERN                               | 738 490            | 6,3        | 511          | 129 009                                | 1,1        | 6 450        |
| WINNIPEG                              | 22 724 200         | 8,0        | 767          | 4 348 100                              | 1,5        | 5 960        |
| <b>PROVINCE</b>                       | <b>111 684 531</b> | <b>7,1</b> | <b>647</b>   | <b>21 875 527</b>                      | <b>1,4</b> | <b>4 965</b> |
| WHITESHELL                            | 233 658            | 9,1        | 1 023        |  |            |              |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                | 339 646            | 3,2        | 520          | 3 652 549                              | 34,5       | 6 098        |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 100 : ENSEIGNEMENT ORDINAIRE (SUITE) |                    |             |              |                   |            |              |                     |            |              |
|---|--------------------|-------------|--------------|-------------------|------------|--------------|---------------------|------------|--------------|
| ÉCOLES À VOIE UNIQUE <sup>(1)</sup>           |                    |             |              |                   |            |              |                     |            |              |
| DIVISION OU DISTRICT                          | ANGLAIS            |             |              | FRANÇAIS          |            |              | IMMERSION FRANÇAISE |            |              |
|   | MONTANT            | %           | PAR ÉLÈVE    | MONTANT           | %          | PAR ÉLÈVE    | MONTANT             | %          | PAR ÉLÈVE    |
| BEAUTIFUL PLAINS                              | 6 554 185          | 53,0        | 4 555        |                   |            |              |                     |            |              |
| BORDER LAND                                   | 10 082 010         | 45,1        | 4 546        |                   |            |              | 108 199             | 0,5        | 5 410        |
| BRANDON                                       | 22 335 600         | 41,7        | 4 430        |                   |            |              |                     |            |              |
| DSFM  |                    |             |              | 23 518 310        | 48,2       | 5 471        |                     |            |              |
| EVERGREEN                                     | 7 006 976          | 48,8        | 4 450        |                   |            |              |                     |            |              |
| FLIN FLON                                     | 3 389 747          | 31,0        | 4 587        |                   |            |              |                     |            |              |
| FORT-LA-BOSSE                                 | 6 554 064          | 49,2        | 4 658        |                   |            |              |                     |            |              |
| FRONTIER                                      | 32 434 993         | 36,7        | 5 318        |                   |            |              |                     |            |              |
| GARDEN VALLEY                                 | 13 041 800         | 53,5        | 4 095        |                   |            |              |                     |            |              |
| HANOVER                                       | 23 349 673         | 49,9        | 3 681        |                   |            |              |                     |            |              |
| INTERLAKE                                     | 13 228 500         | 49,5        | 4 309        |                   |            |              |                     |            |              |
| KELSEY  | 3 555 998          | 25,4        | 4 524        |                   |            |              |                     |            |              |
| LAKESHORE                                     | 5 777 370          | 47,5        | 4 531        |                   |            |              |                     |            |              |
| LORD SELKIRK                                  | 14 107 590         | 35,2        | 4 885        |                   |            |              | 1 089 695           | 2,7        | 4 503        |
| LOUIS-RIEL                                    | 45 589 199         | 37,3        | 4 418        | 1 188 670         | 1,0        | 3 936        | 12 741 590          | 10,4       | 3 878        |
| MOUNTAIN VIEW                                 | 11 759 509         | 39,7        | 4 527        |                   |            |              | 474 688             | 1,6        | 4 057        |
| MYSTERY LAKE                                  | 14 087 204         | 44,5        | 5 436        |                   |            |              |                     |            |              |
| PARK WEST                                     | 9 025 252          | 51,0        | 4 713        |                   |            |              |                     |            |              |
| PEMBINA TRAILS                                | 40 976 405         | 35,4        | 4 900        |                   |            |              | 6 281 921           | 5,4        | 4 799        |
| PINE CREEK                                    | 5 574 645          | 52,2        | 4 613        |                   |            |              |                     |            |              |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                            | 11 256 683         | 41,3        | 4 186        |                   |            |              |                     |            |              |
| PRAIRIE ROSE                                  | 9 420 815          | 45,4        | 5 105        |                   |            |              | 509 920             | 2,5        | 4 377        |
| PRAIRIE SPIRIT                                | 9 473 200          | 42,2        | 5 026        |                   |            |              |                     |            |              |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                    | 7 912 708          | 40,0        | 4 549        |                   |            |              | 1 289 071           | 6,5        | 5 755        |
| RIVER EAST TRANSCONA                          | 45 441 641         | 32,5        | 4 363        |                   |            |              | 4 168 425           | 3,0        | 4 022        |
| ROLLING RIVER                                 | 9 120 100          | 51,3        | 4 773        |                   |            |              |                     |            |              |
| RIVIÈRE SEINE                                 | 6 679 597          | 23,0        | 4 179        |                   |            |              | 2 606 972           | 9,0        | 4 407        |
| SEVEN OAKS                                    | 21 065 837         | 28,4        | 4 606        |                   |            |              | 975 313             | 1,3        | 4 804        |
| SOUTHWEST HORIZON                             | 8 537 087          | 53,1        | 5 120        |                   |            |              |                     |            |              |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                          | 29 247 201         | 38,5        | 4 975        |                   |            |              | 3 468 033           | 4,6        | 4 636        |
| SUNRISE                                       | 15 313 362         | 32,9        | 4 794        |                   |            |              |                     |            |              |
| SWAN VALLEY                                   | 6 339 937          | 38,1        | 5 014        |                   |            |              |                     |            |              |
| TURTLE MOUNTAIN                               | 4 813 391          | 49,0        | 4 404        |                   |            |              |                     |            |              |
| TURTLE RIVER                                  | 3 465 078          | 45,7        | 4 702        | 262 217           | 3,5        | 4 811        |                     |            |              |
| WESTERN                                       | 3 046 084          | 26,0        | 4 513        |                   |            |              |                     |            |              |
| WINNIPEG                                      | 99 489 000         | 34,8        | 4 416        |                   |            |              | 3 813 600           | 1,3        | 4 353        |
| <b>PROVINCE</b>                               | <b>579 052 441</b> | <b>36,7</b> | <b>4 568</b> | <b>24 969 197</b> | <b>1,6</b> | <b>5 364</b> | <b>37 527 427</b>   | <b>2,4</b> | <b>4 279</b> |
| WHITESHELL                                    | 1 412 811          | 55,2        | 6 188        |                   |            |              |                     |            |              |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                        | 264 219            | 2,5         | 4 893        |                   |            |              |                     |            |              |

(1) Au moins 90 % des inscriptions en enseignement ordinaire sont dans un programme de langue.

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 100 : ENSEIGNEMENT ORDINAIRE (SUITE) |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
|---|--------------------|------------|--------------|------------------------------|--|------------|------------------------|------------|
| ÉCOLES À DOUBLE VOIE <sup>(1)</sup>           |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| DIVISION OU DISTRICT                          | MONTANT            | %          | PAR<br>ÉLÈVE | NOMBRE<br>D'ÉLÈVES<br>É.T.P. | INSCRIPTIONS DES ÉCOLES À DOUBLE VOIE EN % |            |                        |            |
|   |                    |            |              |                              | ANGLAIS                                    | FRANÇAIS   | IMMERSION<br>FRANÇAISE | AUTRE      |
| BEAUTIFUL PLAINS                              |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| BORDER LAND                                   |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| BRANDON                                       | 4 367 700          | 8,2        | 3 980        | 1 097,5                      | 59,8                                       |            | 40,2                   |            |
| DSFM  |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| EVERGREEN                                     |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| FLIN FLON                                     | 1 846 831          | 16,9       | 4 178        | 442,0                        | 77,7                                       |            | 22,3                   |            |
| FORT-LA-BOSSE                                 |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| FRONTIER                                      |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| GARDEN VALLEY                                 |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| HANOVER                                       |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| INTERLAKE                                     |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| KELSEY  | 3 084 969          | 22,0       | 3 866        | 798,0                        | 78,6                                       |            | 21,4                   |            |
| LAKESHORE                                     |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| LORD SELKIRK                                  | 4 609 205          | 11,5       | 4 246        | 1 085,5                      | 83,9                                       |            | 6,4                    | 9,8        |
| LOUIS-RIEL                                    |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| MOUNTAIN VIEW                                 | 1 716 031          | 5,8        | 4 469        | 384,0                        | 58,1                                       |            | 10,2                   | 31,8       |
| MYSTERY LAKE                                  | 1 904 936          | 6,0        | 3 904        | 488,0                        | 48,4                                       |            | 51,6                   |            |
| PARK WEST                                     |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| PEMBINA TRAILS                                | 13 722 744         | 11,9       | 4 417        | 3 107,0                      | 76,0                                       |            | 24,0                   |            |
| PINE CREEK                                    |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                            | 2 255 030          | 8,3        | 4 956        | 455,0                        | 61,5                                       |            | 38,5                   |            |
| PRAIRIE ROSE                                  | 1 074 253          | 5,2        | 4 928        | 218,0                        | 72,5                                       |            | 27,5                   |            |
| PRAIRIE SPIRIT                                | 1 993 300          | 8,9        | 5 066        | 393,5                        | 52,6                                       | 22,2       | 25,2                   |            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                    | 713 934            | 3,6        | 5 599        | 127,5                        | 36,1                                       | 63,9       |                        |            |
| RIVER EAST TRANSCONA                          | 21 407 755         | 15,3       | 4 317        | 4 959,5                      | 63,7                                       |            | 24,9                   | 11,4       |
| ROLLING RIVER                                 |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| RIVIÈRE SEINE                                 | 5 138 295          | 17,7       | 4 277        | 1 201,5                      | 66,8                                       |            | 33,2                   |            |
| SEVEN OAKS                                    | 16 897 973         | 22,8       | 4 446        | 3 800,5                      | 75,6                                       |            | 20,3                   | 4,1        |
| SOUTHWEST HORIZON                             |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                          | 6 528 588          | 8,6        | 4 609        | 1 416,5                      | 63,5                                       |            | 36,5                   |            |
| SUNRISE                                       | 6 731 848          | 14,5       | 4 638        | 1 451,5                      | 61,5                                       |            | 33,0                   | 5,5        |
| SWAN VALLEY                                   | 1 240 130          | 7,4        | 4 183        | 296,5                        | 68,8                                       |            | 31,2                   |            |
| TURTLE MOUNTAIN                               |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| TURTLE RIVER                                  |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| WESTERN                                       | 3 060 002          | 26,1       | 4 080        | 750,0                        | 81,6                                       |            | 18,4                   |            |
| WINNIPEG                                      | 21 011 900         | 7,4        | 3 817        | 5 505,5                      | 63,5                                       |            | 31,9                   | 4,6        |
| <b>PROVINCE</b>                               | <b>119 305 424</b> | <b>7,6</b> | <b>4 264</b> | <b>27 977,5</b>              | <b>67,9</b>                                | <b>0,6</b> | <b>26,9</b>            | <b>4,6</b> |
| WHITESHELL                                    |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                        |                    |            |              |                              |  |            |                        |            |

(1) Aucun programme de langue ne compte 90 % ou plus des inscriptions en enseignement ordinaire.

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 200 : SERVICES D'AIDE AUX ÉLÈVES |            |           |   |            |           |   |            |            |
|----------------------------|---|------------|-----------|---|------------|-----------|---|------------|------------|
|                            | ADMINISTRATION OU COORDINATION            |            |           | ÉDUCATION DES ÉLÈVES DOUÉS <sup>(1)</sup> |            |           | SERVICES DE SPÉCIALISTES ET SERVICES CONNEXES |            |            |
|                            | MONTANT                                   | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT                                   | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT                                       | %          | PAR ÉLÈVE  |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 104 980                                   | 0,8        | 71        |   |            |           | 165 120                                       | 1,3        | 112        |
| BORDER LAND                | 217 199                                   | 1,0        | 92        |   |            |           | 438 081                                       | 2,0        | 186        |
| BRANDON                    | 191 500                                   | 0,4        | 28        |   |            |           | 840 600                                       | 1,6        | 122        |
| DSFM                       | 235 132                                   | 0,5        | 53        |   |            |           | 621 294                                       | 1,3        | 141        |
| EVERGREEN                  | 150 300                                   | 1,0        | 95        |   |            |           | 211 950                                       | 1,5        | 135        |
| FLIN FLON                  | 123 705                                   | 1,1        | 103       |   |            |           | 94 000  | 0,9        | 78         |
| FORT-LA-BOSSE              | 103 570                                   | 0,8        | 72        |   |            |           | 302 240                                       | 2,3        | 210        |
| FRONTIER                   |   |            |           |   |            |           | 2 417 058                                     | 2,7        | 396        |
| GARDEN VALLEY              | 117 150                                   | 0,5        | 35        |   |            |           | 392 900                                       | 1,6        | 117        |
| HANOVER                    | 273 046                                   | 0,6        | 41        | 6 000                                     | 0,0        | 1         | 569 229                                       | 1,2        | 85         |
| INTERLAKE                  | 114 000                                   | 0,4        | 37        |   |            |           | 414 000                                       | 1,6        | 133        |
| KELSEY                     | 91 540                                    | 0,7        | 55        |   |            |           | 158 900                                       | 1,1        | 95         |
| LAKESHORE                  | 93 400                                    | 0,8        | 71        |   |            |           | 171 000                                       | 1,4        | 130        |
| LORD SELKIRK               | 156 940                                   | 0,4        | 34        | 11 240                                    | 0,0        | 2         | 863 555                                       | 2,2        | 188        |
| LOUIS-RIEL                 | 843 746                                   | 0,7        | 59        | 14 750                                    | 0,0        | 1         | 2 480 368                                     | 2,0        | 173        |
| MOUNTAIN VIEW              | 238 988                                   | 0,8        | 73        | 6 600                                     | 0,0        | 2         | 425 421                                       | 1,4        | 130        |
| MYSTERY LAKE               | 117 089                                   | 0,4        | 35        |   |            |           | 489 710                                       | 1,5        | 145        |
| PARK WEST                  | 105 523                                   | 0,6        | 55        |   |            |           | 217 754                                       | 1,2        | 114        |
| PEMBINA TRAILS             | 422 380                                   | 0,4        | 33        |   |            |           | 2 224 042                                     | 1,9        | 173        |
| PINE CREEK                 | 114 024                                   | 1,1        | 94        |   |            |           | 86 311  | 0,8        | 71         |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 109 108                                   | 0,4        | 33        | 6 000                                     | 0,0        | 2         | 499 642                                       | 1,8        | 149        |
| PRAIRIE ROSE               | 103 800                                   | 0,5        | 48        | 4 000                                     | 0,0        | 2         | 262 365                                       | 1,3        | 120        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 175 000                                   | 0,8        | 77        |   |            |           | 300 300                                       | 1,3        | 132        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 136 974                                   | 0,7        | 64        |   |            |           | 283 909                                       | 1,4        | 133        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 553 800                                   | 0,4        | 32        |   |            |           | 2 338 250                                     | 1,7        | 136        |
| ROLLING RIVER              | 137 780                                   | 0,8        | 71        |   |            |           | 162 925                                       | 0,9        | 84         |
| RIVIÈRE SEINE              | 170 257                                   | 0,6        | 50        |   |            |           | 376 009                                       | 1,3        | 111        |
| SEVEN OAKS                 | 349 125                                   | 0,5        | 40        |   |            |           | 1 170 984                                     | 1,6        | 134        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 212 900                                   | 1,3        | 128       | 7 600                                     | 0,0        | 5         | 298 500                                       | 1,9        | 179        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 316 295                                   | 0,4        | 36        | 239 721                                   | 0,3        | 27        | 1 586 744                                     | 2,1        | 180        |
| SUNRISE                    | 159 817                                   | 0,3        | 34        | 70 517                                    | 0,2        | 15        | 784 934                                       | 1,7        | 168        |
| SWAN VALLEY                | 128 132                                   | 0,8        | 76        |   |            |           | 231 153                                       | 1,4        | 137        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 114 842                                   | 1,2        | 105       | 2 000                                     | 0,0        | 2         | 151 307                                       | 1,5        | 138        |
| TURTLE RIVER               | 93 346                                    | 1,2        | 118       |   |            |           | 88 203  | 1,2        | 111        |
| WESTERN                    | 72 602                                    | 0,6        | 50        |   |            |           | 136 825                                       | 1,2        | 94         |
| WINNIPEG                   | 601 200                                   | 0,2        | 20        | 102 300                                   | 0,0        | 3         | 8 003 900                                     | 2,8        | 260        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>7 249 190</b>                          | <b>0,5</b> | <b>41</b> | <b>470 728</b>                            | <b>0,0</b> | <b>3</b>  | <b>30 259 483</b>                             | <b>1,9</b> | <b>173</b> |
| WHITESHELL                 | 48 644                                    | 1,9        | 213       |   |            |           | 35 000  | 1,4        | 153        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |   |            |           |   |            |           |   |            |            |

(1) Toutes les dépenses liées aux programmes pour élèves doués ne sont pas nécessairement comprises en raison de la difficulté à déterminer les coûts de certains programmes. Communiquez avec votre division scolaire pour obtenir plus d'information. Ne comprend pas les coûts liés aux activités d'enrichissement générales offertes par les divisions scolaires, ni les coûts liés au baccalauréat international et au reclassement dans les classes supérieures.

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| FONCTION 200 : SERVICES D'AIDE AUX ÉLÈVES (SUITE) |                                   |            |               |                                     |            |            |                                |            |            |
|---|-----------------------------------|------------|---------------|-------------------------------------|------------|------------|--------------------------------|------------|------------|
| DIVISION OU DISTRICT                              | CLASSEMENT SPÉCIAL <sup>(1)</sup> |            |               | CLASSEMENT ORDINAIRE <sup>(2)</sup> |            |            | AUTRES RESSOURCES PÉDAGOGIQUES |            |            |
|   | MONTANT                           | %          | PAR ÉLÈVE     | MONTANT                             | %          | PAR ÉLÈVE  | MONTANT                        | %          | PAR ÉLÈVE  |
| BEAUTIFUL PLAINS                                  | 617 550                           | 5,0        | 15 248        | 488 910                             | 4,0        | 330        | 236 100                        | 1,9        | 160        |
| BORDER LAND                                       |                                   |            |               | 1 688 999                           | 7,6        | 718        | 902 809                        | 4,0        | 384        |
| BRANDON   | 2 590 600                         | 4,8        | 10 977        | 2 311 400                           | 4,3        | 336        | 2 505 400                      | 4,7        | 364        |
| DSFM  | 784 376                           | 1,6        | 7 331         | 2 564 952                           | 5,3        | 582        | 1 780 111                      | 3,6        | 404        |
| EVERGREEN   |                                   |            |               | 756 950                             | 5,3        | 481        | 760 700                        | 5,3        | 483        |
| FLIN FLON   | 124 970                           | 1,1        | 27 771        | 653 668                             | 6,0        | 546        | 347 817                        | 3,2        | 290        |
| FORT-LA-BOSSE                                     |                                   |            |               | 455 515                             | 3,4        | 317        | 752 290                        | 5,6        | 524        |
| FRONTIER  |                                   |            |               | 8 647 474                           | 9,8        | 1 418      | 3 112 882                      | 3,5        | 510        |
| GARDEN VALLEY                                     | 930 000                           | 3,8        | 10 391        | 1 530 400                           | 6,3        | 457        | 760 700                        | 3,1        | 227        |
| HANOVER   | 155 923                           | 0,3        | 11 137        | 2 084 323                           | 4,5        | 311        | 3 156 084                      | 6,7        | 471        |
| INTERLAKE   | 809 000                           | 3,0        | 19 732        | 789 000                             | 3,0        | 254        | 1 549 000                      | 5,8        | 498        |
| KELSEY  | 1 034 683                         | 7,4        | 12 934        | 733 931                             | 5,2        | 441        | 376 060                        | 2,7        | 226        |
| LAKESHORE   |                                   |            |               | 986 000                             | 8,1        | 752        | 449 500                        | 3,7        | 343        |
| LORD SELKIRK                                      | 601 540                           | 1,5        | 24 062        | 2 468 645                           | 6,2        | 537        | 1 561 300                      | 3,9        | 340        |
| LOUIS-RIEL  | 5 161 593                         | 4,2        | 27 751        | 6 764 955                           | 5,5        | 472        | 5 364 385                      | 4,4        | 374        |
| MOUNTAIN VIEW                                     | 323 928                           | 1,1        | 17 049        | 1 382 119                           | 4,7        | 422        | 1 524 536                      | 5,1        | 465        |
| MYSTERY LAKE                                      | 1 139 624                         | 3,6        | 11 629        | 1 574 883                           | 5,0        | 465        | 1 461 284                      | 4,6        | 432        |
| PARK WEST   |                                   |            |               | 1 056 292                           | 6,0        | 552        | 664 778                        | 3,8        | 347        |
| PEMBINA TRAILS                                    | 1 715 926                         | 1,5        | 27 237        | 8 807 694                           | 7,6        | 686        | 6 583 590                      | 5,7        | 513        |
| PINE CREEK  |                                   |            |               | 425 150                             | 4,0        | 352        | 467 350                        | 4,4        | 387        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                                | 1 002 649                         | 3,7        | 9 115         | 1 190 738                           | 4,4        | 356        | 1 020 519                      | 3,7        | 305        |
| PRAIRIE ROSE                                      |                                   |            |               | 915 970                             | 4,4        | 420        | 1 311 545                      | 6,3        | 602        |
| PRAIRIE SPIRIT                                    |                                   |            |               | 1 292 600                           | 5,8        | 567        | 1 082 600                      | 4,8        | 475        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                        | 143 531                           | 0,7        | 23 922        | 767 679                             | 3,9        | 361        | 745 443                        | 3,8        | 350        |
| RIVER EAST TRANSCONA                              | 4 397 000                         | 3,1        | 28 739        | 6 030 010                           | 4,3        | 352        | 7 276 180                      | 5,2        | 424        |
| ROLLING RIVER                                     | 104 500                           | 0,6        | 19 717        | 993 600                             | 5,6        | 514        | 611 300                        | 3,4        | 316        |
| RIVIÈRE SEINE                                     |                                   |            |               | 2 929 509                           | 10,1       | 864        | 960 422                        | 3,3        | 283        |
| SEVEN OAKS  | 1 598 886                         | 2,2        | 38 997        | 4 071 037                           | 5,5        | 466        | 2 019 797                      | 2,7        | 231        |
| SOUTHWEST HORIZON                                 |                                   |            |               | 1 095 400                           | 6,8        | 657        | 522 173                        | 3,2        | 313        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                              | 3 209 967                         | 4,2        | 23 955        | 2 650 860                           | 3,5        | 301        | 324 954                        | 0,4        | 37         |
| SUNRISE   | 384 776                           | 0,8        | 19 239        | 4 551 917                           | 9,8        | 976        | 1 747 586                      | 3,8        | 375        |
| SWAN VALLEY                                       |                                   |            |               | 1 405 878                           | 8,4        | 835        | 717 663                        | 4,3        | 426        |
| TURTLE MOUNTAIN                                   |                                   |            |               | 400 845                             | 4,1        | 367        | 848 425                        | 8,6        | 776        |
| TURTLE RIVER                                      |                                   |            |               | 720 980                             | 9,5        | 911        | 208 522                        | 2,7        | 263        |
| WESTERN   | 140 908                           | 1,2        | 23 485        | 353 436                             | 3,0        | 244        | 591 352                        | 5,0        | 408        |
| WINNIPEG  | 23 501 000                        | 8,2        | 19 857        | 12 120 800                          | 4,2        | 393        | 14 729 900                     | 5,2        | 478        |
| <b>PROVINCE</b>                                   | <b>50 472 930</b>                 | <b>3,2</b> | <b>18 958</b> | <b>87 662 519</b>                   | <b>5,6</b> | <b>500</b> | <b>69 035 057</b>              | <b>4,4</b> | <b>394</b> |
| WHITESHELL  |                                   |            |               | 186 373                             | 7,3        | 816        | 30 309                         | 1,2        | 133        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                            |                                   |            |               | 147 188                             | 1,4        | 225        |                                |            |            |

(1) Anciennement appelé classes pour élèves en difficulté.

(2) Anciennement appelé élèves en difficulté dans des classes ordinaires. Les dépenses indiquées sont des coûts en surplus liés aux élèves en difficulté dans des classes ordinaires; il ne s'agit pas du coût total pour l'enseignement de ces élèves.

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| <b>FONCTION 200 : SERVICES D'AIDE AUX ÉLÈVES (SUITE)</b> |                   |            |                      |
|--|-------------------|------------|----------------------|
| <b>CONSULTATION ET<br/>ORIENTATION <sup>(1)</sup></b>    |                   |            |                      |
| <b>DIVISION OU DISTRICT</b>                              | <b>MONTANT</b>    | <b>%</b>   | <b>PAR<br/>ÉLÈVE</b> |
| BEAUTIFUL PLAINS   | 231 240           | 1,9        | 156                  |
| BORDER LAND  | 271 843           | 1,2        | 116                  |
| BRANDON  | 1 358 000         | 2,5        | 197                  |
| DSFM   | 774 503           | 1,6        | 176                  |
| EVERGREEN  | 238 000           | 1,7        | 151                  |
| FLIN FLON  | 222 630           | 2,0        | 186                  |
| FORT-LA-BOSSE  | 81 750            | 0,6        | 57                   |
| FRONTIER   | 816 931           | 0,9        | 134                  |
| GARDEN VALLEY  | 351 700           | 1,4        | 105                  |
| HANOVER  | 698 356           | 1,5        | 104                  |
| INTERLAKE  | 519 000           | 1,9        | 167                  |
| KELSEY   | 311 475           | 2,2        | 187                  |
| LAKESHORE  | 246 825           | 2,0        | 188                  |
| LORD SELKIRK   | 508 105           | 1,3        | 111                  |
| LOUIS-RIEL   | 2 260 691         | 1,8        | 158                  |
| MOUNTAIN VIEW  | 589 031           | 2,0        | 180                  |
| MYSTERY LAKE   | 694 503           | 2,2        | 205                  |
| PARK WEST  | 317 024           | 1,8        | 166                  |
| PEMBINA TRAILS   | 2 266 329         | 2,0        | 176                  |
| PINE CREEK   | 120 953           | 1,1        | 100                  |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                                       | 451 285           | 1,7        | 135                  |
| PRAIRIE ROSE   | 191 570           | 0,9        | 88                   |
| PRAIRIE SPIRIT   | 248 000           | 1,1        | 109                  |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                               | 366 908           | 1,9        | 173                  |
| RIVER EAST TRANSCONA                                     | 1 795 000         | 1,3        | 105                  |
| ROLLING RIVER  | 306 625           | 1,7        | 159                  |
| RIVIÈRE SEINE  | 403 694           | 1,4        | 119                  |
| SEVEN OAKS   | 1 392 241         | 1,9        | 160                  |
| SOUTHWEST HORIZON  | 84 000            | 0,5        | 50                   |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                                     | 1 403 697         | 1,8        | 160                  |
| SUNRISE  | 964 928           | 2,1        | 207                  |
| SWAN VALLEY  | 230 748           | 1,4        | 137                  |
| TURTLE MOUNTAIN  | 175 420           | 1,8        | 160                  |
| TURTLE RIVER   | 90 639            | 1,2        | 115                  |
| WESTERN  | 251 273           | 2,1        | 173                  |
| WINNIPEG   | 4 523 200         | 1,6        | 147                  |
| <b>PROVINCE</b>  | <b>25 758 117</b> | <b>1,6</b> | <b>147</b>           |
| WHITESHELL   | 99 915            | 3,9        | 438                  |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                                   | 422 134           | 4,0        | 646                  |

(1) Se trouvait anciennement sous la fonction 600 (services pédagogiques et de soutien aux élèves).  
Consultez la note explicative 12 à la page viii.

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 300 : CENTRES D'APPRENTISSAGE POUR ADULTES |            |                  |            |
|----------------------------|---|------------|------------------|------------|
|                            | ADMINISTRATION<br>ET AUTRE                          |            | ENSEIGNEMENT     |            |
|                            | MONTANT   | %          | MONTANT          | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           |   |            |                  |            |
| BORDER LAND                | 99 275  | 0,4        | 311 855          | 1,4        |
| BRANDON                    |   |            |                  |            |
| DSFM                       |   |            |                  |            |
| EVERGREEN                  |   |            |                  |            |
| FLIN FLON                  | 18 800  | 0,2        | 90 500           | 0,8        |
| FORT-LA-BOSSE              |   |            |                  |            |
| FRONTIER                   | 253 264   | 0,3        | 1 392 246        | 1,6        |
| GARDEN VALLEY              |   |            |                  |            |
| HANOVER                    |   |            |                  |            |
| INTERLAKE                  |   |            |                  |            |
| KELSEY                     |   |            |                  |            |
| LAKESHORE                  | 7 400   | 0,1        | 152 600          | 1,3        |
| LORD SELKIRK               | 118 005   | 0,3        | 182 175          | 0,5        |
| LOUIS-RIEL                 |   |            |                  |            |
| MOUNTAIN VIEW              |   |            |                  |            |
| MYSTERY LAKE               |   |            |                  |            |
| PARK WEST                  |   |            |                  |            |
| PEMBINA TRAILS             |   |            |                  |            |
| PINE CREEK                 |   |            |                  |            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 55 844  | 0,2        | 85 000           | 0,3        |
| PRAIRIE ROSE               | 64 150  | 0,3        | 161 700          | 0,8        |
| PRAIRIE SPIRIT             |   |            |                  |            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE |   |            |                  |            |
| RIVER EAST TRANSCONA       |   |            |                  |            |
| ROLLING RIVER              |   |            |                  |            |
| RIVIÈRE SEINE              |   |            |                  |            |
| SEVEN OAKS                 | 84 188  | 0,1        | 298 728          | 0,4        |
| SOUTHWEST HORIZON          |   |            |                  |            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       |   |            |                  |            |
| SUNRISE                    | 355 277   | 0,8        | 602 723          | 1,3        |
| SWAN VALLEY                |   |            |                  |            |
| TURTLE MOUNTAIN            | 2 500   | 0,0        | 137 500          | 1,4        |
| TURTLE RIVER               |   |            |                  |            |
| WESTERN                    | 96 610  | 0,8        | 253 390          | 2,2        |
| WINNIPEG                   | 66 800  | 0,0        | 208 200          | 0,1        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>1 222 113</b>                                    | <b>0,1</b> | <b>3 876 617</b> | <b>0,2</b> |
| WHITESHELL                 |   |            |                  |            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |   |            | 2 324 890        | 21,9       |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 400 : ÉDUCATION ET SERVICES COMMUNAUTAIRES |            |                                     |            |                                    |            |                         |            |
|----------------------------|---|------------|-------------------------------------|------------|------------------------------------|------------|-------------------------|------------|
|                            | ÉDUCATION PERMANENTE                                |            | ANGLAIS LANGUE SECONDE POUR ADULTES |            | LOISIRS ET SERVICES COMMUNAUTAIRES |            | ÉDUCATION PRÉMATERNELLE |            |
|                            | MONTANT   | %          | MONTANT                             | %          | MONTANT                            | %          | MONTANT                 | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           |   |            |                                     |            |                                    |            | 11 750                  | 0,1        |
| BORDER LAND                |   |            |                                     |            |                                    |            | 20 750                  | 0,1        |
| BRANDON                    |   |            |                                     |            | 45 000                             | 0,1        | 64 100                  | 0,1        |
| DSFM                       |   |            |                                     |            |                                    |            | 153 194                 | 0,3        |
| EVERGREEN                  | 189 950   | 1,3        |                                     |            |                                    |            | 14 000                  | 0,1        |
| FLIN FLON                  |   |            |                                     |            |                                    |            | 5 000                   | 0,0        |
| FORT-LA-BOSSE              |   |            |                                     |            |                                    |            | 47 400                  | 0,4        |
| FRONTIER                   |   |            |                                     |            | 577 069                            | 0,7        | 979 665                 | 1,1        |
| GARDEN VALLEY              |   |            |                                     |            |                                    |            | 26 200                  | 0,1        |
| HANOVER                    |   |            |                                     |            |                                    |            | 147 629                 | 0,3        |
| INTERLAKE                  | 78 875  | 0,3        |                                     |            |                                    |            | 21 125                  | 0,1        |
| KELSEY                     |   |            |                                     |            | 66 790                             | 0,5        |                         |            |
| LAKESHORE                  | 100 000   | 0,8        |                                     |            |                                    |            | 10 000                  | 0,1        |
| LORD SELKIRK               | 157 820   | 0,4        |                                     |            | 142 205                            | 0,4        |                         |            |
| LOUIS-RIEL                 | 310 766   | 0,3        | 600                                 | 0,0        | 85 000                             | 0,1        | 282 073                 | 0,2        |
| MOUNTAIN VIEW              |   |            |                                     |            |                                    |            | 86 375                  | 0,3        |
| MYSTERY LAKE               |   |            |                                     |            | 133 989                            | 0,4        | 30 397                  | 0,1        |
| PARK WEST                  |   |            |                                     |            |                                    |            |                         |            |
| PEMBINA TRAILS             |   |            |                                     |            |                                    |            | 103 977                 | 0,1        |
| PINE CREEK                 |   |            |                                     |            |                                    |            | 10 875                  | 0,1        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 2 047   | 0,0        |                                     |            |                                    |            | 33 214                  | 0,1        |
| PRAIRIE ROSE               |   |            |                                     |            |                                    |            | 19 500                  | 0,1        |
| PRAIRIE SPIRIT             |   |            |                                     |            |                                    |            | 20 000                  | 0,1        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE |   |            |                                     |            |                                    |            | 18 106                  | 0,1        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 461 595   | 0,3        |                                     |            | 20 000                             | 0,0        | 99 600                  | 0,1        |
| ROLLING RIVER              |   |            |                                     |            |                                    |            | 16 835                  | 0,1        |
| RIVIÈRE SEINE              |   |            |                                     |            |                                    |            | 5 000                   | 0,0        |
| SEVEN OAKS                 | 83 134  | 0,1        |                                     |            | 88 193                             | 0,1        | 357 291                 | 0,5        |
| SOUTHWEST HORIZON          |   |            |                                     |            |                                    |            | 89 250                  | 0,6        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 436 946   | 0,6        |                                     |            | 119 762                            | 0,2        | 45 000                  | 0,1        |
| SUNRISE                    |   |            |                                     |            |                                    |            | 111 250                 | 0,2        |
| SWAN VALLEY                | 4 000   | 0,0        |                                     |            |                                    |            | 53 988                  | 0,3        |
| TURTLE MOUNTAIN            |   |            |                                     |            |                                    |            | 5 000                   | 0,1        |
| TURTLE RIVER               |   |            |                                     |            |                                    |            | 6 000                   | 0,1        |
| WESTERN                    |   |            |                                     |            | 138 210                            | 1,2        | 21 153                  | 0,2        |
| WINNIPEG                   |   |            | 1 953 000                           | 0,7        | 165 800                            | 0,1        | 4 132 900               | 1,4        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>1 825 133</b>                                    | <b>0,1</b> | <b>1 953 600</b>                    | <b>0,1</b> | <b>1 582 018</b>                   | <b>0,1</b> | <b>7 048 597</b>        | <b>0,4</b> |
| WHITESHELL                 | 3 500   | 0,1        |                                     |            |                                    |            | 5 000                   | 0,2        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |   |            |                                     |            | 1 051 983                          | 9,9        |                         |            |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 500 : ADMINISTRATION DE LA DIVISION |                     |            |           |                                    |            |           |  |            |            |
|--|---------------------|------------|-----------|------------------------------------|------------|-----------|--|------------|------------|
| DIVISION OU DISTRICT                         | COMMISSION SCOLAIRE |            |           | GESTION ET ADMINISTRATION SCOLAIRE |            |           | SERVICES ADMINISTRATIFS ET DE FONCTIONNEMENT |            |            |
|  | MONTANT             | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT                            | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT                                      | %          | PAR ÉLÈVE  |
| BEAUTIFUL PLAINS                             | 102 850             | 0,8        | 70        | 114 550                            | 0,9        | 77        | 259 796                                      | 2,1        | 176        |
| BORDER LAND                                  | 149 709             | 0,7        | 64        | 116 162                            | 0,5        | 49        | 382 032                                      | 1,7        | 162        |
| BRANDON                                      | 261 200             | 0,5        | 38        | 531 200                            | 1,0        | 77        | 911 100                                      | 1,7        | 132        |
| DSFM   | 510 687             | 1,0        | 116       | 542 729                            | 1,1        | 123       | 727 831                                      | 1,5        | 165        |
| EVERGREEN                                    | 123 000             | 0,9        | 78        | 119 700                            | 0,8        | 76        | 318 800                                      | 2,2        | 202        |
| FLIN FLON                                    | 93 528              | 0,9        | 78        | 165 930                            | 1,5        | 139       | 274 520                                      | 2,5        | 229        |
| FORT-LA-BOSSE                                | 161 950             | 1,2        | 113       | 114 880                            | 0,9        | 80        | 221 600                                      | 1,7        | 154        |
| FRONTIER                                     | 670 928             | 0,8        | 110       | 1 641 013                          | 1,9        | 269       | 2 827 439                                    | 3,2        | 464        |
| GARDEN VALLEY                                | 138 360             | 0,6        | 41        | 276 650                            | 1,1        | 83        | 341 725                                      | 1,4        | 102        |
| HANOVER                                      | 262 813             | 0,6        | 39        | 337 641                            | 0,7        | 50        | 721 464                                      | 1,5        | 108        |
| INTERLAKE                                    | 184 500             | 0,7        | 59        | 311 000                            | 1,2        | 100       | 464 000                                      | 1,7        | 149        |
| KELSEY                                       | 95 800              | 0,7        | 58        | 65 792                             | 0,5        | 40        | 411 550                                      | 2,9        | 247        |
| LAKESHORE                                    | 94 725              | 0,8        | 72        | 110 150                            | 0,9        | 84        | 202 150                                      | 1,7        | 154        |
| LORD SELKIRK                                 | 255 850             | 0,6        | 56        | 264 450                            | 0,7        | 58        | 707 370                                      | 1,8        | 154        |
| LOUIS-RIEL                                   | 420 259             | 0,3        | 29        | 804 714                            | 0,7        | 56        | 2 614 853                                    | 2,1        | 182        |
| MOUNTAIN VIEW                                | 160 565             | 0,5        | 49        | 255 342                            | 0,9        | 78        | 474 576                                      | 1,6        | 145        |
| MYSTERY LAKE                                 | 179 821             | 0,6        | 53        | 260 567                            | 0,8        | 77        | 650 015                                      | 2,1        | 192        |
| PARK WEST                                    | 140 367             | 0,8        | 73        | 273 708                            | 1,5        | 143       | 311 948                                      | 1,8        | 163        |
| PEMBINA TRAILS                               | 443 660             | 0,4        | 35        | 1 368 684                          | 1,2        | 107       | 1 394 195                                    | 1,2        | 109        |
| PINE CREEK                                   | 97 277              | 0,9        | 80        | 102 306                            | 1,0        | 85        | 201 650                                      | 1,9        | 167        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                           | 147 557             | 0,5        | 44        | 246 384                            | 0,9        | 74        | 428 613                                      | 1,6        | 128        |
| PRAIRIE ROSE                                 | 150 675             | 0,7        | 69        | 207 000                            | 1,0        | 95        | 498 030                                      | 2,4        | 228        |
| PRAIRIE SPIRIT                               | 175 500             | 0,8        | 77        | 290 600                            | 1,3        | 128       | 273 600                                      | 1,2        | 120        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                   | 154 000             | 0,8        | 72        | 233 420                            | 1,2        | 110       | 439 801                                      | 2,2        | 207        |
| RIVER EAST TRANSCONA                         | 347 710             | 0,2        | 20        | 1 183 709                          | 0,8        | 69        | 1 853 619                                    | 1,3        | 108        |
| ROLLING RIVER                                | 175 850             | 1,0        | 91        | 166 540                            | 0,9        | 86        | 346 550                                      | 1,9        | 179        |
| RIVIÈRE SEINE                                | 177 200             | 0,6        | 52        | 291 689                            | 1,0        | 86        | 578 998                                      | 2,0        | 171        |
| SEVEN OAKS                                   | 317 733             | 0,4        | 36        | 720 491                            | 1,0        | 83        | 1 039 187                                    | 1,4        | 119        |
| SOUTHWEST HORIZON                            | 159 000             | 1,0        | 95        | 164 100                            | 1,0        | 98        | 268 775                                      | 1,7        | 161        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                         | 362 076             | 0,5        | 41        | 922 560                            | 1,2        | 105       | 1 329 804                                    | 1,8        | 151        |
| SUNRISE                                      | 226 064             | 0,5        | 48        | 443 764                            | 1,0        | 95        | 979 241                                      | 2,1        | 210        |
| SWAN VALLEY                                  | 145 070             | 0,9        | 86        | 180 992                            | 1,1        | 107       | 313 952                                      | 1,9        | 186        |
| TURTLE MOUNTAIN                              | 86 500              | 0,9        | 79        | 112 280                            | 1,1        | 103       | 261 108                                      | 2,7        | 239        |
| TURTLE RIVER                                 | 74 550              | 1,0        | 94        | 49 254                             | 0,6        | 62        | 178 692                                      | 2,4        | 226        |
| WESTERN                                      | 97 163              | 0,8        | 67        | 112 160                            | 1,0        | 77        | 196 739                                      | 1,7        | 136        |
| WINNIPEG                                     | 652 300             | 0,2        | 21        | 1 637 900                          | 0,6        | 53        | 5 085 400                                    | 1,8        | 165        |
| <b>PROVINCE</b>                              | <b>7 996 797</b>    | <b>0,5</b> | <b>46</b> | <b>14 740 011</b>                  | <b>0,9</b> | <b>84</b> | <b>28 490 723</b>                            | <b>1,8</b> | <b>163</b> |
| WHITESHELL                                   | 36 936              | 1,4        | 162       | 25 788                             | 1,0        | 113       | 32 590                                       | 1,3        | 143        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                       | 11 343              | 0,1        | 17        | 193 215                            | 1,8        | 296       | 598 217                                      | 5,6        | 916        |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 500 : ADMIN. DE LA DIVISION (SUITE) |                  |            |              |
|--|------------------|------------|--------------|
| GESTION<br>DE L'INFORMATION                  |                  |            |              |
| DIVISION OU DISTRICT                         | MONTANT          | %          | PAR<br>ÉLÈVE |
| BEAUTIFUL PLAINS                             |                  |            |              |
| BORDER LAND                                  | 20 900           | 0,1        | 9            |
| BRANDON                                      | 96 000           | 0,2        | 14           |
| DSFM   | 100 502          | 0,2        | 23           |
| EVERGREEN                                    |                  |            |              |
| FLIN FLON                                    | 7 600            | 0,1        | 6            |
| FORT-LA-BOSSE                                | 31 010           | 0,2        | 22           |
| FRONTIER                                     | 347 680          | 0,4        | 57           |
| GARDEN VALLEY                                | 35 900           | 0,1        | 11           |
| HANOVER                                      | 9 150            | 0,0        | 1            |
| INTERLAKE                                    | 9 000            | 0,0        | 3            |
| KELSEY                                       |                  |            |              |
| LAKESHORE                                    |                  |            |              |
| LORD SELKIRK                                 | 30 100           | 0,1        | 7            |
| LOUIS-RIEL                                   | 85 866           | 0,1        | 6            |
| MOUNTAIN VIEW                                | 20 000           | 0,1        | 6            |
| MYSTERY LAKE                                 |                  |            |              |
| PARK WEST                                    | 28 000           | 0,2        | 15           |
| PEMBINA TRAILS                               | 509 077          | 0,4        | 40           |
| PINE CREEK                                   | 13 550           | 0,1        | 11           |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                           | 7 000            | 0,0        | 2            |
| PRAIRIE ROSE                                 | 19 600           | 0,1        | 9            |
| PRAIRIE SPIRIT                               | 5 000            | 0,0        | 2            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                   | 20 000           | 0,1        | 9            |
| RIVER EAST TRANSCONA                         | 826 000          | 0,6        | 48           |
| ROLLING RIVER                                |                  |            |              |
| RIVIÈRE SEINE                                | 65 961           | 0,2        | 19           |
| SEVEN OAKS                                   | 261 349          | 0,4        | 30           |
| SOUTHWEST HORIZON                            | 10 000           | 0,1        | 6            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                         | 113 167          | 0,1        | 13           |
| SUNRISE                                      | 64 484           | 0,1        | 14           |
| SWAN VALLEY                                  | 23 300           | 0,1        | 14           |
| TURTLE MOUNTAIN                              |                  |            |              |
| TURTLE RIVER                                 | 8 500            | 0,1        | 11           |
| WESTERN                                      | 17 986           | 0,2        | 12           |
| WINNIPEG                                     | 1 037 600        | 0,4        | 34           |
| <b>PROVINCE</b>                              | <b>3 824 282</b> | <b>0,2</b> | <b>22</b>    |
| WHITESHELL                                   | 6 200            | 0,2        | 27           |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                       | 228 619          | 2,2        | 350          |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 600 : SERVICES PÉDAGOGIQUES ET DE SOUTIEN AUX ÉLÈVES |  |            |           |  |            |           |                             |            |            |
|---|--|------------|-----------|--|------------|-----------|-----------------------------|------------|------------|
| DIVISION OU DISTRICT  | PROG. D'ÉTUDES – ADMIN. DE LA CONSULT. ET DE L'ÉLABORATION |            |           | PROGRAMME D'ÉTUDES – CONSULTATION ET ÉLABORATION |            |           | BIBLIOTHÈQUE ET MÉDIATHÈQUE |            |            |
|   | MONTANT  | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT  | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT                     | %          | PAR ÉLÈVE  |
| BEAUTIFUL PLAINS  |  |            |           |  |            |           | 166 599                     | 1,3        | 113        |
| BORDER LAND   |  |            |           |  |            |           | 279 215                     | 1,3        | 119        |
| BRANDON   |  |            |           | 139 200  | 0,3        | 20        | 877 300                     | 1,6        | 127        |
| DSFM  | 105 950  | 0,2        | 25        | 525 921  | 1,1        | 119       | 797 593                     | 1,6        | 181        |
| EVERGREEN   |  |            |           | 142 100  | 1,0        | 90        | 167 350                     | 1,2        | 106        |
| FLIN FLON   |  |            |           |  |            |           | 142 332                     | 1,3        | 119        |
| FORT-LA-BOSSE   |  |            |           | 63 190   | 0,5        | 44        | 195 785                     | 1,5        | 136        |
| FRONTIER  |  |            |           | 1 554 031  | 1,8        | 255       | 1 558 563                   | 1,8        | 256        |
| GARDEN VALLEY   |  |            |           | 37 000   | 0,2        | 11        | 477 780                     | 2,0        | 143        |
| HANOVER   | 8 963  | 0,0        | 1         | 127 217  | 0,3        | 19        | 694 012                     | 1,5        | 104        |
| INTERLAKE   |  |            |           | 76 150   | 0,3        | 24        | 441 000                     | 1,7        | 142        |
| KELSEY  | 52 775   | 0,4        | 33        | 181 325  | 1,3        | 109       | 188 215                     | 1,3        | 113        |
| LAKESHORE   |  |            |           |  |            |           | 145 000                     | 1,2        | 111        |
| LORD SELKIRK  |  |            |           | 313 635  | 0,8        | 68        | 561 535                     | 1,4        | 122        |
| LOUIS-RIEL  | 102 339  | 0,1        | 7         | 1 123 256  | 0,9        | 78        | 2 794 219                   | 2,3        | 195        |
| MOUNTAIN VIEW   | 11 522   | 0,0        | 4         | 184 965  | 0,6        | 56        | 410 083                     | 1,4        | 125        |
| MYSTERY LAKE  | 35 572   | 0,1        | 11        | 286 718  | 0,9        | 85        | 720 800                     | 2,3        | 213        |
| PARK WEST   | 55 163   | 0,3        | 29        |  |            |           | 234 923                     | 1,3        | 123        |
| PEMBINA TRAILS  | 281 146  | 0,2        | 22        | 448 696  | 0,4        | 35        | 2 687 382                   | 2,3        | 209        |
| PINE CREEK  |  |            |           |  |            |           | 238 890                     | 2,2        | 198        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE  |  |            |           | 130 582  | 0,5        | 39        | 488 339                     | 1,8        | 146        |
| PRAIRIE ROSE  |  |            |           |  |            |           | 246 200                     | 1,2        | 113        |
| PRAIRIE SPIRIT  | 25 700   | 0,1        | 11        | 34 500   | 0,2        | 15        | 296 900                     | 1,3        | 130        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                                    | 5 228  | 0,0        | 2         | 66 796   | 0,3        | 31        | 219 219                     | 1,1        | 103        |
| RIVER EAST TRANSCONA  | 252 500  | 0,2        | 15        | 640 160  | 0,5        | 37        | 3 363 150                   | 2,4        | 196        |
| ROLLING RIVER   | 34 435   | 0,2        | 18        | 128 600  | 0,7        | 67        | 199 550                     | 1,1        | 103        |
| RIVIÈRE SEINE   |  |            |           | 66 840   | 0,2        | 20        | 351 320                     | 1,2        | 104        |
| SEVEN OAKS  | 60 784   | 0,1        | 7         | 178 293  | 0,2        | 20        | 1 375 715                   | 1,9        | 158        |
| SOUTHWEST HORIZON   |  |            |           |  |            |           | 201 694                     | 1,3        | 121        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA  |  |            |           | 563 678  | 0,7        | 64        | 1 253 033                   | 1,6        | 142        |
| SUNRISE   | 30 368   | 0,1        | 7         | 432 447  | 0,9        | 93        | 574 144                     | 1,2        | 123        |
| SWAN VALLEY   | 11 558   | 0,1        | 7         |  |            |           | 256 640                     | 1,5        | 152        |
| TURTLE MOUNTAIN   |  |            |           | 8 000  | 0,1        | 7         | 130 722                     | 1,3        | 120        |
| TURTLE RIVER  |  |            |           |  |            |           | 113 192                     | 1,5        | 143        |
| WESTERN   |  |            |           | 20 037   | 0,2        | 14        | 178 508                     | 1,5        | 123        |
| WINNIPEG  | 156 600  | 0,1        | 5         | 664 300  | 0,2        | 22        | 3 062 700                   | 1,1        | 99         |
| <b>PROVINCE</b>   | <b>1 230 603</b>   | <b>0,1</b> | <b>7</b>  | <b>8 137 637</b>                                 | <b>0,5</b> | <b>46</b> | <b>26 089 602</b>           | <b>1,7</b> | <b>149</b> |
| WHITESHELL  |  |            |           |  |            |           | 13 218                      | 0,5        | 58         |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE  |  |            |           | 201 659  | 1,9        | 309       | 61 543                      | 0,6        | 94         |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| FONCTION 600 : SERVICES PÉDAGOGIQUES ET DE SOUTIEN AUX ÉLÈVES (SUITE) |   |            |              |                  |            |              |
|---|---|------------|--------------|------------------|------------|--------------|
| DIVISION OU DISTRICT  | PERFECTIONNEMENT PROFESSIONNEL<br>ET DU PERSONNEL |            |              | AUTRE            |            |              |
|   | MONTANT   | %          | PAR<br>ÉLÈVE | MONTANT          | %          | PAR<br>ÉLÈVE |
| BEAUTIFUL PLAINS  | 99 500  | 0,8        | 67           | 6 980            | 0,1        | 5            |
| BORDER LAND   | 213 177   | 1,0        | 91           | 83 964           | 0,4        | 36           |
| BRANDON   | 577 700   | 1,1        | 84           | 75 100           | 0,1        | 11           |
| DSFM  | 322 959   | 0,7        | 73           | 27 744           | 0,1        | 6            |
| EVERGREEN   | 100 065   | 0,7        | 64           | 7 500            | 0,1        | 5            |
| FLIN FLON   | 54 837  | 0,5        | 46           | 84 911           | 0,8        | 71           |
| FORT-LA-BOSSE   | 86 920  | 0,7        | 60           | 11 500           | 0,1        | 8            |
| FRONTIER  | 579 407   | 0,7        | 95           | 1 323 430        | 1,5        | 217          |
| GARDEN VALLEY   | 139 600   | 0,6        | 42           | 30 800           | 0,1        | 9            |
| HANOVER   | 372 518   | 0,8        | 56           | 212 163          | 0,5        | 32           |
| INTERLAKE   | 255 702   | 1,0        | 82           | 60 848           | 0,2        | 20           |
| KELSEY  | 85 000  | 0,6        | 51           | 23 635           | 0,2        | 14           |
| LAKESHORE   | 100 000   | 0,8        | 76           |                  |            |              |
| LORD SELKIRK  | 172 500   | 0,4        | 38           | 28 630           | 0,1        | 6            |
| LOUIS-RIEL  | 1 959 975   | 1,6        | 137          | 104 700          | 0,1        | 7            |
| MOUNTAIN VIEW   | 199 500   | 0,7        | 61           | 218 066          | 0,7        | 67           |
| MYSTERY LAKE  | 315 889   | 1,0        | 93           | 17 688           | 0,1        | 5            |
| PARK WEST   | 165 485   | 0,9        | 86           | 10 350           | 0,1        | 5            |
| PEMBINA TRAILS  | 1 283 208   | 1,1        | 100          | 242 387          | 0,2        | 19           |
| PINE CREEK  | 104 729   | 1,0        | 87           | 7 400            | 0,1        | 6            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE  | 123 310   | 0,5        | 37           | 98 103           | 0,4        | 29           |
| PRAIRIE ROSE  | 108 350   | 0,5        | 50           | 20 150           | 0,1        | 9            |
| PRAIRIE SPIRIT  | 120 000   | 0,5        | 53           | 20 000           | 0,1        | 9            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE  | 115 403   | 0,6        | 54           | 3 000            | 0,0        | 1            |
| RIVER EAST TRANSCONA  | 1 784 829   | 1,3        | 104          | 296 000          | 0,2        | 17           |
| ROLLING RIVER   | 140 700   | 0,8        | 73           | 18 500           | 0,1        | 10           |
| RIVIÈRE SEINE   | 246 467   | 0,8        | 73           | 7 357            | 0,0        | 2            |
| SEVEN OAKS  | 506 464   | 0,7        | 58           | 141 579          | 0,2        | 16           |
| SOUTHWEST HORIZON   | 127 901   | 0,8        | 77           | 23 500           | 0,1        | 14           |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA  | 1 027 296   | 1,4        | 117          | 159 318          | 0,2        | 18           |
| SUNRISE   | 174 435   | 0,4        | 37           | 81 812           | 0,2        | 18           |
| SWAN VALLEY   | 84 730  | 0,5        | 50           |                  |            |              |
| TURTLE MOUNTAIN   | 51 104  | 0,5        | 47           | 123 800          | 1,3        | 113          |
| TURTLE RIVER  | 33 067  | 0,4        | 42           | 2 500            | 0,0        | 3            |
| WESTERN   | 82 403  | 0,7        | 57           | 129 691          | 1,1        | 89           |
| WINNIPEG  | 2 170 900   | 0,8        | 70           | 2 890 800        | 1,0        | 94           |
| <b>PROVINCE</b>   | <b>14 086 030</b>                                 | <b>0,9</b> | <b>80</b>    | <b>6 593 906</b> | <b>0,4</b> | <b>38</b>    |
| WHITESHELL  | 12 200  | 0,5        | 53           | 12 200           | 0,5        | 53           |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE  | 33 800  | 0,3        | 52           | 15 200           | 0,1        | 23           |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 700 : TRANSPORT DES ÉLÈVES |            |                     |            |                         |            |
|----------------------------|-------------------------------------|------------|---------------------|------------|-------------------------|------------|
|                            | ADMINISTRATION                      |            | TRANSPORT ORDINAIRE |            | INDEMNITÉS DE TRANSPORT |            |
|                            | MONTANT                             | %          | MONTANT             | %          | MONTANT                 | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 46 920                              | 0,4        | 796 780             | 6,4        | 2 500                   | 0,0        |
| BORDER LAND                | 62 840                              | 0,3        | 1 629 508           | 7,3        |                         |            |
| BRANDON                    | 103 600                             | 0,2        | 1 387 000           | 2,6        |                         |            |
| DSFM                       | 135 977                             | 0,3        | 4 327 453           | 8,9        | 288 065                 | 0,6        |
| EVERGREEN                  | 58 750                              | 0,4        | 895 350             | 6,2        | 5 000                   | 0,0        |
| FLIN FLON                  |                                     |            | 245 033             | 2,2        | 255                     | 0,0        |
| FORT-LA-BOSSE              | 44 360                              | 0,3        | 1 081 240           | 8,1        | 1 500                   | 0,0        |
| FRONTIER                   | 156 971                             | 0,2        | 3 389 662           | 3,8        | 65 053                  | 0,1        |
| GARDEN VALLEY              | 31 000                              | 0,1        | 871 200             | 3,6        | 22 450                  | 0,1        |
| HANOVER                    | 149 872                             | 0,3        | 2 404 673           | 5,1        | 20 250                  | 0,0        |
| INTERLAKE                  | 117 000                             | 0,4        | 1 679 000           | 6,3        | 9 000                   | 0,0        |
| KELSEY                     | 58 800                              | 0,4        | 347 050             | 2,5        | 3 700                   | 0,0        |
| LAKESHORE                  | 47 188                              | 0,4        | 1 270 500           | 10,5       |                         |            |
| LORD SELKIRK               | 134 690                             | 0,3        | 1 831 435           | 4,6        | 10 750                  | 0,0        |
| LOUIS-RIEL                 | 232 043                             | 0,2        | 2 022 079           | 1,7        | 10 000                  | 0,0        |
| MOUNTAIN VIEW              | 107 332                             | 0,4        | 2 002 635           | 6,8        | 3 000                   | 0,0        |
| MYSTERY LAKE               |                                     |            | 3 000               | 0,0        | 91 500                  | 0,3        |
| PARK WEST                  | 48 080                              | 0,3        | 1 742 970           | 9,8        | 3 000                   | 0,0        |
| PEMBINA TRAILS             | 156 167                             | 0,1        | 1 247 551           | 1,1        | 55 000                  | 0,0        |
| PINE CREEK                 | 41 194                              | 0,4        | 962 350             | 9,0        |                         |            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 62 059                              | 0,2        | 818 297             | 3,0        |                         |            |
| PRAIRIE ROSE               | 49 825                              | 0,2        | 1 577 600           | 7,6        | 2 500                   | 0,0        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 60 000                              | 0,3        | 1 944 500           | 8,7        |                         |            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 47 194                              | 0,2        | 1 791 138           | 9,1        |                         |            |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 286 600                             | 0,2        | 2 276 000           | 1,6        | 41 700                  | 0,0        |
| ROLLING RIVER              | 46 230                              | 0,3        | 1 252 820           | 7,0        | 7 100                   | 0,0        |
| RIVIÈRE SEINE              | 120 555                             | 0,4        | 1 600 912           | 5,5        | 8 000                   | 0,0        |
| SEVEN OAKS                 | 208 470                             | 0,3        | 1 724 318           | 2,3        | 18 179                  | 0,0        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 59 600                              | 0,4        | 1 438 500           | 8,9        | 5 000                   | 0,0        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 88 597                              | 0,1        | 1 130 681           | 1,5        | 21 600                  | 0,0        |
| SUNRISE                    | 278 019                             | 0,6        | 3 266 327           | 7,0        | 9 000                   | 0,0        |
| SWAN VALLEY                | 68 831                              | 0,4        | 1 232 314           | 7,4        |                         |            |
| TURTLE MOUNTAIN            | 12 822                              | 0,1        | 727 975             | 7,4        |                         |            |
| TURTLE RIVER               | 22 821                              | 0,3        | 745 934             | 9,8        | 4 000                   | 0,1        |
| WESTERN                    | 15 849                              | 0,1        | 387 686             | 3,3        | 8 900                   | 0,1        |
| WINNIPEG                   | 210 900                             | 0,1        | 3 468 600           | 1,2        |                         |            |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>3 371 156</b>                    | <b>0,2</b> | <b>55 520 071</b>   | <b>3,5</b> | <b>717 002</b>          | <b>0,0</b> |
| WHITESHELL                 |                                     |            | 12 500              | 0,5        |                         |            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |                                     |            |                     |            |                         |            |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 700 : TRANSPORT DES ÉLÈVES (SUITE) |            |                                  |            |
|----------------------------|---|------------|----------------------------------|------------|
|                            | ÉLÈVES EN PENSION<br>OU DORTOIRS            |            | EXCURSIONS SCOLAIRES<br>ET AUTRE |            |
|                            | MONTANT                                     | %          | MONTANT                          | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           |   |            | 97 200                           | 0,8        |
| BORDER LAND                |   |            | 100 800                          | 0,5        |
| BRANDON                    |   |            | 32 700                           | 0,1        |
| DSFM                       | 14 400                                      | 0,0        | 147 302                          | 0,3        |
| EVERGREEN                  |   |            | 27 500                           | 0,2        |
| FLIN FLON                  |   |            | 44 082                           | 0,4        |
| FORT-LA-BOSSE              |   |            | 25 000                           | 0,2        |
| FRONTIER                   | 1 876 980                                   | 2,1        | 485 512                          | 0,5        |
| GARDEN VALLEY              |   |            | 50 000                           | 0,2        |
| HANOVER                    |   |            | 16 625                           | 0,0        |
| INTERLAKE                  |   |            | 90 000                           | 0,3        |
| KELSEY                     |   |            | 49 260                           | 0,4        |
| LAKESHORE                  |   |            |                                  |            |
| LORD SELKIRK               |   |            | 65 800                           | 0,2        |
| LOUIS-RIEL                 |   |            | 35 500                           | 0,0        |
| MOUNTAIN VIEW              |   |            | 110 585                          | 0,4        |
| MYSTERY LAKE               |   |            | 60 340                           | 0,2        |
| PARK WEST                  |   |            | 64 102                           | 0,4        |
| PEMBINA TRAILS             |   |            | 45 000                           | 0,0        |
| PINE CREEK                 |   |            | 23 000                           | 0,2        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         |   |            | 41 000                           | 0,2        |
| PRAIRIE ROSE               |   |            | 8 250                            | 0,0        |
| PRAIRIE SPIRIT             |   |            | 45 000                           | 0,2        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE |   |            | 77 521                           | 0,4        |
| RIVER EAST TRANSCONA       |   |            |                                  |            |
| ROLLING RIVER              |   |            | 40 000                           | 0,2        |
| RIVIÈRE SEINE              |   |            | 36 282                           | 0,1        |
| SEVEN OAKS                 |   |            | 177 000                          | 0,2        |
| SOUTHWEST HORIZON          |   |            | 9 500                            | 0,1        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       |   |            | 54 859                           | 0,1        |
| SUNRISE                    |   |            | 88 726                           | 0,2        |
| SWAN VALLEY                |   |            | 39 931                           | 0,2        |
| TURTLE MOUNTAIN            |   |            | 9 000                            | 0,1        |
| TURTLE RIVER               |   |            | 29 184                           | 0,4        |
| WESTERN                    |   |            | 21 423                           | 0,2        |
| WINNIPEG                   |   |            | 294 800                          | 0,1        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>1 891 380</b>                            | <b>0,1</b> | <b>2 542 784</b>                 | <b>0,2</b> |
| WHITESHELL                 |   |            | 21 000                           | 0,8        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |   |            |                                  |            |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 800 : FONCTIONNEMENT ET ENTRETIEN |            |                     |            |                   |            |
|----------------------------|--|------------|---------------------|------------|-------------------|------------|
|                            | ADMINISTRATION                             |            | BÂTIMENTS SCOLAIRES |            |                   |            |
|                            | MONTANT                                    | %          | MONTANT             | %          | MONTANT           | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 49 540                                     | 0,4        | 1 089 295           | 8,8        | 152 800           | 1,2        |
| BORDER LAND                | 59 277                                     | 0,3        | 1 943 838           | 8,7        | 350 000           | 1,6        |
| BRANDON                    | 176 400                                    | 0,3        | 4 881 200           | 9,1        | 310 600           | 0,6        |
| DSFM                       | 250 597                                    | 0,5        | 4 549 306           | 9,3        | 220 000           | 0,5        |
| EVERGREEN                  | 59 250                                     | 0,4        | 1 436 375           | 10,0       | 159 000           | 1,1        |
| FLIN FLON                  | 50 439                                     | 0,5        | 1 473 352           | 13,5       | 90 000            | 0,8        |
| FORT-LA-BOSSE              | 59 860                                     | 0,4        | 1 327 800           | 10,0       | 165 000           | 1,2        |
| FRONTIER                   | 208 543                                    | 0,2        | 11 589 103          | 13,1       | 722 100           | 0,8        |
| GARDEN VALLEY              | 72 425                                     | 0,3        | 2 077 300           | 8,5        | 68 000            | 0,3        |
| HANOVER                    | 85 985                                     | 0,2        | 4 351 420           | 9,3        | 894 300           | 1,9        |
| INTERLAKE                  | 138 000                                    | 0,5        | 2 209 000           | 8,3        | 350 000           | 1,3        |
| KELSEY                     | 58 500                                     | 0,4        | 1 672 650           | 12,0       | 175 700           | 1,3        |
| LAKESHORE                  | 43 337                                     | 0,4        | 908 050             | 7,5        | 95 000            | 0,8        |
| LORD SELKIRK               | 171 830                                    | 0,4        | 3 597 960           | 9,0        | 198 380           | 0,5        |
| LOUIS-RIEL                 | 619 713                                    | 0,5        | 12 668 838          | 10,4       | 474 113           | 0,4        |
| MOUNTAIN VIEW              | 115 975                                    | 0,4        | 3 019 906           | 10,2       | 162 220           | 0,5        |
| MYSTERY LAKE               | 166 057                                    | 0,5        | 3 547 600           | 11,2       | 226 800           | 0,7        |
| PARK WEST                  | 48 855                                     | 0,3        | 1 676 586           | 9,5        | 115 507           | 0,7        |
| PEMBINA TRAILS             | 661 050                                    | 0,6        | 9 632 862           | 8,3        | 902 000           | 0,8        |
| PINE CREEK                 | 41 224                                     | 0,4        | 948 850             | 8,9        | 214 500           | 2,0        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 187 261                                    | 0,7        | 3 019 074           | 11,1       | 217 935           | 0,8        |
| PRAIRIE ROSE               | 50 580                                     | 0,2        | 1 776 140           | 8,6        | 226 700           | 1,1        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 74 500                                     | 0,3        | 2 264 800           | 10,1       | 212 600           | 0,9        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 55 939                                     | 0,3        | 1 721 735           | 8,7        | 229 520           | 1,2        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 602 700                                    | 0,4        | 15 500 350          | 11,1       | 682 050           | 0,5        |
| ROLLING RIVER              | 46 510                                     | 0,3        | 1 894 900           | 10,7       | 100 000           | 0,6        |
| RIVIÈRE SEINE              | 90 509                                     | 0,3        | 2 820 959           | 9,7        | 201 486           | 0,7        |
| SEVEN OAKS                 | 351 310                                    | 0,5        | 7 347 348           | 9,9        | 664 968           | 0,9        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 55 100                                     | 0,3        | 1 429 600           | 8,9        | 180 200           | 1,1        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 241 757                                    | 0,3        | 7 126 715           | 9,4        | 1 403 533         | 1,8        |
| SUNRISE                    | 200 477                                    | 0,4        | 3 643 866           | 7,8        | 145 080           | 0,3        |
| SWAN VALLEY                | 57 920                                     | 0,3        | 1 546 287           | 9,3        | 90 500            | 0,5        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 38 815                                     | 0,4        | 726 424             | 7,4        | 183 200           | 1,9        |
| TURTLE RIVER               | 21 321                                     | 0,3        | 712 253             | 9,4        | 48 861            | 0,6        |
| WESTERN                    | 49 896                                     | 0,4        | 999 137             | 8,5        | 134 670           | 1,1        |
| WINNIPEG                   | 1 143 200                                  | 0,4        | 25 831 000          | 9,0        | 8 665 300         | 3,0        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>6 404 652</b>                           | <b>0,4</b> | <b>152 961 879</b>  | <b>9,7</b> | <b>19 432 623</b> | <b>1,2</b> |
| WHITESHELL                 | 4 097                                      | 0,2        | 309 641             | 12,1       |                   |            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 12 090                                     | 0,1        | 820 351             | 7,7        | 34 402            | 0,3        |

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 800 : FONCTIONNEMENT ET ENTRETIEN (SUITE) |            |                       |            |
|----------------------------|--|------------|-----------------------|------------|
|                            | AUTRES BÂTIMENTS                                   |            | ENTRETIEN DE TERRAINS |            |
|                            | MONTANT  | %          | MONTANT               | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 45 888   | 0,4        | 17 200                | 0,1        |
| BORDER LAND                | 181 304  | 0,8        | 65 006                | 0,3        |
| BRANDON                    | 250 000  | 0,5        | 96 000                | 0,2        |
| DSFM                       | 148 745  | 0,3        | 120 000               | 0,2        |
| EVERGREEN                  | 105 275  | 0,7        | 35 000                | 0,2        |
| FLIN FLON                  | 12 425   | 0,1        | 11 000                | 0,1        |
| FORT-LA-BOSSE              | 84 390   | 0,6        | 38 000                | 0,3        |
| FRONTIER                   | 2 258 869  | 2,6        | 69 000                | 0,1        |
| GARDEN VALLEY              | 42 200   | 0,2        | 22 000                | 0,1        |
| HANOVER                    | 143 155  | 0,3        | 174 744               | 0,4        |
| INTERLAKE                  | 118 000  | 0,4        | 112 000               | 0,4        |
| KELSEY                     | 42 655   | 0,3        | 2 500                 | 0,0        |
| LAKESHORE                  | 37 400   | 0,3        | 9 000                 | 0,1        |
| LORD SELKIRK               | 172 900  | 0,4        | 183 800               | 0,5        |
| LOUIS-RIEL                 | 265 000  | 0,2        | 325 000               | 0,3        |
| MOUNTAIN VIEW              | 152 265  | 0,5        | 41 700                | 0,1        |
| MYSTERY LAKE               | 119 650  | 0,4        | 150 166               | 0,5        |
| PARK WEST                  | 46 900   | 0,3        | 36 000                | 0,2        |
| PEMBINA TRAILS             | 432 595  | 0,4        | 257 764               | 0,2        |
| PINE CREEK                 | 43 065   | 0,4        | 21 435                | 0,2        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 36 838   | 0,1        | 39 500                | 0,1        |
| PRAIRIE ROSE               | 113 775  | 0,5        | 48 400                | 0,2        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 92 500   | 0,4        | 75 000                | 0,3        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 83 604   | 0,4        | 81 000                | 0,4        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 216 500  | 0,2        | 133 500               | 0,1        |
| ROLLING RIVER              | 52 250   | 0,3        | 62 900                | 0,4        |
| RIVIÈRE SEINE              | 122 500  | 0,4        | 151 893               | 0,5        |
| SEVEN OAKS                 | 391 499  | 0,5        | 169 199               | 0,2        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 20 000   | 0,1        | 30 000                | 0,2        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 382 068  | 0,5        | 306 693               | 0,4        |
| SUNRISE                    | 163 022  | 0,4        | 86 540                | 0,2        |
| SWAN VALLEY                | 114 421  | 0,7        | 70 421                | 0,4        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 50 900   | 0,5        | 6 000                 | 0,1        |
| TURTLE RIVER               | 30 157   | 0,4        | 15 000                | 0,2        |
| WESTERN                    | 14 605   | 0,1        | 14 420                | 0,1        |
| WINNIPEG                   | 1 599 800  | 0,6        | 742 300               | 0,3        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>8 187 120</b>                                   | <b>0,5</b> | <b>3 820 081</b>      | <b>0,2</b> |
| WHITESHELL                 |  |            | 3 000                 | 0,1        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |  |            | 29 176                | 0,3        |

ANALYSE DES DÉPENSES PAR PROGRAMME  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONCTION 900 : FRAIS ET TAXES |            |  |            |
|----------------------------|-------------------------------|------------|--|------------|
|                            | SERVICE DE LA DETTE           |            | TAXE DESTINÉE À LA SANTÉ<br>ET À L'ÉDUCATION |            |
|                            | MONTANT                       | %          | MONTANT                                      | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 16 000                        | 0,1        | 201 500                                      | 1,6        |
| BORDER LAND                | 50 000                        | 0,2        | 346 789                                      | 1,6        |
| BRANDON                    | 47 900                        | 0,1        | 906 400                                      | 1,7        |
| DSFM                       | 100 000                       | 0,2        | 650 000                                      | 1,3        |
| EVERGREEN                  | 50 000                        | 0,3        | 215 000                                      | 1,5        |
| FLIN FLON                  | 25 000                        | 0,2        | 175 000                                      | 1,6        |
| FORT-LA-BOSSE              | 63 000                        | 0,5        | 210 000                                      | 1,6        |
| FRONTIER                   | 200 000                       | 0,2        | 1 300 000                                    | 1,5        |
| GARDEN VALLEY              | 106 000                       | 0,4        | 325 000                                      | 1,3        |
| HANOVER                    | 265 000                       | 0,6        | 760 000                                      | 1,6        |
| INTERLAKE                  | 100 000                       | 0,4        | 440 000                                      | 1,6        |
| KELSEY                     | 35 000                        | 0,3        | 240 000                                      | 1,7        |
| LAKESHORE                  | 25 000                        | 0,2        | 200 000                                      | 1,6        |
| LORD SELKIRK               | 85 000                        | 0,2        | 666 325                                      | 1,7        |
| LOUIS-RIEL                 | 150 000                       | 0,1        | 1 950 000                                    | 1,6        |
| MOUNTAIN VIEW              | 90 000                        | 0,3        | 453 213                                      | 1,5        |
| MYSTERY LAKE               | 100 000                       | 0,3        | 443 000                                      | 1,4        |
| PARK WEST                  | 50 000                        | 0,3        | 265 000                                      | 1,5        |
| PEMBINA TRAILS             | 200 000                       | 0,2        | 1 950 000                                    | 1,7        |
| PINE CREEK                 | 5 000                         | 0,0        | 168 562                                      | 1,6        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 25 000                        | 0,1        | 449 929                                      | 1,7        |
| PRAIRIE ROSE               | 15 000                        | 0,1        | 332 000                                      | 1,6        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 30 000                        | 0,1        | 350 000                                      | 1,6        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 45 000                        | 0,2        | 315 236                                      | 1,6        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 60 000                        | 0,0        | 2 297 000                                    | 1,6        |
| ROLLING RIVER              | 71 300                        | 0,4        | 290 000                                      | 1,6        |
| RIVIÈRE SEINE              | 15 000                        | 0,1        | 458 699                                      | 1,6        |
| SEVEN OAKS                 | 100 000                       | 0,1        | 1 237 928                                    | 1,7        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 65 000                        | 0,4        | 250 000                                      | 1,6        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 30 000                        | 0,0        | 1 226 083                                    | 1,6        |
| SUNRISE                    | 120 000                       | 0,3        | 760 000                                      | 1,6        |
| SWAN VALLEY                | 4 000                         | 0,0        | 260 327                                      | 1,6        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 25 000                        | 0,3        | 135 000                                      | 1,4        |
| TURTLE RIVER               | 8 500                         | 0,1        | 106 433                                      | 1,4        |
| WESTERN                    | 20 000                        | 0,2        | 181 903                                      | 1,6        |
| WINNIPEG                   | 150 000                       | 0,1        | 4 744 100                                    | 1,7        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>2 546 700</b>              | <b>0,2</b> | <b>25 260 427</b>                            | <b>1,6</b> |
| WHITESHELL                 |                               |            | 16 000                                       | 0,6        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 25 000                        | 0,2        | 130 431                                      | 1,2        |

**ANALYSE DES DÉPENSES DE TRANSPORT  
FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | TRANSPORT ORDINAIRE<br>(PROGRAMME 720) |                       |              |                            |                |                         |                |
|----------------------------|--|-----------------------|--------------|----------------------------|----------------|-------------------------|----------------|
|                            | MONTANT                                | ÉLÈVES<br>TRANSPORTÉS | PAR<br>ÉLÈVE | TOTAL DES KM<br>(PARCOURS) | COÛT<br>PAR KM | KILOMÈTRES<br>EN CHARGE | COÛT<br>PAR KM |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 796 780                                | 780                   | 1 022        | 670 000                    | 1,19           | 465 000                 | 1,71           |
| BORDER LAND                | 1 629 508                              | 1 398                 | 1 166        | 1 248 711                  | 1,30           | 804 063                 | 2,03           |
| BRANDON                    | 1 387 000                              | 1 737                 | 799          | 754 545                    | 1,84           | 457 944                 | 3,03           |
| DSFM                       | 4 327 453                              | 3 487                 | 1 241        | 2 158 854                  | 2,00           | 1 277 322               | 3,39           |
| EVERGREEN                  | 895 350                                | 1 073                 | 834          | 640 000                    | 1,40           | 450 000                 | 1,99           |
| FLIN FLON                  | 245 033                                | 242                   | 1 013        | 69 920                     | 3,50           | 48 576                  | 5,04           |
| FORT-LA-BOSSE              | 1 081 240                              | 688                   | 1 572        | 1 037 594                  | 1,04           | 659 732                 | 1,64           |
| FRONTIER                   | 3 389 662                              | 4 450                 | 762          | 890 692                    | 3,81           | 649 000                 | 5,22           |
| GARDEN VALLEY              | 871 200                                | 1 774                 | 491          | 483 228                    | 1,80           | 329 220                 | 2,65           |
| HANOVER                    | 2 404 673                              | 4 388                 | 548          | 1 241 264                  | 1,94           | 823 832                 | 2,92           |
| INTERLAKE                  | 1 679 000                              | 1 750                 | 959          | 1 025 000                  | 1,64           | 615 000                 | 2,73           |
| KELSEY                     | 347 050                                | 595                   | 583          | 198 320                    | 1,75           | 124 936                 | 2,78           |
| LAKESHORE                  | 1 270 500                              | 897                   | 1 416        | 1 100 000                  | 1,16           | 682 000                 | 1,86           |
| LORD SELKIRK               | 1 831 435                              | 3 032                 | 604          | 1 031 147                  | 1,78           | 655 449                 | 2,79           |
| LOUIS-RIEL                 | 2 022 079                              | 2 000                 | 1 011        | 585 000                    | 3,46           | 330 000                 | 6,13           |
| MOUNTAIN VIEW              | 2 002 635                              | 1 524                 | 1 314        | 1 286 565                  | 1,56           | 1 082 766               | 1,85           |
| MYSTERY LAKE               | 3 000                                  | s. o.                 |              | s. o.                      |                | s. o.                   |                |
| PARK WEST                  | 1 742 970                              | 1 074                 | 1 623        | 1 400 000                  | 1,24           | 967 200                 | 1,80           |
| PEMBINA TRAILS             | 1 247 551                              | 1 700                 | 734          | 380 000                    | 3,28           | 250 000                 | 4,99           |
| PINE CREEK                 | 962 350                                | 822                   | 1 171        | 906 992                    | 1,06           | 553 140                 | 1,74           |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 818 297                                | 950                   | 861          | 618 000                    | 1,32           | 392 000                 | 2,09           |
| PRAIRIE ROSE               | 1 577 600                              | 1 289                 | 1 224        | 865 000                    | 1,82           | 746 600                 | 2,11           |
| PRAIRIE SPIRIT             | 1 944 500                              | 1 349                 | 1 441        | 1 711 200                  | 1,14           | 1 110 000               | 1,75           |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 1 791 138                              | 1 441                 | 1 243        | 1 311 128                  | 1,37           | 884 156                 | 2,03           |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 2 276 000                              | 3 229                 | 705          | 899 966                    | 2,53           | 465 212                 | 4,89           |
| ROLLING RIVER              | 1 252 820                              | 1 085                 | 1 155        | 1 004 400                  | 1,25           | 651 000                 | 1,92           |
| RIVIÈRE SEINE              | 1 600 912                              | 2 100                 | 762          | 1 063 520                  | 1,51           | 704 352                 | 2,27           |
| SEVEN OAKS                 | 1 724 318                              | 2 844                 | 606          | 481 270                    | 3,58           | 367 460                 | 4,69           |
| SOUTHWEST HORIZON          | 1 438 500                              | 906                   | 1 588        | 1 325 000                  | 1,09           | 833 000                 | 1,73           |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 1 130 681                              | 2 205                 | 513          | 395 525                    | 2,86           | 256 500                 | 4,41           |
| SUNRISE                    | 3 266 327                              | 3 727                 | 876          | 2 265 775                  | 1,44           | 1 518 594               | 2,15           |
| SWAN VALLEY                | 1 232 314                              | 1 387                 | 888          | 808 500                    | 1,52           | 699 300                 | 1,76           |
| TURTLE MOUNTAIN            | 727 975                                | 564                   | 1 291        | 696 293                    | 1,05           | 441 839                 | 1,65           |
| TURTLE RIVER               | 745 934                                | 524                   | 1 424        | 757 968                    | 0,98           | 537 812                 | 1,39           |
| WESTERN                    | 387 686                                | 725                   | 535          | 271 000                    | 1,43           | 168 000                 | 2,31           |
| WINNIPEG                   | 3 468 600                              | 2 215                 | 1 566        | 1 032 177                  | 3,36           | 686 896                 | 5,05           |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>55 520 071</b>                      | <b>59 951</b>         | <b>926</b>   | <b>32 614 554</b>          | <b>1,70</b>    | <b>21 687 901</b>       | <b>2,56</b>    |
| WHITESHELL                 | 12 500                                 |                       |              |                            |                |                         |                |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |  |                       |              |                            |                |                         |                |

**ANALYSE DES DÉPENSES DE TRANSPORT (SUITE)**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| <b>ADMINISTRATION, TRANSPORT ORDINAIRE ET AUTRE<br/>(PROGRAMMES 710, 720 ET 790)</b> |                   |  |                        |
|--|-------------------|--|------------------------|
| <b>DIVISION OU DISTRICT</b>  | <b>MONTANT</b>    | <b>TOTAL DES KM<br/>(CARNET DE BORD)</b> | <b>COÛT<br/>PAR KM</b> |
| BEAUTIFUL PLAINS   | 940 900           | 668 000                                  | 1,41                   |
| BORDER LAND  | 1 793 148         | 1 248 711                                | 1,44                   |
| BRANDON  | 1 523 300         | 754 545                                  | 2,02                   |
| DSFM   | 4 610 732         |  |                        |
| EVERGREEN  | 981 600           | 715 000                                  | 1,37                   |
| FLIN FLON  | 289 115           | 69 920                                   | 4,13                   |
| FORT-LA-BOSSE  | 1 150 600         | 990 384                                  | 1,16                   |
| FRONTIER   | 4 032 145         | 1 173 000                                | 3,44                   |
| GARDEN VALLEY  | 952 200           | 505 000                                  | 1,89                   |
| HANOVER  | 2 571 170         | 1 570 028                                | 1,64                   |
| INTERLAKE  | 1 886 000         | 1 035 000                                | 1,82                   |
| KELSEY   | 455 110           | 230 046                                  | 1,98                   |
| LAKESHORE  | 1 317 688         | 1 000 000                                | 1,32                   |
| LORD SELKIRK   | 2 031 925         | 1 081 147                                | 1,88                   |
| LOUIS-RIEL   | 2 289 622         | 605 000                                  | 3,78                   |
| MOUNTAIN VIEW  | 2 220 552         | 1 322 565                                | 1,68                   |
| MYSTERY LAKE   | 63 340            | s. o.                                    |                        |
| PARK WEST  | 1 855 152         | 1 400 000                                | 1,33                   |
| PEMBINA TRAILS   | 1 448 718         | 500 000                                  | 2,90                   |
| PINE CREEK   | 1 026 544         | 946 992                                  | 1,08                   |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE   | 921 356           | 630 000                                  | 1,46                   |
| PRAIRIE ROSE   | 1 635 675         | 925 000                                  | 1,77                   |
| PRAIRIE SPIRIT   | 2 049 500         | 1 750 000                                | 1,17                   |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE   | 1 915 853         | 1 625 000                                | 1,18                   |
| RIVER EAST TRANSCONA   | 2 562 600         | 1 000 000                                | 2,56                   |
| ROLLING RIVER  | 1 339 050         | 1 022 479                                | 1,31                   |
| RIVIÈRE SEINE  | 1 757 749         | 1 101 032                                | 1,60                   |
| SEVEN OAKS   | 2 109 788         | 568 367                                  | 3,71                   |
| SOUTHWEST HORIZON  | 1 507 600         | 1 325 000                                | 1,14                   |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA   | 1 274 137         | 470 000                                  | 2,71                   |
| SUNRISE  | 3 633 072         | 2 500 000                                | 1,45                   |
| SWAN VALLEY  | 1 341 076         | 784 230                                  | 1,71                   |
| TURTLE MOUNTAIN  | 749 797           | 716 293                                  | 1,05                   |
| TURTLE RIVER   | 797 939           | 763 395                                  | 1,05                   |
| WESTERN  | 424 958           | 275 000                                  | 1,55                   |
| WINNIPEG   | 3 974 300         | 1 032 177                                | 3,85                   |
| <b>PROVINCE</b>  | <b>61 434 011</b> | <b>32 303 311</b>                        | <b>1,90</b>            |
| WHITESHELL   | 33 500            |  |                        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE   |                   |  |                        |

ANALYSE DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT ET D'ENTRETIEN DES BÂTIMENTS SCOLAIRES

FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | ENTRETIEN          |                   |                                       | RÉPARATIONS ET<br>REPLACEMENTS         |                   |                                       |
|----------------------------|--------------------|-------------------|---------------------------------------|--|-------------------|---------------------------------------|
|                            | MONTANT            | COÛT PAR<br>ÉLÈVE | COÛT PAR<br>PIED CARRÉ <sup>(1)</sup> | PIED CARRÉ<br>PAR ÉLÈVE <sup>(2)</sup> | MONTANT           | COÛT PAR<br>PIED CARRÉ <sup>(1)</sup> |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 1 089 295          | 736               | 4,52                                  | 163                                    | 152 800           | 0,63                                  |
| BORDER LAND                | 1 943 838          | 827               | 5,05                                  | 164                                    | 350 000           | 0,91                                  |
| BRANDON                    | 4 881 200          | 709               | 5,03                                  | 141                                    | 310 600           | 0,32                                  |
| DSFM                       | 4 549 306          | 1 033             | 5,89                                  | 175                                    | 220 000           | 0,28                                  |
| EVERGREEN                  | 1 436 375          | 912               | 5,02                                  | 182                                    | 159 000           | 0,56                                  |
| FLIN FLON                  | 1 473 352          | 1 230             | 7,13                                  | 173                                    | 90 000            | 0,44                                  |
| FORT-LA-BOSSE              | 1 327 800          | 924               | 4,88                                  | 189                                    | 165 000           | 0,61                                  |
| FRONTIER                   | 11 589 103         | 1 900             | 9,88                                  | 192                                    | 722 100           | 0,62                                  |
| GARDEN VALLEY              | 2 077 300          | 620               | 5,45                                  | 114                                    | 68 000            | 0,18                                  |
| HANOVER                    | 4 351 420          | 649               | 5,36                                  | 121                                    | 894 300           | 1,10                                  |
| INTERLAKE                  | 2 209 000          | 710               | 5,02                                  | 141                                    | 350 000           | 0,80                                  |
| KELSEY                     | 1 672 650          | 1 005             | 4,94                                  | 203                                    | 175 700           | 0,52                                  |
| LAKESHORE                  | 908 050            | 693               | 4,08                                  | 170                                    | 95 000            | 0,43                                  |
| LORD SELKIRK               | 3 597 960          | 783               | 5,53                                  | 142                                    | 198 380           | 0,30                                  |
| LOUIS-RIEL                 | 12 668 838         | 884               | 5,70                                  | 155                                    | 474 113           | 0,21                                  |
| MOUNTAIN VIEW              | 3 019 906          | 921               | 3,44                                  | 268                                    | 162 220           | 0,18                                  |
| MYSTERY LAKE               | 3 547 600          | 1 048             | 7,70                                  | 136                                    | 226 800           | 0,49                                  |
| PARK WEST                  | 1 676 586          | 876               | 4,16                                  | 210                                    | 115 507           | 0,29                                  |
| PEMBINA TRAILS             | 9 632 862          | 750               | 5,68                                  | 132                                    | 902 000           | 0,53                                  |
| PINE CREEK                 | 948 850            | 785               | 4,54                                  | 173                                    | 214 500           | 1,03                                  |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 3 019 074          | 903               | 5,49                                  | 164                                    | 217 935           | 0,40                                  |
| PRAIRIE ROSE               | 1 776 140          | 815               | 4,48                                  | 182                                    | 226 700           | 0,57                                  |
| PRAIRIE SPIRIT             | 2 264 800          | 994               | 4,57                                  | 217                                    | 212 600           | 0,43                                  |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 1 721 735          | 810               | 5,27                                  | 154                                    | 229 520           | 0,70                                  |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 15 500 350         | 904               | 6,42                                  | 141                                    | 682 050           | 0,28                                  |
| ROLLING RIVER              | 1 894 900          | 980               | 5,85                                  | 168                                    | 100 000           | 0,31                                  |
| RIVIÈRE SEINE              | 2 820 959          | 832               | 5,24                                  | 159                                    | 201 486           | 0,37                                  |
| SEVEN OAKS                 | 7 347 348          | 842               | 6,78                                  | 124                                    | 664 968           | 0,61                                  |
| SOUTHWEST HORIZON          | 1 429 600          | 857               | 4,57                                  | 188                                    | 180 200           | 0,58                                  |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 7 126 715          | 810               | 4,81                                  | 169                                    | 1 403 533         | 0,95                                  |
| SUNRISE                    | 3 643 866          | 781               | 4,97                                  | 157                                    | 145 080           | 0,20                                  |
| SWAN VALLEY                | 1 546 287          | 918               | 4,79                                  | 192                                    | 90 500            | 0,28                                  |
| TURTLE MOUNTAIN            | 726 424            | 665               | 3,80                                  | 175                                    | 183 200           | 0,96                                  |
| TURTLE RIVER               | 712 253            | 900               | 4,00                                  | 225                                    | 48 861            | 0,27                                  |
| WESTERN                    | 999 137            | 689               | 5,40                                  | 128                                    | 134 670           | 0,73                                  |
| WINNIPEG                   | 25 831 000         | 838               | 5,26                                  | 159                                    | 8 665 300         | 1,76                                  |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>152 961 879</b> | <b>873</b>        | <b>5,57</b>                           | <b>157</b>                             | <b>19 432 623</b> | <b>0,71</b>                           |
| WHITESHELL                 | 309 641            | 1 356             | 4,43                                  | 306                                    |                   | s. o.                                 |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 820 351            | 1 256             | s. o.                                 | s. o.                                  | 34 402            | s. o.                                 |

(1) Ce chiffre est établi en fonction de la grandeur de l'aire (en pieds carrés) des bâtiments scolaires utilisés au 30 juin 2006, y compris les lieux pris en location ou à bail.

(2) Ce chiffre est établi en fonction du nombre de pieds carrés (indiqué ci-dessus) divisé par le total des inscriptions É.T.P. de la page 7.

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR OBJET**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

| <b>DÉPENSES DE TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION <sup>(1)</sup></b> |                  |            |                  |                  |            |                  |                   |            |                  |
|--|------------------|------------|------------------|------------------|------------|------------------|-------------------|------------|------------------|
| <b>DIVISION OU DISTRICT</b>                                    | <b>SALAIRES</b>  |            |                  | <b>SERVICES</b>  |            |                  | <b>ÉQUIPEMENT</b> |            |                  |
|  | <b>MONTANT</b>   | <b>%</b>   | <b>PAR ÉLÈVE</b> | <b>MONTANT</b>   | <b>%</b>   | <b>PAR ÉLÈVE</b> | <b>MONTANT</b>    | <b>%</b>   | <b>PAR ÉLÈVE</b> |
| BEAUTIFUL PLAINS   | 101 920          | 0,8        | 69               | 43 015           | 0,3        | 29               | 173 220           | 1,4        | 117              |
| BORDER LAND  | 156 771          | 0,0        | 67               | 63 250           | 0,0        | 27               | 219 750           | 0,0        | 93               |
| BRANDON  | 252 200          | 0,0        | 37               | 135 400          | 0,0        | 20               | 488 900           | 0,0        | 71               |
| DSFM   | 189 681          | 0,0        | 43               | 143 800          | 0,0        | 33               | 558 182           | 0,0        | 127              |
| EVERGREEN  | 45 900           | 0,0        | 29               | 17 000           | 0,0        | 11               | 171 649           | 0,0        | 109              |
| FLIN FLON  | 92 339           | 0,0        | 77               | 24 528           | 0,0        | 20               | 59 768            | 0,0        | 50               |
| FORT-LA-BOSSE  | 81 700           | 0,0        | 57               | 31 121           | 0,0        | 22               | 269 411           | 0,0        | 187              |
| FRONTIER   | 288 752          | 0,0        | 47               | 472 875          | 0,0        | 78               | 508 350           | 0,0        | 83               |
| GARDEN VALLEY  | 166 000          | 0,0        | 50               | 59 560           | 0,0        | 18               | 469 600           | 0,0        | 140              |
| HANOVER  | 222 844          | 0,0        | 33               | 61 903           | 0,0        | 9                | 804 488           | 0,0        | 120              |
| INTERLAKE  | 226 200          | 0,0        | 73               | 86 479           | 0,0        | 28               | 215 463           | 0,0        | 69               |
| KELSEY   | 53 000           | 0,0        | 32               | 30 990           | 0,0        | 19               | 84 864            | 0,0        | 51               |
| LAKESHORE  | 47 850           | 0,0        | 36               |                  |            |                  | 229 000           | 0,0        | 175              |
| LORD SELKIRK   | 168 325          | 0,0        | 37               | 92 550           | 0,0        | 20               | 577 350           | 0,0        | 126              |
| LOUIS-RIEL   | 559 271          | 0,0        | 39               | 902 000          | 0,0        | 63               | 494 150           | 0,0        | 34               |
| MOUNTAIN VIEW  | 259 291          | 0,0        | 79               | 36 313           | 0,0        | 11               | 265 557           | 0,0        | 81               |
| MYSTERY LAKE   | 128 974          | 0,0        | 38               | 31 402           | 0,0        | 9                | 283 798           | 0,0        | 84               |
| PARK WEST  | 124 848          | 0,0        | 65               | 30 732           | 0,0        | 16               | 210 214           | 0,0        | 110              |
| PEMBINA TRAILS   | 973 548          | 0,0        | 76               | 218 200          | 0,0        | 17               | 1 147 700         | 0,0        | 89               |
| PINE CREEK   | 50 000           | 0,0        | 41               | 11 350           | 0,0        | 9                | 99 000            | 0,0        | 82               |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE   | 87 455           | 0,0        | 26               | 60 300           | 0,0        | 18               | 175 301           | 0,0        | 52               |
| PRAIRIE ROSE   | 166 160          | 0,0        | 76               | 60 450           | 0,0        | 28               | 163 700           | 0,0        | 75               |
| PRAIRIE SPIRIT   | 166 900          | 0,0        | 73               | 61 000           | 0,0        | 27               | 188 500           | 0,0        | 83               |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                                     | 68 004           | 0,0        | 32               | 82 206           | 0,0        | 39               | 196 924           | 0,0        | 93               |
| RIVER EAST TRANSCONA   | 565 000          | 0,0        | 33               | 186 800          | 0,0        | 11               | 1 571 100         | 0,0        | 92               |
| ROLLING RIVER  | 166 700          | 0,0        | 86               | 108 700          | 0,0        | 56               | 135 650           | 0,0        | 70               |
| RIVIÈRE SEINE  | 91 838           | 0,0        | 27               | 50 999           | 0,0        | 15               | 533 849           | 0,0        | 157              |
| SEVEN OAKS   | 167 676          | 0,0        | 19               | 172 950          | 0,0        | 20               | 831 262           | 0,0        | 95               |
| SOUTHWEST HORIZON  | 165 000          | 0,0        | 99               | 60 750           | 0,0        | 36               | 106 500           | 0,0        | 64               |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA   | 557 000          | 0,0        | 63               | 137 794          | 0,0        | 16               | 962 032           | 0,0        | 109              |
| SUNRISE  | 298 142          | 0,0        | 64               | 425 106          | 0,0        | 91               | 376 308           | 0,0        | 81               |
| SWAN VALLEY  | 155 407          | 0,0        | 92               | 82 705           | 0,0        | 49               | 219 432           | 0,0        | 130              |
| TURTLE MOUNTAIN  | 33 132           | 0,0        | 30               | 13 000           | 0,0        | 12               | 132 313           | 0,0        | 121              |
| TURTLE RIVER   | 43 324           | 0,0        | 55               | 35 088           | 0,0        | 44               | 151 376           | 0,0        | 191              |
| WESTERN  | 133 381          | 0,0        | 92               | 6 938            | 0,0        | 5                | 148 197           | 0,0        | 102              |
| WINNIPEG   | 654 800          | 0,0        | 21               | 672 500          | 0,0        | 22               | 1 707 900         | 0,0        | 55               |
| <b>PROVINCE</b>  | <b>7 709 333</b> | <b>0,0</b> | <b>44</b>        | <b>4 709 754</b> | <b>0,0</b> | <b>27</b>        | <b>14 930 758</b> | <b>0,0</b> | <b>85</b>        |
| WHITESHELL   |                  |            |                  | 20 000           | 0,0        | 88               | 27 013            | 0,0        | 118              |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE   | 39 919           | 0,0        | 61               | 5 204            | 0,0        | 8                | 224 828           | 0,0        | 344              |

(1) Ne comprend pas les dépenses de technologie de l'information de la fonction 300 (centres d'apprentissage pour adultes) et de la fonction 400 (éducation et services communautaires).

**ANALYSE DES DÉPENSES PAR OBJET**  
**FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007**

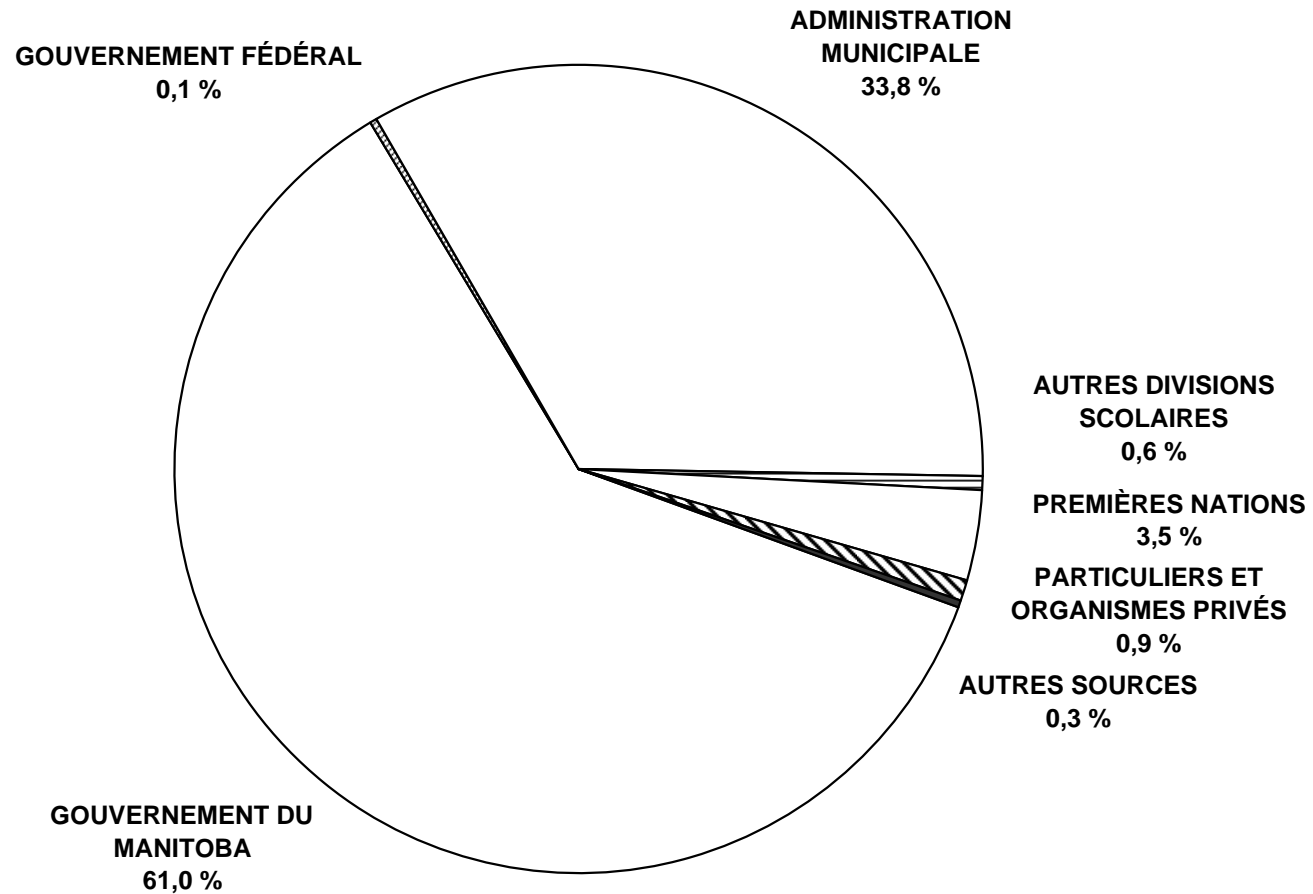
| DIVISION OU DISTRICT       | DÉPENSES DE TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION <sup>(1)</sup> |            |           |                   |            |            |
|----------------------------|---|------------|-----------|-------------------|------------|------------|
|                            | GESTION DE L'INFORMATION <sup>(2)</sup>                 |            |           | TOTAL             |            |            |
|                            | MONTANT   | %          | PAR ÉLÈVE | MONTANT           | %          | PAR ÉLÈVE  |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 0   | 0,0        | 0         | 318 155           | 0,0        | 215        |
| BORDER LAND                | 20 900  | 0,1        | 9         | 460 671           | 0,0        | 196        |
| BRANDON                    | 96 000  | 0,2        | 14        | 972 500           | 0,0        | 141        |
| DSFM                       | 100 502   | 0,2        | 23        | 992 165           | 0,0        | 225        |
| EVERGREEN                  | 0   | 0,0        | 0         | 234 549           | 0,0        | 149        |
| FLIN FLON                  | 7 600   | 0,1        | 6         | 184 235           | 0,0        | 154        |
| FORT-LA-BOSSE              | 31 010  | 0,2        | 22        | 413 242           | 0,0        | 288        |
| FRONTIER                   | 347 680   | 0,4        | 57        | 1 617 657         | 0,0        | 265        |
| GARDEN VALLEY              | 35 900  | 0,1        | 11        | 731 060           | 0,0        | 218        |
| HANOVER                    | 9 150   | 0,0        | 1         | 1 098 385         | 0,0        | 164        |
| INTERLAKE                  | 9 000   | 0,0        | 3         | 537 142           | 0,0        | 173        |
| KELSEY                     | 0   | 0,0        | 0         | 168 854           | 0,0        | 101        |
| LAKESHORE                  | 0   | 0,0        | 0         | 276 850           | 0,0        | 211        |
| LORD SELKIRK               | 30 100  | 0,1        | 7         | 868 325           | 0,0        | 189        |
| LOUIS-RIEL                 | 85 866  | 0,1        | 6         | 2 041 287         | 0,0        | 142        |
| MOUNTAIN VIEW              | 20 000  | 0,1        | 6         | 581 161           | 0,0        | 177        |
| MYSTERY LAKE               | 0   | 0,0        | 0         | 444 174           | 0,0        | 131        |
| PARK WEST                  | 28 000  | 0,2        | 15        | 393 794           | 0,0        | 206        |
| PEMBINA TRAILS             | 509 077   | 0,4        | 40        | 2 848 525         | 0,0        | 222        |
| PINE CREEK                 | 13 550  | 0,1        | 11        | 173 900           | 0,0        | 144        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 7 000   | 0,0        | 2         | 330 056           | 0,0        | 99         |
| PRAIRIE ROSE               | 19 600  | 0,1        | 9         | 409 910           | 0,0        | 188        |
| PRAIRIE SPIRIT             | 5 000   | 0,0        | 2         | 421 400           | 0,0        | 185        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 20 000  | 0,1        | 9         | 367 134           | 0,0        | 173        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 826 000   | 0,6        | 48        | 3 148 900         | 0,0        | 184        |
| ROLLING RIVER              | 0   | 0,0        | 0         | 411 050           | 0,0        | 213        |
| RIVIÈRE SEINE              | 65 961  | 0,2        | 19        | 742 647           | 0,0        | 219        |
| SEVEN OAKS                 | 261 349   | 0,4        | 30        | 1 433 237         | 0,0        | 164        |
| SOUTHWEST HORIZON          | 10 000  | 0,1        | 6         | 342 250           | 0,0        | 205        |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 113 167   | 0,1        | 13        | 1 769 993         | 0,0        | 201        |
| SUNRISE                    | 64 484  | 0,1        | 14        | 1 164 040         | 0,0        | 249        |
| SWAN VALLEY                | 23 300  | 0,1        | 14        | 480 844           | 0,0        | 286        |
| TURTLE MOUNTAIN            | 0   | 0,0        | 0         | 178 445           | 0,0        | 163        |
| TURTLE RIVER               | 8 500   | 0,1        | 11        | 238 288           | 0,0        | 301        |
| WESTERN                    | 17 986  | 0,2        | 12        | 306 502           | 0,0        | 211        |
| WINNIPEG                   | 1 037 600   | 0,4        | 34        | 4 072 800         | 0,0        | 132        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>3 824 282</b>  | <b>0,2</b> | <b>22</b> | <b>31 174 127</b> | <b>0,0</b> | <b>178</b> |
| WHITESHELL                 | 6 200   | 0,2        | 27        | 53 213            | 0,0        | 233        |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 228 619   | 2,2        | 350       | 498 570           | 0,0        | 764        |

(1) Ne comprend pas les dépenses de technologie de l'information de la fonction 300 (centres d'apprentissage pour adultes) et de la fonction 400 (éducation et services communautaires).

(2) Le total des dépenses de la gestion de l'information de la fonction 500 (indiqué à la page 26).

# FONDS DE FONCTIONNEMENT 2006-2007

## RECETTES PAR SOURCE



SOMMAIRE DES RECETTES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | POURCENTAGE DES RECETTES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT |            |             |                        |                      |   |                   |
|----------------------------|---|------------|-------------|------------------------|----------------------|---|-------------------|
|                            | GOUVERNEMENTS                                       |            |             | AUTRES                 | PREMIÈRES<br>NATIONS | PARTICULIERS<br>ET ORGANISMES<br>PRIVÉS | AUTRES<br>SOURCES |
|                            | PROVINCIAL  | FÉDÉRAL    | MUNICIPAL   | DIVISIONS<br>SCOLAIRES |                      |   |                   |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 62,0  |            | 36,6        | 0,4                    |                      | 0,4                                     | 0,6               |
| BORDER LAND                | 61,1  |            | 35,9        | 1,0                    | 0,9                  | 0,9                                     | 0,1               |
| BRANDON                    | 62,2  | 0,0        | 35,9        | 0,3                    | 0,4                  | 1,0                                     | 0,1               |
| DSFM                       | 74,0  | 0,2        | 24,4        | 1,3                    |                      |   | 0,2               |
| EVERGREEN                  | 59,7  |            | 38,3        | 0,3                    | 1,4                  | 0,2                                     | 0,0               |
| FLIN FLON                  | 68,0  |            | 26,3        | 2,1                    |                      | 3,1                                     | 0,6               |
| FORT-LA-BOSSE              | 57,1  |            | 35,8        | 0,1                    | 6,8                  | 0,2                                     | 0,1               |
| FRONTIER                   | 40,6  |            | 3,6         |                        | 51,5                 | 3,8                                     | 0,5               |
| GARDEN VALLEY              | 66,0  |            | 32,8        | 0,7                    |                      |   | 0,6               |
| HANOVER                    | 68,1  |            | 29,9        | 0,7                    |                      | 0,8                                     | 0,5               |
| INTERLAKE                  | 64,8  |            | 34,1        | 0,1                    |                      | 0,7                                     | 0,2               |
| KELSEY                     | 79,4  | 0,1        | 18,5        | 0,0                    | 1,2                  |   | 0,8               |
| LAKESHORE                  | 69,2  |            | 26,3        | 0,7                    | 2,8                  | 0,8                                     | 0,2               |
| LORD SELKIRK               | 59,8  | 0,0        | 37,7        | 0,4                    | 0,8                  | 1,0                                     | 0,2               |
| LOUIS-RIEL                 | 62,5  | 0,0        | 35,9        | 0,3                    | 0,0                  | 1,1                                     | 0,1               |
| MOUNTAIN VIEW              | 66,9  | 1,3        | 29,3        | 1,1                    | 0,4                  | 0,7                                     | 0,2               |
| MYSTERY LAKE               | 74,9  | 0,1        | 23,5        | 0,3                    | 0,9                  | 0,2                                     | 0,2               |
| PARK WEST                  | 61,1  |            | 32,4        | 0,1                    | 6,2                  |   | 0,1               |
| PEMBINA TRAILS             | 51,7  | 0,0        | 45,9        | 0,7                    | 0,0                  | 1,5                                     | 0,2               |
| PINE CREEK                 | 69,7  |            | 29,5        | 0,4                    | 0,1                  | 0,1                                     | 0,1               |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 64,3  | 0,1        | 32,9        | 0,1                    | 2,5                  | 0,0                                     | 0,1               |
| PRAIRIE ROSE               | 60,9  |            | 38,4        | 0,5                    |                      | 0,1                                     | 0,2               |
| PRAIRIE SPIRIT             | 63,3  |            | 35,6        | 0,1                    | 0,7                  | 0,2                                     | 0,2               |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 59,4  | 0,1        | 37,4        | 2,4                    | 0,0                  | 0,4                                     | 0,3               |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 65,6  | 0,0        | 33,7        | 0,2                    |                      | 0,4                                     | 0,1               |
| ROLLING RIVER              | 59,1  | 0,1        | 34,2        | 0,4                    | 5,9                  | 0,1                                     | 0,2               |
| RIVIÈRE SEINE              | 68,3  | 0,0        | 30,8        | 0,5                    |                      | 0,0                                     | 0,3               |
| SEVEN OAKS                 | 65,2  | 0,0        | 32,7        | 1,1                    | 0,5                  | 0,5                                     | 0,1               |
| SOUTHWEST HORIZON          | 59,4  |            | 39,8        | 0,3                    |                      |   | 0,4               |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 54,5  | 0,0        | 41,9        | 0,9                    | 0,0                  | 2,2                                     | 0,3               |
| SUNRISE                    | 57,7  |            | 40,1        | 0,2                    | 0,7                  | 0,8                                     | 0,3               |
| SWAN VALLEY                | 67,4  | 0,1        | 27,2        | 0,3                    | 2,6                  | 1,5                                     | 0,8               |
| TURTLE MOUNTAIN            | 63,0  |            | 35,4        | 0,3                    |                      | 1,2                                     | 0,2               |
| TURTLE RIVER               | 71,9  | 0,2        | 26,6        | 0,4                    | 0,7                  | 0,1                                     | 0,1               |
| WESTERN                    | 64,4  | 1,1        | 32,3        | 0,3                    |                      | 1,6                                     | 0,3               |
| WINNIPEG                   | 59,5  | 0,0        | 38,2        | 0,7                    | 0,8                  | 0,3                                     | 0,3               |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>61,0</b>   | <b>0,1</b> | <b>33,8</b> | <b>0,6</b>             | <b>3,5</b>           | <b>0,9</b>                              | <b>0,3</b>        |
| WHITESHELL                 | 37,0  |            | 59,2        | 1,5                    |                      |   | 2,4               |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 57,6  |            |             | 17,7                   | 1,2                  | 22,6                                    | 1,0               |

| GOUVERNEMENT PROVINCIAL            |  |  |                                |                    |   |                                 |  |
|------------------------------------|--|--|--------------------------------|--------------------|---|---------------------------------|--|
| ÉDUCATION, CITOYENNETÉ ET JEUNESSE |  |  |                                |                    |   |                                 |  |
| DIVISION OU DISTRICT               | PROGRAMME DE FINANCEMENT DES ÉCOLES <sup>(1)</sup> | CRÉDIT D'IMPÔT FONCIER EN MATIÈRE D'ÉDUCATION <sup>(2)</sup> | AUTRES RECETTES <sup>(3)</sup> | TOTAL              | AUTRES RECETTES PROVINCIALES <sup>(4)</sup> | TOTAL DES RECETTES PROVINCIALES | RECETTES DU FONDS DE FONCTION. <sup>(5)</sup> (EN %) |
| BEAUTIFUL PLAINS                   | 6 817 160  | 856 756  | 194 000                        | 7 867 916          |   | 7 867 916                       | 62,0   |
| BORDER LAND                        | 11 862 978   | 1 260 879  | 711 689                        | 13 835 546         | 59 220                                      | 13 894 766                      | 61,1   |
| BRANDON                            | 28 858 800   | 3 797 600  | 931 100                        | 33 587 500         |   | 33 587 500                      | 62,2   |
| DSFM                               | 24 336 687   | 3 101 756  | 9 034 389                      | 36 472 832         |   | 36 472 832                      | 74,0   |
| EVERGREEN                          | 6 919 667  | 1 409 996  | 211 000                        | 8 540 663          | 205 400                                     | 8 746 063                       | 59,7   |
| FLIN FLON                          | 6 478 485  | 561 691  | 190 000                        | 7 230 176          | 106 000                                     | 7 336 176                       | 68,0   |
| FORT-LA-BOSSE                      | 6 710 848  | 789 709  | 250 600                        | 7 751 157          |   | 7 751 157                       | 57,1   |
| FRONTIER                           | 28 921 978   | 394 748  | 6 843 450                      | 36 160 176         | 1 149 100                                   | 37 309 276                      | 40,6   |
| GARDEN VALLEY                      | 14 601 047   | 1 333 720  | 457 000                        | 16 391 767         |   | 16 391 767                      | 66,0   |
| HANOVER                            | 29 617 168   | 2 505 195  | 757 200                        | 32 879 563         | 46 000                                      | 32 925 563                      | 68,1   |
| INTERLAKE                          | 15 422 519   | 1 848 989  | 487 000                        | 17 758 508         |   | 17 758 508                      | 64,8   |
| KELSEY                             | 10 221 310   | 676 728  | 423 500                        | 11 321 538         | 10 500                                      | 11 332 038                      | 79,4   |
| LAKESHORE                          | 7 530 960  | 682 947  | 222 000                        | 8 435 907          | 160 000                                     | 8 595 907                       | 69,2   |
| LORD SELKIRK                       | 20 875 267   | 2 960 074  | 665 000                        | 24 500 341         | 265 000                                     | 24 765 341                      | 59,8   |
| LOUIS-RIEL                         | 64 030 073   | 10 754 856   | 2 463 700                      | 77 248 629         | 183 000                                     | 77 431 629                      | 62,5   |
| MOUNTAIN VIEW                      | 17 372 118   | 2 164 394  | 509 869                        | 20 046 381         | 96 000                                      | 20 142 381                      | 66,9   |
| MYSTERY LAKE                       | 22 092 089   | 1 026 296  | 663 400                        | 23 781 785         |   | 23 781 785                      | 74,9   |
| PARK WEST                          | 9 653 193  | 999 699  | 251 000                        | 10 903 892         | 10 000                                      | 10 913 892                      | 61,1   |
| PEMBINA TRAILS                     | 47 927 269   | 10 550 580   | 2 363 843                      | 60 841 692         |   | 60 841 692                      | 51,7   |
| PINE CREEK                         | 6 773 564  | 561 196  | 166 546                        | 7 501 306          |   | 7 501 306                       | 69,7   |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                 | 15 359 749   | 1 780 748  | 470 385                        | 17 610 882         | 340 844                                     | 17 951 726                      | 64,3   |
| PRAIRIE ROSE                       | 10 830 452   | 1 280 359  | 361 500                        | 12 472 311         | 235 450                                     | 12 707 761                      | 60,9   |
| PRAIRIE SPIRIT                     | 12 929 525   | 1 230 460  | 360 500                        | 14 520 485         | 10 000                                      | 14 530 485                      | 63,3   |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE         | 10 741 142   | 1 013 172  | 409 121                        | 12 163 435         |   | 12 163 435                      | 59,4   |
| RIVER EAST TRANSCONA               | 78 054 989   | 12 355 947   | 2 425 000                      | 92 835 936         |   | 92 835 936                      | 65,6   |
| ROLLING RIVER                      | 9 235 135  | 1 147 307  | 288 600                        | 10 671 042         |   | 10 671 042                      | 59,1   |
| RIVIÈRE SEINE                      | 18 178 350   | 1 957 572  | 458 678                        | 20 594 600         |   | 20 594 600                      | 68,3   |
| SEVEN OAKS                         | 41 630 925   | 6 225 027  | 1 388 950                      | 49 244 902         | 429 640                                     | 49 674 542                      | 65,2   |
| SOUTHWEST HORIZON                  | 8 435 237  | 954 074  | 250 000                        | 9 639 311          | 88 700                                      | 9 728 011                       | 59,4   |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA               | 34 223 811   | 7 240 049  | 1 328 686                      | 42 792 546         | 20 293                                      | 42 812 839                      | 54,5   |
| SUNRISE                            | 22 554 214   | 3 337 825  | 700 000                        | 26 592 039         | 958 000                                     | 27 550 039                      | 57,7   |
| SWAN VALLEY                        | 9 802 635  | 985 916  | 374 992                        | 11 163 543         | 40 000                                      | 11 203 543                      | 67,4   |
| TURTLE MOUNTAIN                    | 5 347 071  | 685 845  | 135 000                        | 6 167 916          | 140 640                                     | 6 308 556                       | 63,0   |
| TURTLE RIVER                       | 5 127 491  | 435 000  | 106 433                        | 5 668 924          |   | 5 668 924                       | 71,9   |
| WESTERN                            | 6 367 078  | 871 454  | 185 903                        | 7 424 435          | 357 500                                     | 7 781 935                       | 64,4   |
| WINNIPEG                           | 142 758 600  | 16 586 475   | 9 890 800                      | 169 235 875        | 2 330 000                                   | 171 565 875                     | 59,5   |
| <b>PROVINCE</b>                    | <b>818 599 584</b>                                 | <b>106 325 039</b>   | <b>46 930 834</b>              | <b>971 855 457</b> | <b>7 241 287</b>                            | <b>979 096 744</b>              | <b>61,0</b>  |
| WHITESHELL                         | 761 476  | 195 483  | 30 000                         | 986 959            | 3 500                                       | 990 459                         | 37,0   |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE             |  |  | 2 906 808                      | 2 906 808          | 3 751 636                                   | 6 658 444                       | 57,6   |

(1) Pour obtenir plus de détails, reportez-vous à l'annexe.

(2) À partir de l'année d'imposition 2005, la portion représentant le paiement anticipé aux propriétaires occupants du crédit d'impôt foncier du Manitoba en matière d'éducation (CIFME) sera remise directement aux divisions scolaires à titre de recette provenant de la Province du Manitoba, afin de mieux refléter le montant des fonds que le gouvernement provincial accorde à l'éducation. Les montants indiqués ici n'incluent pas le Crédit de taxes scolaires pour les propriétaires de terres agricoles\*, la portion du CIFME relative à l'impôt sur le revenu\*, ni l'aide aux pensionnés en matière de taxes scolaires\*, car ces sommes ne sont pas quantifiables par division scolaire. \*(À ce sujet, voir la page i.).

(3) Comprend divers autres types d'aide (programmes institutionnels, centres d'apprentissage pour adultes, subventions d'aide générale, etc.

(4) Comprend des recettes provenant d'autres ministères du gouvernement du Manitoba.

(5) Le total de la contribution provinciale à l'éducation publique représente 71,0 % des recettes. Pour obtenir plus de détails, reportez-vous à la page i.

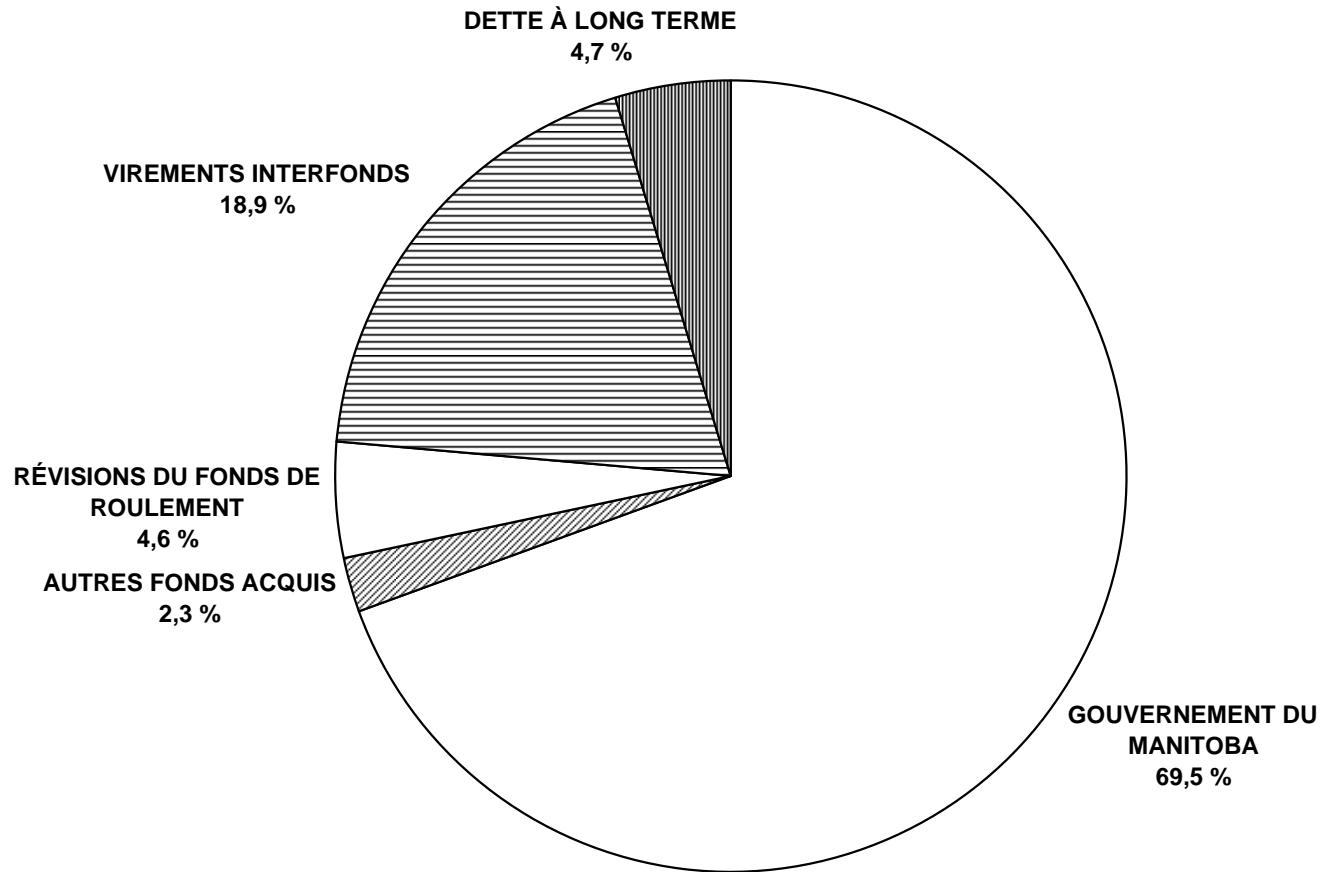
| DIVISION OU DISTRICT       | GOUVERNEMENT<br>FÉDÉRAL |            | ADMINISTRATION<br>MUNICIPALE <sup>(1)</sup> |             | AUTRES DIVISIONS<br>SCOLAIRES |            | PREMIÈRES<br>NATIONS |            |
|----------------------------|-------------------------|------------|---|-------------|-------------------------------|------------|----------------------|------------|
|                            | RECETTES                | %          | RECETTES                                    | %           | RECETTES                      | %          | RECETTES             | %          |
| BEAUTIFUL PLAINS           |                         |            | 4 649 244                                   | 36,6        | 50 000                        | 0,4        |                      |            |
| BORDER LAND                |                         |            | 8 170 095                                   | 35,9        | 237 250                       | 1,0        | 215 000              | 0,9        |
| BRANDON                    | 17 400                  | 0,0        | 19 422 200                                  | 35,9        | 166 100                       | 0,3        | 240 400              | 0,4        |
| DSFM                       | 90 000                  | 0,2        | 12 029 625                                  | 24,4        | 642 876                       | 1,3        |                      |            |
| EVERGREEN                  |                         |            | 5 611 133                                   | 38,3        | 50 000                        | 0,3        | 200 000              | 1,4        |
| FLIN FLON                  |                         |            | 2 834 533                                   | 26,3        | 224 000                       | 2,1        |                      |            |
| FORT-LA-BOSSE              |                         |            | 4 857 812                                   | 35,8        | 10 400                        | 0,1        | 918 560              | 6,8        |
| FRONTIER                   |                         |            | 3 285 727                                   | 3,6         |                               |            | 47 340 321           | 51,5       |
| GARDEN VALLEY              |                         |            | 8 144 280                                   | 32,8        | 175 000                       | 0,7        |                      |            |
| HANOVER                    |                         |            | 14 466 289                                  | 29,9        | 333 000                       | 0,7        |                      |            |
| INTERLAKE                  |                         |            | 9 348 011                                   | 34,1        | 35 000                        | 0,1        |                      |            |
| KELSEY                     | 18 500                  | 0,1        | 2 639 099                                   | 18,5        | 5 000                         | 0,0        | 175 000              | 1,2        |
| LAKESHORE                  |                         |            | 3 274 788                                   | 26,3        | 85 000                        | 0,7        | 350 000              | 2,8        |
| LORD SELKIRK               | 4 400                   | 0,0        | 15 608 829                                  | 37,7        | 181 200                       | 0,4        | 340 895              | 0,8        |
| LOUIS-RIEL                 | 25 000                  | 0,0        | 44 540 828                                  | 35,9        | 382 000                       | 0,3        | 1 300                | 0,0        |
| MOUNTAIN VIEW              | 402 500                 | 1,3        | 8 818 209                                   | 29,3        | 339 100                       | 1,1        | 130 900              | 0,4        |
| MYSTERY LAKE               | 19 350                  | 0,1        | 7 467 561                                   | 23,5        | 110 000                       | 0,3        | 275 000              | 0,9        |
| PARK WEST                  |                         |            | 5 788 431                                   | 32,4        | 15 600                        | 0,1        | 1 114 250            | 6,2        |
| PEMBINA TRAILS             | 12 600                  | 0,0        | 54 047 506                                  | 45,9        | 778 000                       | 0,7        | 16 000               | 0,0        |
| PINE CREEK                 |                         |            | 3 179 957                                   | 29,5        | 40 000                        | 0,4        | 14 000               | 0,1        |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 20 000                  | 0,1        | 9 191 572                                   | 32,9        | 25 000                        | 0,1        | 685 000              | 2,5        |
| PRAIRIE ROSE               |                         |            | 8 012 952                                   | 38,4        | 96 500                        | 0,5        |                      |            |
| PRAIRIE SPIRIT             |                         |            | 8 182 035                                   | 35,6        | 25 000                        | 0,1        | 150 000              | 0,7        |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 20 100                  | 0,1        | 7 663 196                                   | 37,4        | 488 700                       | 2,4        | 10 000               | 0,0        |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 12 000                  | 0,0        | 47 701 115                                  | 33,7        | 215 000                       | 0,2        |                      |            |
| ROLLING RIVER              | 20 250                  | 0,1        | 6 176 958                                   | 34,2        | 73 450                        | 0,4        | 1 058 000            | 5,9        |
| RIVIÈRE SEINE              | 15 000                  | 0,0        | 9 293 222                                   | 30,8        | 140 000                       | 0,5        |                      |            |
| SEVEN OAKS                 | 8 000                   | 0,0        | 24 893 797                                  | 32,7        | 804 803                       | 1,1        | 367 000              | 0,5        |
| SOUTHWEST HORIZON          |                         |            | 6 519 169                                   | 39,8        | 50 000                        | 0,3        |                      |            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 14 998                  | 0,0        | 32 932 154                                  | 41,9        | 740 000                       | 0,9        | 37 500               | 0,0        |
| SUNRISE                    |                         |            | 19 152 469                                  | 40,1        | 102 000                       | 0,2        | 345 000              | 0,7        |
| SWAN VALLEY                | 19 800                  | 0,1        | 4 522 800                                   | 27,2        | 52 880                        | 0,3        | 434 120              | 2,6        |
| TURTLE MOUNTAIN            |                         |            | 3 544 669                                   | 35,4        | 26 000                        | 0,3        |                      |            |
| TURTLE RIVER               | 19 072                  | 0,2        | 2 100 855                                   | 26,6        | 32 500                        | 0,4        | 52 600               | 0,7        |
| WESTERN                    | 134 000                 | 1,1        | 3 900 019                                   | 32,3        | 31 200                        | 0,3        |                      |            |
| WINNIPEG                   | 16 000                  | 0,0        | 110 221 125                                 | 38,2        | 2 125 000                     | 0,7        | 2 400 000            | 0,8        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>888 970</b>          | <b>0,1</b> | <b>542 192 264</b>                          | <b>33,8</b> | <b>8 887 559</b>              | <b>0,6</b> | <b>56 870 846</b>    | <b>3,5</b> |
| WHITESHELL                 |                         |            | 1 585 120                                   | 59,2        | 41 000                        | 1,5        |                      |            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |                         |            |   |             | 2 046 152                     | 17,7       | 135 000              | 1,2        |

(1) Le montant des recettes provenant de l'administration municipale n'inclut pas les 106 325 309 \$ remis directement aux divisions scolaires à titre de recettes provenant du crédit d'impôt foncier du Manitoba en matière d'éducation. Pour obtenir plus de renseignements à ce sujet, reportez-vous à la page 42.

| DIVISION OU DISTRICT       | PARTICULIERS<br>ET ORGANISMES<br>PRIVÉS |            | AUTRES<br>SOURCES |            | TOTAL<br>DES RECETTES<br>NON PROVINCIALES |             | TOTAL<br>DU FONDS DE<br>FONCTIONNEMENT |
|----------------------------|---|------------|-------------------|------------|---|-------------|--|
|                            | RECETTES                                | %          | RECETTES          | %          | RECETTES                                  | %           | RECETTES                               |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 46 000                                  | 0,4        | 75 750            | 0,6        | 4 820 994                                 | 38,0        | 12 688 910                             |
| BORDER LAND                | 200 770                                 | 0,9        | 16 000            | 0,1        | 8 839 115                                 | 38,9        | 22 733 881                             |
| BRANDON                    | 528 100                                 | 1,0        | 67 900            | 0,1        | 20 442 100                                | 37,8        | 54 029 600                             |
| DSFM                       |   |            | 75 000            | 0,2        | 12 837 501                                | 26,0        | 49 310 333                             |
| EVERGREEN                  | 36 500                                  | 0,2        | 2 000             | 0,0        | 5 899 633                                 | 40,3        | 14 645 696                             |
| FLIN FLON                  | 337 850                                 | 3,1        | 59 980            | 0,6        | 3 456 363                                 | 32,0        | 10 792 539                             |
| FORT-LA-BOSSE              | 26 600                                  | 0,2        | 11 000            | 0,1        | 5 824 372                                 | 42,9        | 13 575 529                             |
| FRONTIER                   | 3 496 926                               | 3,8        | 491 430           | 0,5        | 54 614 404                                | 59,4        | 91 923 680                             |
| GARDEN VALLEY              |   |            | 140 000           | 0,6        | 8 459 280                                 | 34,0        | 24 851 047                             |
| HANOVER                    | 383 350                                 | 0,8        | 229 010           | 0,5        | 15 411 649                                | 31,9        | 48 337 212                             |
| INTERLAKE                  | 185 000                                 | 0,7        | 65 481            | 0,2        | 9 633 492                                 | 35,2        | 27 392 000                             |
| KELSEY                     |   |            | 109 500           | 0,8        | 2 947 099                                 | 20,6        | 14 279 137                             |
| LAKESHORE                  | 100 000                                 | 0,8        | 25 000            | 0,2        | 3 834 788                                 | 30,8        | 12 430 695                             |
| LORD SELKIRK               | 405 500                                 | 1,0        | 79 500            | 0,2        | 16 620 324                                | 40,2        | 41 385 665                             |
| LOUIS-RIEL                 | 1 424 100                               | 1,1        | 150 000           | 0,1        | 46 523 228                                | 37,5        | 123 954 857                            |
| MOUNTAIN VIEW              | 200 000                                 | 0,7        | 74 100            | 0,2        | 9 964 809                                 | 33,1        | 30 107 190                             |
| MYSTERY LAKE               | 52 220                                  | 0,2        | 58 106            | 0,2        | 7 982 237                                 | 25,1        | 31 764 022                             |
| PARK WEST                  |   |            | 23 000            | 0,1        | 6 941 281                                 | 38,9        | 17 855 173                             |
| PEMBINA TRAILS             | 1 731 600                               | 1,5        | 290 000           | 0,2        | 56 875 706                                | 48,3        | 117 717 398                            |
| PINE CREEK                 | 11 500                                  | 0,1        | 15 000            | 0,1        | 3 260 457                                 | 30,3        | 10 761 763                             |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 5 000                                   | 0,0        | 23 000            | 0,1        | 9 949 572                                 | 35,7        | 27 901 298                             |
| PRAIRIE ROSE               | 12 500                                  | 0,1        | 52 000            | 0,2        | 8 173 952                                 | 39,1        | 20 881 713                             |
| PRAIRIE SPIRIT             | 35 000                                  | 0,2        | 50 000            | 0,2        | 8 442 035                                 | 36,7        | 22 972 520                             |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 85 400                                  | 0,4        | 56 180            | 0,3        | 8 323 576                                 | 40,6        | 20 487 011                             |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 555 000                                 | 0,4        | 200 000           | 0,1        | 48 683 115                                | 34,4        | 141 519 051                            |
| ROLLING RIVER              | 21 500                                  | 0,1        | 38 800            | 0,2        | 7 388 958                                 | 40,9        | 18 060 000                             |
| RIVIÈRE SEINE              | 10 300                                  | 0,0        | 99 266            | 0,3        | 9 557 788                                 | 31,7        | 30 152 388                             |
| SEVEN OAKS                 | 375 375                                 | 0,5        | 61 500            | 0,1        | 26 510 475                                | 34,8        | 76 185 017                             |
| SOUTHWEST HORIZON          |   |            | 72 700            | 0,4        | 6 641 869                                 | 40,6        | 16 369 880                             |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 1 744 238                               | 2,2        | 273 500           | 0,3        | 35 742 390                                | 45,5        | 78 555 229                             |
| SUNRISE                    | 404 500                                 | 0,8        | 151 951           | 0,3        | 20 155 920                                | 42,3        | 47 705 959                             |
| SWAN VALLEY                | 250 000                                 | 1,5        | 138 348           | 0,8        | 5 417 948                                 | 32,6        | 16 621 491                             |
| TURTLE MOUNTAIN            | 119 100                                 | 1,2        | 16 000            | 0,2        | 3 705 769                                 | 37,0        | 10 014 325                             |
| TURTLE RIVER               | 5 500                                   | 0,1        | 8 500             | 0,1        | 2 219 027                                 | 28,1        | 7 887 951                              |
| WESTERN                    | 195 135                                 | 1,6        | 35 500            | 0,3        | 4 295 854                                 | 35,6        | 12 077 789                             |
| WINNIPEG                   | 957 000                                 | 0,3        | 990 000           | 0,3        | 116 709 125                               | 40,5        | 288 275 000                            |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>13 941 564</b>                       | <b>0,9</b> | <b>4 325 002</b>  | <b>0,3</b> | <b>627 106 205</b>                        | <b>39,0</b> | <b>1 606 202 949</b>                   |
| WHITESHELL                 |   |            | 63 000            | 2,4        | 1 689 120                                 | 63,0        | 2 679 579                              |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 2 613 078                               | 22,6       | 113 310           | 1,0        | 4 907 540                                 | 42,4        | 11 565 984                             |

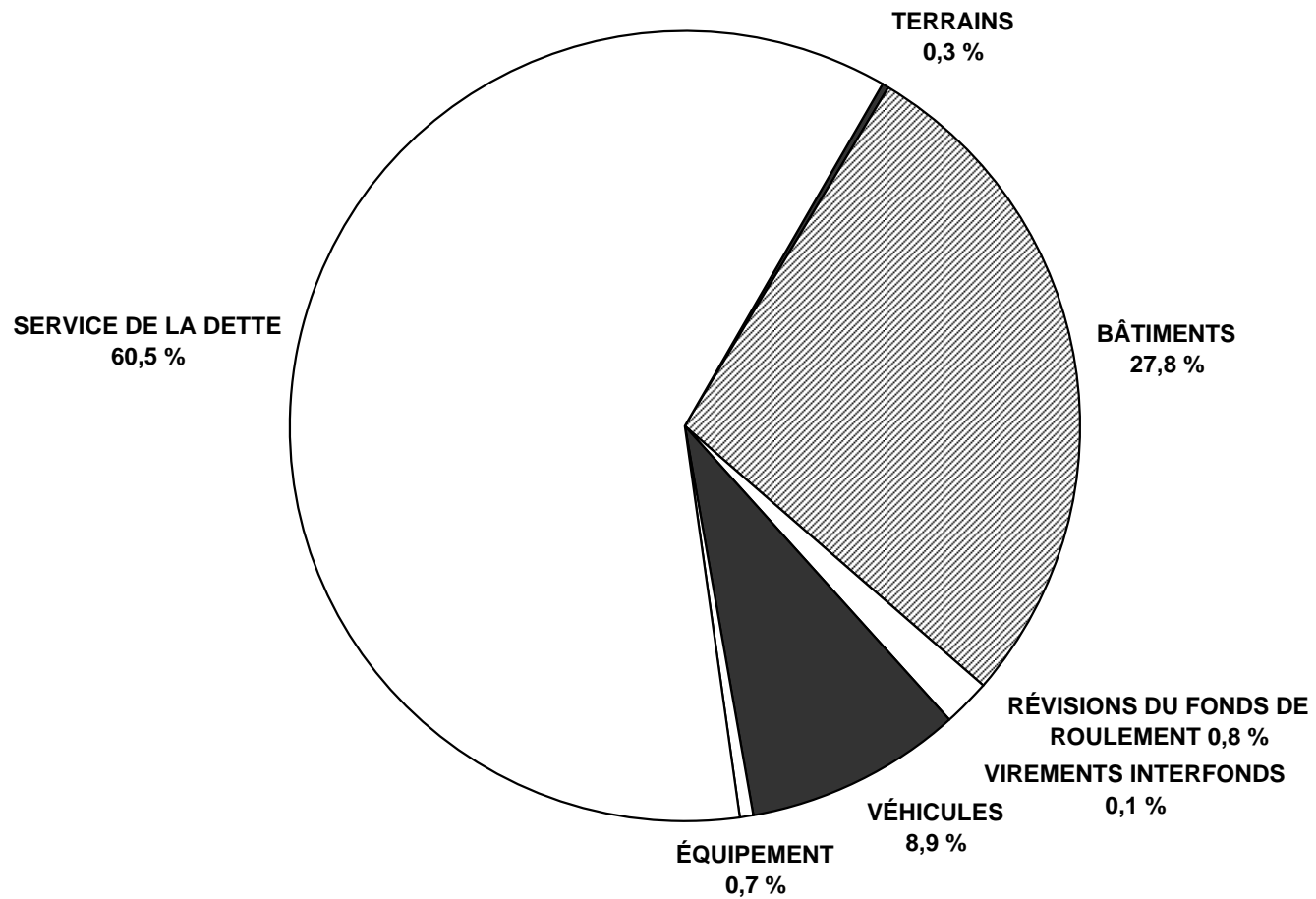
# FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT 2006-2007

## FONDS ACQUIS



# FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT 2006-2007

## FONDS UTILISÉS



FONDS ACQUIS ET UTILISÉS  
FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONDS ACQUIS                |  |                       |                           |                                       |                   |
|----------------------------|-----------------------------|--|-----------------------|---------------------------|---------------------------------------|-------------------|
|                            | GOUVERNEMENT<br>DU MANITOBA | VIREMENTS<br>INTERFONDS <sup>(1)</sup> | DETTE À<br>LONG TERME | AUTRES<br>FONDS<br>ACQUIS | RÉVISIONS DU<br>FONDS DE<br>ROULEMENT | TOTAL             |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 1 232 179                   | 263 800                                |                       |                           |                                       | 1 495 979         |
| BORDER LAND                | 847 121                     | 388 650                                |                       |                           | 246 194                               | 1 481 965         |
| BRANDON                    | 2 885 900                   | 363 500                                |                       | 1 900                     |                                       | 3 251 300         |
| DSFM                       | 3 831 743                   | 376 759                                | 2 262 566             | 1 509 434                 |                                       | 7 980 502         |
| EVERGREEN                  | 1 291 470                   | 216 405                                |                       |                           |                                       | 1 507 875         |
| FLIN FLON                  | 38 363                      |  |                       |                           |                                       | 38 363            |
| FORT-LA-BOSSE              |                             | 257 000                                |                       | 35 000                    |                                       | 292 000           |
| FRONTIER                   |                             | 400 000                                |                       |                           |                                       | 400 000           |
| GARDEN VALLEY              | 9 500 000                   | 230 000                                |                       |                           |                                       | 9 730 000         |
| HANOVER                    | 3 670 914                   | 1 148 254                              |                       | 4 000                     |                                       | 4 823 168         |
| INTERLAKE                  | 995 071                     | 325 000                                |                       |                           |                                       | 1 320 071         |
| KELSEY                     | 437 145                     | 190 000                                |                       |                           |                                       | 627 145           |
| LAKESHORE                  |                             | 233 000                                |                       |                           |                                       | 233 000           |
| LORD SELKIRK               | 1 555 928                   | 1 073 690                              |                       |                           |                                       | 2 629 618         |
| LOUIS-RIEL                 | 4 661 459                   | 344 850                                |                       |                           |                                       | 5 006 309         |
| MOUNTAIN VIEW              | 1 103 685                   | 456 719                                | 1 400 000             |                           |                                       | 2 960 404         |
| MYSTERY LAKE               |                             | 71 500                                 |                       |                           |                                       | 71 500            |
| PARK WEST                  |                             | 105 000                                |                       |                           |                                       | 105 000           |
| PEMBINA TRAILS             | 4 170 000                   | 630 100                                |                       |                           | 607 000                               | 5 407 100         |
| PINE CREEK                 | 400 456                     | 160 000                                |                       | 80 000                    |                                       | 640 456           |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 976 667                     | 425 000                                |                       |                           |                                       | 1 401 667         |
| PRAIRIE ROSE               | 1 011 560                   | 251 000                                |                       |                           | 147 491                               | 1 410 051         |
| PRAIRIE SPIRIT             |                             | 397 620                                |                       |                           |                                       | 397 620           |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE |                             | 383 881                                |                       |                           |                                       | 383 881           |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 5 126 617                   | 1 412 700                              | 800 000               |                           |                                       | 7 339 317         |
| ROLLING RIVER              |                             | 165 000                                |                       | 50 000                    |                                       | 215 000           |
| RIVIÈRE SEINE              | 2 134 000                   | 524 705                                |                       |                           |                                       | 2 658 705         |
| SEVEN OAKS                 | 3 036 070                   | 1 042 005                              |                       |                           |                                       | 4 078 075         |
| SOUTHWEST HORIZON          |                             | 187 000                                |                       |                           |                                       | 187 000           |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 1 345 400                   | 4 010 000                              |                       | 526 977                   | 3 372 248                             | 9 254 625         |
| SUNRISE                    |                             | 817 627                                |                       |                           |                                       | 817 627           |
| SWAN VALLEY                | 486 329                     | 173 290                                |                       |                           |                                       | 659 619           |
| TURTLE MOUNTAIN            |                             | 160 000                                |                       |                           |                                       | 160 000           |
| TURTLE RIVER               | 374 704                     | 163 414                                |                       |                           |                                       | 538 118           |
| WESTERN                    | 815 196                     | 193 800                                |                       |                           |                                       | 1 008 996         |
| WINNIPEG                   | 13 993 115                  | 406 600                                |                       |                           |                                       | 14 399 715        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>65 921 092</b>           | <b>17 947 869</b>                      | <b>4 462 566</b>      | <b>2 207 311</b>          | <b>4 372 933</b>                      | <b>94 911 771</b> |
| WHITESHELL                 |                             | 104 000                                |                       |                           |                                       | 104 000           |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     | 172 945                     | 62 569                                 |                       |                           |                                       | 235 514           |

(1) Comprend les virements aux réserves pour les autobus.

FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT – BUDGET 2006-2007

| DIVISION OU DISTRICT       | FONDS UTILISÉS              |                   |                |                  |                     |
|----------------------------|-----------------------------|-------------------|----------------|------------------|---------------------|
|                            | DÉPENSES EN IMMOBILISATIONS |                   |                |                  | SERVICE DE LA DETTE |
|                            | TERRAINS                    | BÂTIMENTS         | ÉQUIPEMENT     | VÉHICULES        |                     |
| BEAUTIFUL PLAINS           |                             |                   |                | 175 800          | 1 320 179           |
| BORDER LAND                |                             |                   |                | 459 055          | 885 771             |
| BRANDON                    |                             | 34 000            |                | 276 900          | 2 940 400           |
| DSFM                       |                             | 3 925 000         |                |                  | 4 055 502           |
| EVERGREEN                  |                             |                   |                | 166 405          | 1 341 470           |
| FLIN FLON                  |                             |                   |                |                  | 38 363              |
| FORT-LA-BOSSE              | 5 000                       |                   |                | 287 000          |                     |
| FRONTIER                   |                             |                   |                |                  |                     |
| GARDEN VALLEY              | 213 000                     | 9 392 000         |                | 125 000          |                     |
| HANOVER                    |                             | 658 254           |                | 490 000          | 3 670 914           |
| INTERLAKE                  |                             |                   |                | 325 000          | 995 071             |
| KELSEY                     |                             |                   |                | 190 000          | 437 145             |
| LAKESHORE                  |                             |                   |                | 233 000          |                     |
| LORD SELKIRK               |                             | 610 500           |                | 463 190          | 1 555 928           |
| LOUIS-RIEL                 |                             | 344 850           |                |                  | 4 661 459           |
| MOUNTAIN VIEW              |                             | 1 400 000         |                | 307 686          | 1 252 718           |
| MYSTERY LAKE               |                             |                   |                |                  |                     |
| PARK WEST                  |                             | 15 000            |                | 90 000           |                     |
| PEMBINA TRAILS             |                             | 300 000           |                | 330 100          | 4 170 000           |
| PINE CREEK                 |                             |                   |                | 240 000          | 400 456             |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 40 000                      | 290 000           |                | 95 000           | 976 667             |
| PRAIRIE ROSE               |                             |                   |                | 272 400          | 1 011 560           |
| PRAIRIE SPIRIT             |                             |                   |                | 397 620          |                     |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE |                             | 46 800            |                | 300 857          | 36 224              |
| RIVER EAST TRANSCONA       |                             | 1 642 700         |                | 570 000          | 5 126 617           |
| ROLLING RIVER              |                             | 10 000            |                | 205 000          |                     |
| RIVIÈRE SEINE              |                             |                   |                | 323 383          | 2 335 322           |
| SEVEN OAKS                 |                             | 598 005           | 208 000        | 236 000          | 3 036 070           |
| SOUTHWEST HORIZON          |                             |                   |                | 187 000          |                     |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       |                             | 7 019 792         | 412 020        | 110 000          | 1 345 400           |
| SUNRISE                    |                             |                   | 50 000         | 625 983          | 141 644             |
| SWAN VALLEY                |                             | 5 000             |                | 168 290          | 486 329             |
| TURTLE MOUNTAIN            |                             |                   |                | 160 000          |                     |
| TURTLE RIVER               |                             |                   |                | 163 414          | 374 704             |
| WESTERN                    |                             | 100 000           |                | 93 800           | 815 196             |
| WINNIPEG                   |                             | 40 000            |                | 366 600          | 13 993 115          |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>258 000</b>              | <b>26 431 901</b> | <b>670 020</b> | <b>8 434 483</b> | <b>57 404 224</b>   |
| WHITESHELL                 |                             |                   |                |                  |                     |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |                             |                   |                |                  | 235 514             |

**FONDS ACQUIS ET UTILISÉS**  
**FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT – BUDGET 2006-2007**

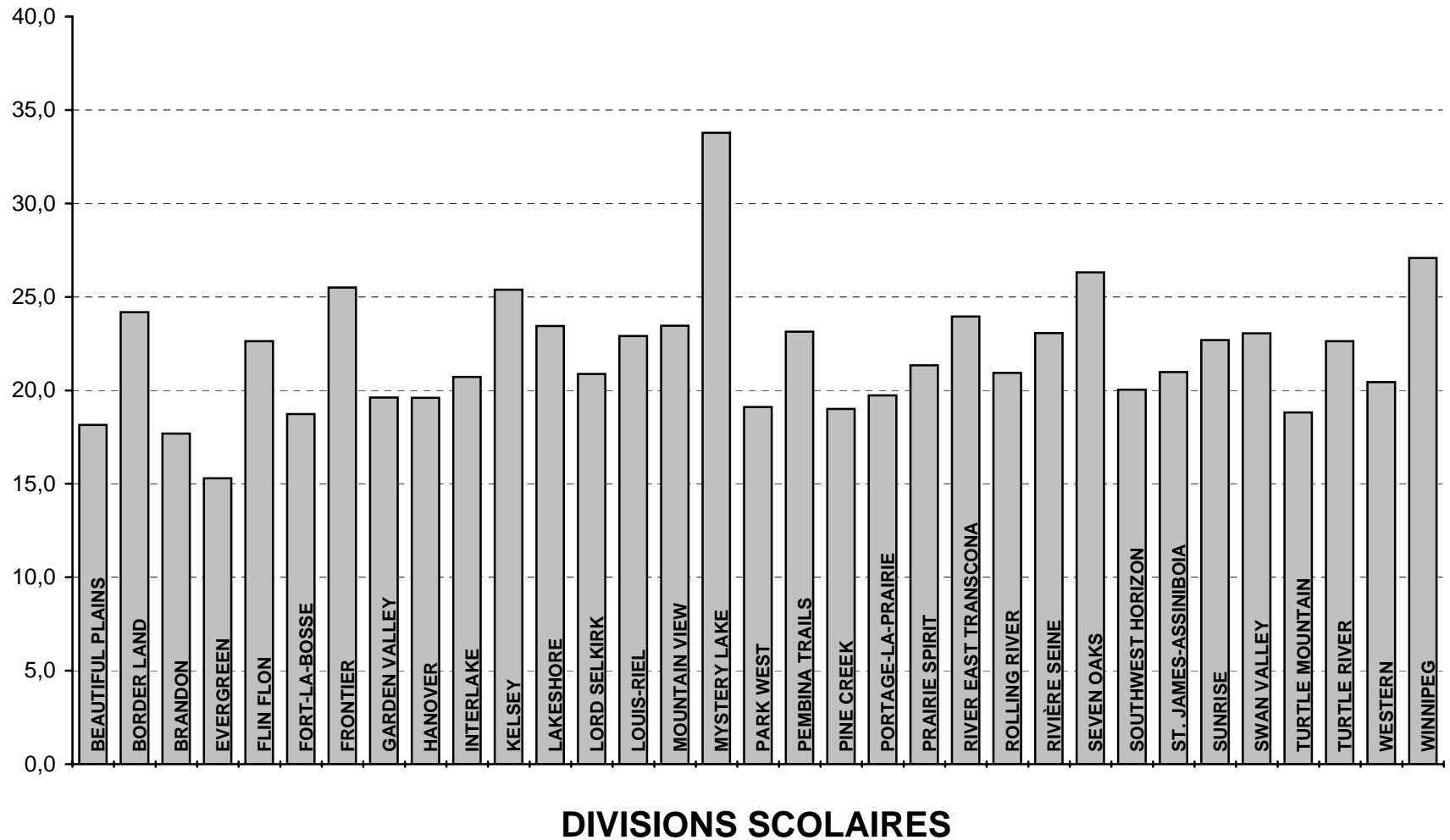
| DIVISION OU DISTRICT       | FONDS UTILISÉS (SUITE)  |                                       |                   |
|----------------------------|-------------------------|---------------------------------------|-------------------|
|                            | VIREMENTS<br>INTERFONDS | RÉVISIONS DU<br>FONDS DE<br>ROULEMENT | TOTAL             |
| BEAUTIFUL PLAINS           |                         |                                       | 1 495 979         |
| BORDER LAND                |                         | 137 139                               | 1 481 965         |
| BRANDON                    |                         |                                       | 3 251 300         |
| DSFM                       |                         |                                       | 7 980 502         |
| EVERGREEN                  |                         |                                       | 1 507 875         |
| FLIN FLON                  |                         |                                       | 38 363            |
| FORT-LA-BOSSE              |                         |                                       | 292 000           |
| FRONTIER                   |                         | 400 000                               | 400 000           |
| GARDEN VALLEY              |                         |                                       | 9 730 000         |
| HANOVER                    | 4 000                   |                                       | 4 823 168         |
| INTERLAKE                  |                         |                                       | 1 320 071         |
| KELSEY                     |                         |                                       | 627 145           |
| LAKESHORE                  |                         |                                       | 233 000           |
| LORD SELKIRK               |                         |                                       | 2 629 618         |
| LOUIS-RIEL                 |                         |                                       | 5 006 309         |
| MOUNTAIN VIEW              |                         |                                       | 2 960 404         |
| MYSTERY LAKE               |                         | 71 500                                | 71 500            |
| PARK WEST                  |                         |                                       | 105 000           |
| PEMBINA TRAILS             |                         | 607 000                               | 5 407 100         |
| PINE CREEK                 |                         |                                       | 640 456           |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         |                         |                                       | 1 401 667         |
| PRAIRIE ROSE               |                         | 126 091                               | 1 410 051         |
| PRAIRIE SPIRIT             |                         |                                       | 397 620           |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE |                         |                                       | 383 881           |
| RIVER EAST TRANSCONA       |                         |                                       | 7 339 317         |
| ROLLING RIVER              |                         |                                       | 215 000           |
| RIVIÈRE SEINE              |                         |                                       | 2 658 705         |
| SEVEN OAKS                 |                         |                                       | 4 078 075         |
| SOUTHWEST HORIZON          |                         |                                       | 187 000           |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       |                         | 367 413                               | 9 254 625         |
| SUNRISE                    |                         |                                       | 817 627           |
| SWAN VALLEY                |                         |                                       | 659 619           |
| TURTLE MOUNTAIN            |                         |                                       | 160 000           |
| TURTLE RIVER               |                         |                                       | 538 118           |
| WESTERN                    |                         |                                       | 1 008 996         |
| WINNIPEG                   |                         |                                       | 14 399 715        |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>4 000</b>            | <b>1 709 143</b>                      | <b>94 911 771</b> |
| WHITESHELL                 |                         | 104 000                               | 104 000           |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |                         |                                       | 235 514           |

**VALEUR FRACTIONNÉE ET TAXE D'AIDE À L'ÉDUCATION<sup>(1)</sup>**  
**POUR L'ANNÉE D'IMPOSITION 2006 (2006 EST UNE ANNÉE DE RÉÉVALUATION)**

| DIVISION OU DISTRICT                | VALEUR<br>FRACTIONNÉE<br>AUTRE | TAXE D'AIDE À<br>L'ÉDUCATION |
|-------------------------------------|--------------------------------|------------------------------|
| BEAUTIFUL PLAINS                    | 78 249 530                     | 1 258 252                    |
| BORDER LAND                         | 85 253 230                     | 1 370 872                    |
| BRANDON                             | 484 269 480                    | 7 787 053                    |
| DSFM                                |                                |                              |
| EVERGREEN                           | 73 388 170                     | 1 180 082                    |
| FLIN FLON                           | 26 438 190                     | 425 126                      |
| FORT-LA-BOSSE                       | 124 392 100                    | 2 000 225                    |
| FRONTIER                            | 43 592 420                     | 700 966                      |
| GARDEN VALLEY                       | 117 319 970                    | 1 886 505                    |
| HANOVER                             | 169 676 440                    | 2 728 397                    |
| INTERLAKE                           | 112 801 530                    | 1 813 849                    |
| KELSEY                              | 54 687 600                     | 879 377                      |
| LAKESHORE                           | 21 703 690                     | 348 995                      |
| LORD SELKIRK                        | 124 301 740                    | 1 998 772                    |
| LOUIS-RIEL                          | 552 358 100                    | 8 881 918                    |
| MOUNTAIN VIEW                       | 81 602 150                     | 1 312 163                    |
| MYSTERY LAKE                        | 62 567 950                     | 1 006 093                    |
| PARK WEST                           | 105 708 870                    | 1 699 799                    |
| PEMBINA TRAILS                      | 555 894 260                    | 8 938 780                    |
| PINE CREEK                          | 49 943 910                     | 803 098                      |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                  | 184 981 340                    | 2 974 500                    |
| PRAIRIE ROSE                        | 73 921 550                     | 1 188 659                    |
| PRAIRIE SPIRIT                      | 80 027 610                     | 1 286 844                    |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE          | 112 964 930                    | 1 816 476                    |
| RIVER EAST TRANSCONA                | 487 219 750                    | 7 834 494                    |
| ROLLING RIVER                       | 91 896 560                     | 1 477 697                    |
| RIVIÈRE SEINE                       | 87 199 860                     | 1 402 174                    |
| SEVEN OAKS                          | 180 468 710                    | 2 901 937                    |
| SOUTHWEST HORIZON                   | 85 510 800                     | 1 375 014                    |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                | 688 492 400                    | 11 070 958                   |
| SUNRISE                             | 185 750 420                    | 2 986 867                    |
| SWAN VALLEY                         | 54 332 260                     | 873 663                      |
| TURTLE MOUNTAIN                     | 37 296 360                     | 599 725                      |
| TURTLE RIVER                        | 11 267 980                     | 181 189                      |
| WESTERN                             | 51 431 940                     | 827 026                      |
| WINNIPEG                            | 2 239 838 930                  | 36 016 610                   |
| <b>TOTAL DIVISIONS ET DISTRICTS</b> | <b>7 576 750 730</b>           | <b>121 834 152</b>           |
| DAL DE PINAWA                       | 1 982 800                      |                              |
| AUCUNE DIVISION                     | 29 265 340                     | 470 587                      |
| <b>PROVINCE</b>                     | <b>7 607 998 870</b>           | <b>122 304 738</b>           |

(1) À partir de 2006, la taxe d'aide à l'éducation ne sera plus perçue sur les biens résidentiels. En 2006, le taux en millièmes de dollar pour les autres biens est de 16,08.

# TAUX EN MILLIÈMES DE DOLLAR DE LA TAXE SPÉCIALE – 2006



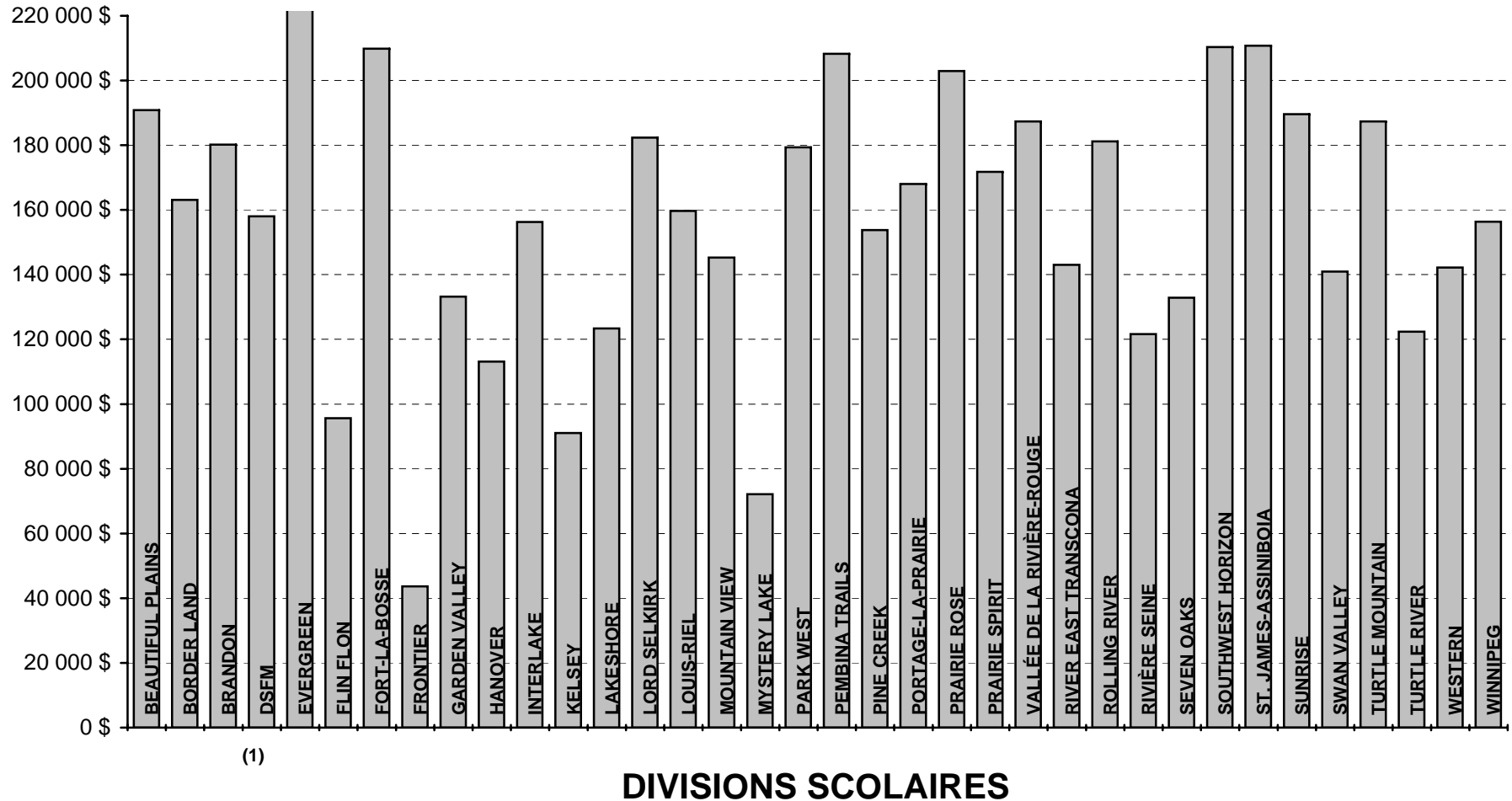
**TOTAL DE LA VALEUR FRACTIONNÉE, DE LA TAXE SPÉCIALE ET DES TAUX EN MILLIÈMES DE DOLLAR  
POUR L'ANNÉE D'IMPOSITION 2006 (2006 EST UNE ANNÉE DE RÉÉVALUATION)**

| DIVISION OU DISTRICT                | VALEUR FRACTIONNÉE                   |                                 |                      |                       | TAXE SPÉCIALE <sup>(1)</sup> | TAUX EN MILLIÈMES DE DOLLAR <sup>(2)</sup> |
|-------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------|----------------------|-----------------------|------------------------------|--|
|                                     | BIENS RÉSIDENT. URBAINS ET AGRICOLES | TERRAINS ET BÂTIMENTS AGRICOLES | AUTRE                | TOTAL                 |                              |  |
| BEAUTIFUL PLAINS                    | 109 995 650                          | 103 787 810                     | 78 249 530           | 292 032 990           | 5 300 691                    | 18,2                                       |
| BORDER LAND                         | 149 570 970                          | 136 903 070                     | 85 253 230           | 371 727 270           | 8 988 366                    | 24,2                                       |
| BRANDON                             | 752 383 250                          | 32 344 670                      | 484 269 480          | 1 268 997 400         | 22 442 924                   | 17,7                                       |
| DSFM                                |                                      |                                 |                      |                       |                              |  |
| EVERGREEN                           | 313 911 730                          | 47 025 330                      | 73 388 170           | 434 325 230           | 6 640 369                    | 15,3                                       |
| FLIN FLON                           | 54 333 630                           |                                 | 26 438 190           | 80 771 820            | 3 315 361                    | 22,6                                       |
| FORT-LA-BOSSE                       | 85 648 100                           | 85 697 980                      | 124 392 100          | 295 738 180           | 5 540 258                    | 18,7                                       |
| FRONTIER                            | 67 339 590                           | 13 664 770                      | 43 592 420           | 124 596 780           | 3 177 218                    | 25,5                                       |
| GARDEN VALLEY                       | 219 787 910                          | 84 382 330                      | 117 319 970          | 421 490 210           | 8 265 500                    | 19,6                                       |
| HANOVER                             | 472 475 250                          | 115 056 180                     | 169 676 440          | 757 207 870           | 14 841 850                   | 19,6                                       |
| INTERLAKE                           | 312 247 190                          | 97 289 900                      | 112 801 530          | 522 338 620           | 10 823 214                   | 20,7                                       |
| KELSEY                              | 87 140 360                           | 8 689 380                       | 54 687 600           | 150 517 340           | 3 821 167                    | 25,4                                       |
| LAKESHORE                           | 76 854 380                           | 56 749 160                      | 21 703 690           | 155 307 230           | 3 640 009                    | 23,4                                       |
| LORD SELKIRK                        | 670 178 570                          | 35 348 290                      | 124 301 740          | 829 828 600           | 17 320 573                   | 20,9                                       |
| LOUIS-RIEL                          | 2 092 695 580                        | 7 370 240                       | 552 358 100          | 2 652 423 920         | 60 750 120                   | 22,9                                       |
| MOUNTAIN VIEW                       | 228 621 730                          | 135 104 250                     | 81 602 150           | 445 328 130           | 10 448 212                   | 23,5                                       |
| MYSTERY LAKE                        | 138 217 330                          |                                 | 62 567 950           | 200 785 280           | 6 782 856                    | 33,8                                       |
| PARK WEST                           | 106 484 150                          | 144 595 570                     | 105 708 870          | 356 788 590           | 6 815 067                    | 19,1                                       |
| PEMBINA TRAILS                      | 2 163 231 720                        | 5 155 230                       | 555 894 260          | 2 724 281 210         | 63 055 841                   | 23,1                                       |
| PINE CREEK                          | 60 177 320                           | 83 374 330                      | 49 943 910           | 193 495 560           | 3 677 186                    | 19,0                                       |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                  | 255 406 380                          | 116 345 440                     | 184 981 340          | 556 733 160           | 10 983 330                   | 19,7                                       |
| PRAIRIE ROSE                        | 204 780 050                          | 206 240 940                     | 73 921 550           | 484 942 540           | 9 266 416                    | 19,1                                       |
| PRAIRIE SPIRIT                      | 132 040 530                          | 257 003 270                     | 80 027 610           | 469 071 410           | 10 013 618                   | 21,3                                       |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE          | 179 841 540                          | 171 033 240                     | 112 964 930          | 463 839 710           | 9 609 081                    | 20,7                                       |
| RIVER EAST TRANSCONA                | 1 950 074 480                        | 6 446 940                       | 487 219 750          | 2 443 741 170         | 58 517 003                   | 23,9                                       |
| ROLLING RIVER                       | 166 862 070                          | 87 662 790                      | 91 896 560           | 346 421 420           | 7 254 131                    | 20,9                                       |
| RIVIÈRE SEINE                       | 433 167 920                          | 61 782 250                      | 87 199 860           | 582 150 030           | 13 427 437                   | 23,1                                       |
| SEVEN OAKS                          | 961 384 180                          | 5 164 390                       | 180 468 710          | 1 147 017 280         | 30 181 478                   | 26,3                                       |
| SOUTHWEST HORIZON                   | 104 164 390                          | 182 875 080                     | 85 510 800           | 372 550 270           | 7 462 210                    | 20,0                                       |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                | 1 129 319 810                        | 6 553 360                       | 688 492 400          | 1 824 365 570         | 38 275 778                   | 21,0                                       |
| SUNRISE                             | 660 652 940                          | 100 686 470                     | 185 750 420          | 947 089 830           | 21 490 827                   | 22,7                                       |
| SWAN VALLEY                         | 113 070 340                          | 69 051 280                      | 54 332 260           | 236 453 880           | 5 451 299                    | 23,1                                       |
| TURTLE MOUNTAIN                     | 85 079 220                           | 92 815 520                      | 37 296 360           | 215 191 100           | 4 049 914                    | 18,8                                       |
| TURTLE RIVER                        | 44 473 690                           | 49 330 370                      | 11 267 980           | 105 072 040           | 2 377 886                    | 22,6                                       |
| WESTERN                             | 129 429 040                          | 30 432 160                      | 51 431 940           | 211 293 140           | 4 320 117                    | 20,4                                       |
| WINNIPEG                            | 2 396 421 670                        | 921 950                         | 2 239 838 930        | 4 637 182 550         | 125 562 776                  | 27,1                                       |
| <b>TOTAL DIVISIONS ET DISTRICTS</b> | <b>17 107 462 660</b>                | <b>2 636 883 940</b>            | <b>7 576 750 730</b> | <b>27 321 097 330</b> | <b>623 890 083</b>           | <b>22,8</b>                                |
| DAL DE PINAWA                       | 25 233 030                           | 234 960                         | 1 982 800            | 27 450 790            |                              |  |
| AUCUNE DIVISION                     | 9 684 870                            | 9 044 610                       | 29 265 340           | 47 994 820            |                              |  |
| <b>PROVINCE</b>                     | <b>17 142 380 560</b>                | <b>2 646 163 510</b>            | <b>7 607 998 870</b> | <b>27 396 542 940</b> |                              |  |

(1) Montant brut de la taxe spéciale demandé par les divisions scolaires pour l'année d'imposition 2006. Le montant réel remis aux divisions scolaires par les municipalités ne comprend pas le crédit d'impôt foncier du Manitoba en matière d'éducation. Reportez-vous aux pages 42 et 43 pour obtenir plus de détails.

(2) Les taux en millièmes de dollar pour la division scolaire de Flin Flon et le district scolaire de Mystery Lake sont redressés pour les recettes provenant des biens miniers.

# ÉVALUATION EN FONCTION DU NOMBRE D'ÉLÈVES RÉSIDENTS – 2006



(1) Le calcul de l'évaluation en fonction du nombre d'élèves résidents de la DSFM est fait au prorata en utilisant le nombre d'inscriptions à l'intérieur des limites de la DSFM.

**IMPÔTS LOCAUX ET ÉVALUATION EN FONCTION DU NOMBRE D'ÉLÈVES RÉSIDENTS  
POUR L'ANNÉE D'IMPOSITION 2006 (2006 EST UNE ANNÉE DE RÉÉVALUATION)**

| DIVISION OU DISTRICT       | TAXE D'AIDE À L'ÉDUCATION | TAXE SPÉCIALE      | TOTAL              | ÉVALUATION EN FONCTION DU NOMBRE D'ÉLÈVES RÉSIDENTS <sup>(1)</sup> |
|----------------------------|---------------------------|--------------------|--------------------|--|
| BEAUTIFUL PLAINS           | 1 258 252                 | 5 300 691          | 6 558 943          | 190 884  |
| BORDER LAND                | 1 370 872                 | 8 988 366          | 10 359 238         | 163 064  |
| BRANDON                    | 7 787 053                 | 22 442 924         | 30 229 977         | 180 206  |
| DSFM                       |                           |                    |                    | 157 989  |
| EVERGREEN                  | 1 180 082                 | 6 640 369          | 7 820 451          | 268 699  |
| FLIN FLON                  | 425 126                   | 3 315 361          | 3 740 487          | 95 656   |
| FORT-LA-BOSSE              | 2 000 225                 | 5 540 258          | 7 540 483          | 209 848  |
| FRONTIER                   | 700 966                   | 3 177 218          | 3 878 184          | 43 627   |
| GARDEN VALLEY              | 1 886 505                 | 8 265 500          | 10 152 005         | 133 231  |
| HANOVER                    | 2 728 397                 | 14 841 850         | 17 570 247         | 113 156  |
| INTERLAKE                  | 1 813 849                 | 10 823 214         | 12 637 063         | 156 258  |
| KELSEY                     | 879 377                   | 3 821 167          | 4 700 544          | 91 046   |
| LAKESHORE                  | 348 995                   | 3 640 009          | 3 989 004          | 123 387  |
| LORD SELKIRK               | 1 998 772                 | 17 320 573         | 19 319 345         | 182 372  |
| LOUIS-RIEL                 | 8 881 918                 | 60 750 120         | 69 632 038         | 159 703  |
| MOUNTAIN VIEW              | 1 312 163                 | 10 448 212         | 11 760 375         | 145 276  |
| MYSTERY LAKE               | 1 006 093                 | 6 782 856          | 7 788 949          | 72 108   |
| PARK WEST                  | 1 699 799                 | 6 815 067          | 8 514 866          | 179 336  |
| PEMBINA TRAILS             | 8 938 780                 | 63 055 841         | 71 994 621         | 208 243  |
| PINE CREEK                 | 803 098                   | 3 677 186          | 4 480 284          | 153 812  |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 2 974 500                 | 10 983 330         | 13 957 830         | 168 044  |
| PRAIRIE ROSE               | 1 188 659                 | 9 266 416          | 10 455 075         | 202 953  |
| PRAIRIE SPIRIT             | 1 286 844                 | 10 013 618         | 11 300 462         | 171 802  |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 1 816 476                 | 9 609 081          | 11 425 557         | 187 316  |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 7 834 494                 | 58 517 003         | 66 351 497         | 142 997  |
| ROLLING RIVER              | 1 477 697                 | 7 254 131          | 8 731 828          | 181 218  |
| RIVIÈRE SEINE              | 1 402 174                 | 13 427 437         | 14 829 611         | 121 598  |
| SEVEN OAKS                 | 2 901 937                 | 30 181 478         | 33 083 415         | 132 903  |
| SOUTHWEST HORIZON          | 1 375 014                 | 7 462 210          | 8 837 224          | 210 302  |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 11 070 958                | 38 275 778         | 49 346 736         | 210 789  |
| SUNRISE                    | 2 986 867                 | 21 490 827         | 24 477 694         | 189 563  |
| SWAN VALLEY                | 873 663                   | 5 451 299          | 6 324 962          | 140 939  |
| TURTLE MOUNTAIN            | 599 725                   | 4 049 914          | 4 649 639          | 187 334  |
| TURTLE RIVER               | 181 189                   | 2 377 886          | 2 559 075          | 122 335  |
| WESTERN                    | 827 026                   | 4 320 117          | 5 147 143          | 142 199  |
| WINNIPEG                   | 36 016 610                | 125 562 776        | 161 579 386        | 156 375  |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>121 834 152</b>        | <b>623 890 083</b> | <b>745 724 235</b> | <b>159 706</b>   |

(1) Le calcul de l'évaluation en fonction du nombre d'élèves résidents est fait en redressant le total de la valeur fractionnée selon l'aide imputée à la DSFM. L'évaluation correspond aux données fournies en vue du calcul de l'aide financière aux divisions scolaires. L'évaluation en fonction du nombre d'élèves résidents ne tient pas compte des biens miniers non évalués des divisions scolaires Frontier et Flin Flon et du district scolaire de Mystery Lake. Le calcul de l'évaluation en fonction du nombre d'élèves résidents de la DSFM est fait au prorata en utilisant le nombre d'inscriptions à l'intérieur des limites de la DSFM.

| ÉDUCATION, CITOYENNETÉ ET JEUNESSE  |   |   |                      |                                    |                             |
|-------------------------------------|---|---|----------------------|------------------------------------|-----------------------------|
| PROGRAMME DE FINANCEMENT DES ÉCOLES |   |   |                      |                                    |                             |
| AIDE DE BASE                        |   |   |                      |                                    |                             |
| DIVISION OU DISTRICT                | AIDE À<br>L'ENSEIGNEMENT <sup>(1)</sup> | AIDE POUR<br>FAIBLE<br>DENSITÉ <sup>(2)</sup> | MATÉRIEL<br>SCOLAIRE | TECHNOLOGIE<br>DE<br>L'INFORMATION | SERVICES DE<br>BIBLIOTHÈQUE |
| BEAUTIFUL PLAINS                    | 2 795 828                               | 176 517                                       | 82 407               | 59 932                             | 137 844                     |
| BORDER LAND                         | 4 193 649                               | 420 375                                       | 123 607              | 89 896                             | 206 761                     |
| BRANDON                             | 12 800 000                              | 94 400  | 377 300              | 274 400                            | 631 100                     |
| DSFM                                | 8 149 942                               | 766 947                                       | 240 218              | 174 704                            | 401 819                     |
| EVERGREEN                           | 2 954 438                               | 246 026                                       | 87 082               | 63 332                             | 145 664                     |
| FLIN FLON                           | 2 115 298                               |   | 62 348               | 45 344                             | 104 291                     |
| FORT-LA-BOSSE                       | 2 608 855                               | 312 287                                       | 76 896               | 55 924                             | 128 625                     |
| FRONTIER                            | 4 999 201                               | 1 143 577                                     | 147 351              | 107 164                            | 246 477                     |
| GARDEN VALLEY                       | 6 003 109                               | 237 715                                       | 176 941              | 128 684                            | 295 973                     |
| HANOVER                             | 12 308 881                              | 225 594                                       | 365 387              | 265 736                            | 611 193                     |
| INTERLAKE                           | 6 016 917                               | 447 711                                       | 177 348              | 128 980                            | 296 654                     |
| KELSEY                              | 3 067 704                               |   | 90 420               | 65 760                             | 151 248                     |
| LAKESHORE                           | 2 349 667                               | 406 869                                       | 69 256               | 50 368                             | 115 846                     |
| LORD SELKIRK                        | 8 438 425                               | 386 501                                       | 248 721              | 180 888                            | 416 042                     |
| LOUIS-RIEL                          | 27 240 241                              |   | 802 901              | 583 928                            | 1 343 034                   |
| MOUNTAIN VIEW                       | 5 901 598                               | 591 545                                       | 173 949              | 126 508                            | 290 968                     |
| MYSTERY LAKE                        | 6 233 933                               |   | 183 744              | 133 632                            | 307 354                     |
| PARK WEST                           | 3 378 580                               | 579 618                                       | 99 583               | 72 424                             | 166 575                     |
| PEMBINA TRAILS                      | 23 846 734                              |   | 702 878              | 511 184                            | 1 175 723                   |
| PINE CREEK                          | 2 296 113                               | 309 164                                       | 67 678               | 49 220                             | 113 206                     |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                  | 6 055 170                               | 190 207                                       | 178 475              | 129 800                            | 298 540                     |
| PRAIRIE ROSE                        | 4 098 856                               | 640 657                                       | 120 813              | 87 864                             | 202 087                     |
| PRAIRIE SPIRIT                      | 4 382 114                               | 890 778                                       | 129 162              | 93 936                             | 216 053                     |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE          | 3 959 279                               | 549 064                                       | 116 699              | 84 872                             | 195 206                     |
| RIVER EAST TRANSCONA                | 31 704 273                              |   | 934 478              | 679 620                            | 1 563 126                   |
| ROLLING RIVER                       | 3 466 282                               | 390 765                                       | 102 168              | 74 304                             | 170 899                     |
| RIVIÈRE SEINE                       | 6 298 683                               | 522 581                                       | 185 653              | 135 020                            | 310 546                     |
| SEVEN OAKS                          | 16 033 978                              |   | 472 599              | 343 708                            | 790 528                     |
| SOUTHWEST HORIZON                   | 3 226 687                               | 532 414                                       | 95 106               | 69 168                             | 159 086                     |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                | 16 403 819                              |   | 483 500              | 351 636                            | 808 763                     |
| SUNRISE                             | 8 667 491                               | 564 778                                       | 255 574              | 185 872                            | 427 506                     |
| SWAN VALLEY                         | 3 154 100                               | 325 494                                       | 92 967               | 67 612                             | 155 508                     |
| TURTLE MOUNTAIN                     | 2 087 494                               | 200 537                                       | 61 529               | 44 748                             | 102 920                     |
| TURTLE RIVER                        | 1 434 954                               | 314 752                                       | 42 295               | 30 760                             | 70 748                      |
| WESTERN                             | 2 732 011                               | 26 586  | 80 526               | 58 564                             | 134 697                     |
| WINNIPEG                            | 56 169 533                              |   | 1 655 588            | 1 204 064                          | 2 769 347                   |
| <b>PROVINCE</b>                     | <b>317 573 837</b>                      | <b>11 493 459</b>                             | <b>9 363 147</b>     | <b>6 809 556</b>                   | <b>15 661 957</b>           |
| WHITESHELL                          | 199 902                                 |   | 12 557               | 9 132                              | 21 004                      |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE              |   |   |                      |                                    |                             |

(1) Fondée sur une subvention par élève admissible au 30 septembre 2005.

(2) Accordée pour compenser les coûts plus élevés associés aux divisions scolaire à faible densité du Nord et des régions rurales.

| ÉDUCATION, CITOYENNETÉ ET JEUNESSE          |                                       |                                |                                   |                   |                               |
|---|---------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------|-------------------|-------------------------------|
| PROGRAMME DE FINANCEMENT DES ÉCOLES (SUITE) |                                       |                                |                                   |                   |                               |
| AIDE DE BASE                                |                                       |                                |                                   |                   |                               |
| DIVISION OU DISTRICT                        | SERVICES AUX<br>ÉLÈVES <sup>(1)</sup> | CONSULTATION<br>ET ORIENTATION | PERFECTIONNEMENT<br>PROFESSIONNEL | OCCUPATION        | TOTAL<br>DE L'AIDE<br>DE BASE |
| BEAUTIFUL PLAINS                            | 469 323                               | 109 658                        | 64 427                            | 796 320           | 4 692 256                     |
| BORDER LAND                                 | 718 423                               | 162 525                        | 96 638                            | 1 208 760         | 7 220 634                     |
| BRANDON                                     | 2 366 900                             | 499 700                        | 294 700                           | 3 103 800         | 20 442 300                    |
| DSFM  | 1 386 334                             | 314 295                        | 165 969                           | 2 241 960         | 13 842 188                    |
| EVERGREEN                                   | 505 180                               | 115 980                        | 60 165                            | 842 520           | 5 020 387                     |
| FLIN FLON                                   | 352 082                               | 83 856                         | 54 413                            | 609 000           | 3 426 632                     |
| FORT-LA-BOSSE                               | 466 593                               | 102 494                        | 60 118                            | 899 640           | 4 711 432                     |
| FRONTIER                                    | 1 291 196                             | 191 334                        | 101 806                           | 3 907 730         | 12 135 836                    |
| GARDEN VALLEY                               | 1 051 762                             | 232 482                        | 138 335                           | 1 091 160         | 9 356 161                     |
| HANOVER                                     | 2 115 784                             | 480 351                        | 252 449                           | 2 257 920         | 18 883 295                    |
| INTERLAKE                                   | 1 039 005                             | 238 044                        | 122 531                           | 1 515 360         | 9 982 550                     |
| KELSEY                                      | 604 570                               | 118 840                        | 78 912                            | 950 880           | 5 128 334                     |
| LAKESHORE                                   | 430 812                               | 93 359                         | 54 146                            | 683 907           | 4 254 230                     |
| LORD SELKIRK                                | 1 440 796                             | 331 684                        | 171 844                           | 1 886 640         | 13 501 541                    |
| LOUIS-RIEL                                  | 4 761 627                             | 1 071 921                      | 554 732                           | 6 376 440         | 42 734 824                    |
| MOUNTAIN VIEW                               | 1 075 577                             | 230 600                        | 135 996                           | 2 209 973         | 10 736 714                    |
| MYSTERY LAKE                                | 1 420 024                             | 241 803                        | 160 358                           | 1 297 800         | 9 978 648                     |
| PARK WEST                                   | 592 808                               | 133 363                        | 77 856                            | 1 240 117         | 6 340 924                     |
| PEMBINA TRAILS                              | 3 957 769                             | 937 335                        | 485 625                           | 4 908 120         | 36 525 368                    |
| PINE CREEK                                  | 395 617                               | 89 521                         | 52 912                            | 784 560           | 4 157 991                     |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                          | 1 100 958                             | 235 270                        | 123 310                           | 1 963 080         | 10 274 810                    |
| PRAIRIE ROSE                                | 689 031                               | 160 247                        | 83 471                            | 1 395 659         | 7 478 685                     |
| PRAIRIE SPIRIT                              | 754 666                               | 172 427                        | 100 981                           | 1 688 168         | 8 428 285                     |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                  | 683 160                               | 157 397                        | 80 628                            | 1 214 640         | 7 040 945                     |
| RIVER EAST TRANSCONA                        | 5 450 284                             | 1 252 929                      | 645 639                           | 6 937 560         | 49 167 909                    |
| ROLLING RIVER                               | 595 589                               | 137 514                        | 79 877                            | 1 150 800         | 6 168 198                     |
| RIVIÈRE SEINE                               | 1 092 702                             | 246 403                        | 128 269                           | 1 614 480         | 10 534 337                    |
| SEVEN OAKS                                  | 2 824 470                             | 627 651                        | 326 523                           | 3 118 920         | 24 538 377                    |
| SOUTHWEST HORIZON                           | 538 434                               | 127 133                        | 74 356                            | 1 065 960         | 5 888 344                     |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                        | 2 863 931                             | 645 754                        | 334 054                           | 4 355 400         | 26 246 857                    |
| SUNRISE                                     | 1 485 592                             | 340 835                        | 199 812                           | 2 201 640         | 14 329 100                    |
| SWAN VALLEY                                 | 556 152                               | 124 363                        | 81 134                            | 1 042 440         | 5 599 770                     |
| TURTLE MOUNTAIN                             | 355 354                               | 82 283                         | 48 104                            | 603 845           | 3 586 814                     |
| TURTLE RIVER                                | 312 540                               | 54 985                         | 33 067                            | 553 329           | 2 847 430                     |
| WESTERN                                     | 455 982                               | 107 517                        | 62 956                            | 541 800           | 4 200 639                     |
| WINNIPEG                                    | 15 456 875                            | 2 183 778                      | 1 143 861                         | 14 428 680        | 95 011 726                    |
| <b>PROVINCE</b>                             | <b>61 657 902</b>                     | <b>12 435 631</b>              | <b>6 729 974</b>                  | <b>82 689 008</b> | <b>524 414 471</b>            |
| WHITESHELL                                  | 70 403                                | 17 142                         | 9 817                             | 193 806           | 533 763                       |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                      |                                       |                                |                                   |                   |                               |

(1) Nouvelle subvention pour l'année 2006-2007. Veuillez consulter le livret *Financement des écoles* de l'année 2006-2007 pour obtenir plus d'information. Aide accordée pour couvrir les dépenses liées à la fonction 200 (services d'aide aux élèves). Ne comprend pas les dépenses liées à la consultation et à l'orientation, ni l'aide par catégorie accordée aux élèves ayant des besoins spéciaux.

| ÉDUCATION, CITOYENNETÉ ET JEUNESSE          |                          |  |   |                                     |   |
|---|--------------------------|--|---|-------------------------------------|---|
| PROGRAMME DE FINANCEMENT DES ÉCOLES (SUITE) |                          |  |   |                                     |   |
| AIDE PAR CATÉGORIE                          |                          |  |   |                                     |   |
| DIVISION OU DISTRICT                        | TRANSPORT <sup>(1)</sup> | ÉLÈVES AYANT<br>DES BESOINS<br>SPÉCIAUX <sup>(2)</sup> | ÉTUDES<br>TECHNOLOGIQUES<br>DU SECONDAIRE | ANGLAIS,<br>LANGUE<br>ADDITIONNELLE | RÉUSSITE SCOLAIRE<br>CHEZ LES ÉLÈVES<br>AUTOCHTONES |
| BEAUTIFUL PLAINS                            | 727 863                  | 582 535  | 39 545                                    | 32 825                              | 12 000  |
| BORDER LAND                                 | 1 295 671                | 1 283 330  | 157 273                                   | 123 025                             | 36 000  |
| BRANDON                                     | 835 700                  | 3 186 000  | 549 700                                   | 73 100                              | 267 000   |
| DSFM  | 2 518 429                | 1 866 008  | 11 138                                    | 74 638                              | 216 000   |
| EVERGREEN                                   | 833 137                  | 696 612  | 59 510                                    | 15 788                              | 60 000  |
| FLIN FLON                                   | 100 555                  | 589 315  | 62 673                                    | 1 350                               | 54 000  |
| FORT-LA-BOSSE                               | 898 714                  | 543 539  | 87 340                                    | 12 488                              | 12 000  |
| FRONTIER                                    | 1 243 459                | 1 647 446  | 41 251                                    |                                     | 567 761   |
| GARDEN VALLEY                               | 934 542                  | 1 386 045  | 197 285                                   | 361 613                             | 6 000   |
| HANOVER                                     | 2 233 702                | 2 450 168  | 493 268                                   | 459 450                             | 72 000  |
| INTERLAKE                                   | 1 346 402                | 1 602 244  | 127 545                                   | 52 775                              | 84 000  |
| KELSEY                                      | 359 346                  | 1 490 391  | 63 690                                    | 19 758                              | 120 000   |
| LAKESHORE                                   | 1 062 428                | 874 171  | 71 610                                    | 17 438                              | 66 000  |
| LORD SELKIRK                                | 1 771 856                | 2 541 120  | 447 150                                   | 4 263                               | 222 000   |
| LOUIS-RIEL                                  | 968 662                  | 6 563 704  | 556 986                                   | 394 900                             | 456 000   |
| MOUNTAIN VIEW                               | 1 600 867                | 1 608 655  | 248 600                                   | 1 550                               | 114 000   |
| MYSTERY LAKE                                | 55 552                   | 1 313 910  | 259 160                                   | 1 550                               | 264 000   |
| PARK WEST                                   | 1 430 631                | 614 639  | 61 765                                    | 5 200                               | 42 000  |
| PEMBINA TRAILS                              | 670 827                  | 5 706 082  | 164 808                                   | 443 300                             | 186 000   |
| PINE CREEK                                  | 852 303                  | 668 705  | 62 948                                    | 58 663                              | 18 000  |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                          | 793 925                  | 1 771 399  | 140 966                                   | 61 238                              | 204 000   |
| PRAIRIE ROSE                                | 1 232 895                | 816 864  | 129 196                                   | 102 188                             | 78 000  |
| PRAIRIE SPIRIT                              | 1 594 227                | 901 168  | 69 630                                    | 72 213                              | 30 000  |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                  | 1 313 199                | 860 241  | 101 530                                   | 45 450                              | 60 000  |
| RIVER EAST TRANSCONA                        | 1 630 141                | 6 745 208  | 914 430                                   | 272 838                             | 480 000   |
| ROLLING RIVER                               | 1 034 201                | 738 787  | 41 250                                    | 21 425                              | 36 000  |
| RIVIÈRE SEINE                               | 1 411 613                | 2 318 288  | 123 256                                   | 83 113                              | 156 000   |
| SEVEN OAKS                                  | 905 166                  | 3 938 008  | 329 010                                   | 230 600                             | 222 000   |
| SOUTHWEST HORIZON                           | 1 196 051                | 570 472  | 42 790                                    | 28 525                              | 12 000  |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                        | 628 220                  | 3 867 164  | 463 376                                   | 104 758                             | 240 000   |
| SUNRISE                                     | 2 906 586                | 2 536 583  | 105 903                                   | 55 388                              | 150 000   |
| SWAN VALLEY                                 | 1 076 465                | 872 439  | 187 000                                   | 7 500                               | 96 000  |
| TURTLE MOUNTAIN                             | 640 168                  | 462 353  | 51 315                                    | 21 913                              | 12 000  |
| TURTLE RIVER                                | 758 918                  | 430 371  | 32 973                                    | 10 850                              | 84 000  |
| WESTERN                                     | 390 245                  | 544 453  | 106 975                                   | 46 133                              | 12 000  |
| WINNIPEG                                    | 1 347 352                | 13 810 769   | 1 423 016                                 | 2 153 445                           | 1 716 000   |
| <b>PROVINCE</b>                             | <b>40 600 018</b>        | <b>78 399 186</b>                                      | <b>8 025 861</b>                          | <b>5 471 251</b>                    | <b>6 462 761</b>                                    |
| WHITESHELL                                  | 1 614                    | 160 570  | 6 380                                     |                                     | 6 000   |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                      |                          |  |   |                                     |   |

(1) Ce montant comprend l'aide destinée aux autobus scolaires.

(2) Comprend l'aide accordée pour les coordonnateurs, les spécialistes et les élèves bénéficiant de l'aide de niveau II et III.

Remarque : L'aide totale pour les élèves ayant des besoins spéciaux est de 140 057 088 \$ (services d'aide aux élèves, page 56, et élèves ayant des besoins spéciaux).

| ÉDUCATION, CITOYENNETÉ ET JEUNESSE          |   |   |   |   |                           |
|---|---|---|---|---|---------------------------|
| PROGRAMME DE FINANCEMENT DES ÉCOLES (SUITE) |   |   |   |   |                           |
| AIDE PAR CATÉGORIE                          |   |   |   |   |                           |
| DIVISION OU DISTRICT                        | PROGRAMME DE FRANÇAIS ET ENSEIGNEMENT EN LANGUE FRANÇAISE | INTERVENTION PRÉCOCE EN MATIÈRE DE COMPORTEMENT | INTERVENTION PRÉCOCE EN MATIÈRE D'ALPHABÉTISATION | AUTRE AIDE PAR CATÉGORIE <sup>(1)</sup> | AIDE TOTALE PAR CATÉGORIE |
| BEAUTIFUL PLAINS                            | 5 200   | 11 750  | 42 300  | 167 227                                 | 1 621 245                 |
| BORDER LAND                                 | 12 112  | 20 750  | 74 700  | 107 866                                 | 3 110 727                 |
| BRANDON                                     | 137 100   | 64 100  | 230 900   | 367 100                                 | 5 710 700                 |
| DSFM  | 1 219 000   | 45 750  | 164 700   | 347 364                                 | 6 463 027                 |
| EVERGREEN                                   | 5 700   | 14 000  | 50 400  | 85 563                                  | 1 820 710                 |
| FLIN FLON                                   | 25 500  | 10 750  | 38 700  | 752 203                                 | 1 635 046                 |
| FORT-LA-BOSSE                               | 5 800   | 9 000   | 31 500  | 107 400                                 | 1 707 781                 |
| FRONTIER                                    | 1 700   | 28 000  | 137 575   | 2 584 226                               | 6 251 418                 |
| GARDEN VALLEY                               | 4 500   | 34 250  | 123 300   | 386 376                                 | 3 433 911                 |
| HANOVER                                     | 30 000  | 61 375  | 220 950   | 255 880                                 | 6 276 793                 |
| INTERLAKE                                   | 17 500  | 21 125  | 76 050  | 129 903                                 | 3 457 544                 |
| KELSEY                                      | 44 000  | 15 375  | 65 350  | 935 116                                 | 3 113 026                 |
| LAKESHORE                                   | 6 100   | 9 875   | 35 550  | 100 554                                 | 2 243 726                 |
| LORD SELKIRK                                | 105 100   | 38 125  | 193 250   | 113 004                                 | 5 435 868                 |
| LOUIS-RIEL                                  | 988 600   | 116 625   | 475 850   | 559 112                                 | 11 080 439                |
| MOUNTAIN VIEW                               | 43 500  | 26 375  | 150 950   | 126 662                                 | 3 921 159                 |
| MYSTERY LAKE                                | 75 000  | 30 625  | 120 250   | 1 989 389                               | 4 109 436                 |
| PARK WEST                                   | 7 200   | 14 375  | 51 300  | 206 412                                 | 2 433 522                 |
| PEMBINA TRAILS                              | 509 800   | 101 750   | 366 300   | 382 238                                 | 8 531 105                 |
| PINE CREEK                                  | 4 500   | 10 875  | 39 150  | 122 313                                 | 1 837 457                 |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                          | 51 800  | 31 375  | 112 950   | 202 179                                 | 3 369 832                 |
| PRAIRIE ROSE                                | 43 600  | 17 500  | 63 000  | 238 867                                 | 2 722 110                 |
| PRAIRIE SPIRIT                              | 39 800  | 19 500  | 70 200  | 259 484                                 | 3 056 222                 |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                  | 73 600  | 16 125  | 114 050   | 184 389                                 | 2 768 584                 |
| RIVER EAST TRANSCONA                        | 590 100   | 133 250   | 591 700   | 753 127                                 | 12 110 794                |
| ROLLING RIVER                               | 7 100   | 15 625  | 56 250  | 220 201                                 | 2 170 839                 |
| RIVIÈRE SEINE                               | 261 200   | 30 875  | 111 150   | 66 724                                  | 4 562 219                 |
| SEVEN OAKS                                  | 262 000   | 71 250  | 256 500   | 245 774                                 | 6 460 308                 |
| SOUTHWEST HORIZON                           | 6 700   | 14 750  | 53 100  | 205 208                                 | 2 129 596                 |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                        | 316 300   | 69 375  | 305 750   | 263 518                                 | 6 258 461                 |
| SUNRISE                                     | 124 500   | 36 250  | 130 500   | 249 844                                 | 6 295 554                 |
| SWAN VALLEY                                 | 25 905  | 13 375  | 58 150  | 113 266                                 | 2 450 100                 |
| TURTLE MOUNTAIN                             | 3 700   | 9 000   | 32 400  | 111 744                                 | 1 344 593                 |
| TURTLE RIVER                                | 17 600  | 6 000   | 21 600  | 97 081                                  | 1 459 393                 |
| WESTERN                                     | 36 700  | 11 875  | 42 750  | 55 727                                  | 1 246 858                 |
| WINNIPEG                                    | 677 600   | 287 000   | 1 266 550   | 736 440                                 | 23 418 172                |
| <b>PROVINCE</b>                             | <b>5 786 117</b>  | <b>1 467 975</b>                                | <b>5 975 625</b>                                  | <b>13 829 481</b>                       | <b>166 018 275</b>        |
| WHITESHELL                                  | 1 200   | 5 000   | 4 050   | 42 899                                  | 227 713                   |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                      |   |   |   |   |                           |

(1) Toute autre aide par catégorie qui ne figure pas ailleurs (p. ex. langues ancestrales, indemnité aux régions du Nord, etc.).

| ÉDUCATION, CITOYENNETÉ ET JEUNESSE          |                                       |   |   |  |  |
|---|---------------------------------------|---|---|--|--|
| PROGRAMME DE FINANCEMENT DES ÉCOLES (SUITE) |                                       |   |   |  |  |
| DIVISION OU DISTRICT                        | AIDE DE<br>PÉRÉQUATION <sup>(1)</sup> | AIDE<br>DE PÉRÉQUATION<br>SUPPLÉMENTAIRE <sup>(2)</sup> | GARANTIE POUR<br>LES DIVISIONS<br>FUSIONNÉES <sup>(3)</sup> | AIDE POUR<br>D'AUTRES<br>PROGRAMMES <sup>(4)</sup> | TOTAL DU PROGRAMME<br>DE FINANCEMENT<br>DES ÉCOLES |
| BEAUTIFUL PLAINS                            | 420 657                               |   |   | 83 002   | 6 817 160  |
| BORDER LAND                                 | 1 302 512                             |   | 97 193  | 131 912  | 11 862 978   |
| BRANDON                                     | 2 427 200                             |   |   | 278 600  | 28 858 800   |
| DSFM  | 3 844 598                             |   |   | 186 874  | 24 336 687   |
| EVERGREEN                                   |                                       |   |   | 78 570   | 6 919 667  |
| FLIN FLON                                   | 1 358 362                             |   |   | 58 445   | 6 478 485  |
| FORT-LA-BOSSE                               | 191 441                               |   |   | 100 194  | 6 710 848  |
| FRONTIER                                    | 6 018 529                             | 4 073 978   | 62 684  | 379 533  | 28 921 978   |
| GARDEN VALLEY                               | 1 721 782                             |   |   | 89 193   | 14 601 047   |
| HANOVER                                     | 4 244 631                             |   |   | 212 449  | 29 617 168   |
| INTERLAKE                                   | 1 833 678                             |   |   | 148 747  | 15 422 519   |
| KELSEY                                      | 1 574 205                             | 331 138   |   | 74 607   | 10 221 310   |
| LAKESHORE                                   | 941 823                               |   |   | 91 181   | 7 530 960  |
| LORD SELKIRK                                | 1 725 868                             |   |   | 211 990  | 20 875 267   |
| LOUIS-RIEL                                  | 9 211 651                             | 49 461  | 431 885   | 521 813  | 64 030 073   |
| MOUNTAIN VIEW                               | 2 207 122                             |   | 229 103   | 278 020  | 17 372 118   |
| MYSTERY LAKE                                | 7 895 760                             |   |   | 108 245  | 22 092 089   |
| PARK WEST                                   | 740 740                               |   |   | 138 007  | 9 653 193  |
| PEMBINA TRAILS                              | 2 484 926                             |   |   | 385 870  | 47 927 269   |
| PINE CREEK                                  | 690 434                               |   |   | 87 682   | 6 773 564  |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE                          | 1 541 271                             |   |   | 173 836  | 15 359 749   |
| PRAIRIE ROSE                                | 475 057                               |   |   | 154 600  | 10 830 452   |
| PRAIRIE SPIRIT                              | 1 162 691                             |   | 98 140  | 184 187  | 12 929 525   |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE                  | 754 339                               |   | 57 651  | 119 623  | 10 741 142   |
| RIVER EAST TRANSCONA                        | 12 979 943                            | 3 164 190   |   | 632 153  | 78 054 989   |
| ROLLING RIVER                               | 775 871                               |   |   | 120 227  | 9 235 135  |
| RIVIÈRE SEINE                               | 2 945 800                             |   |   | 135 994  | 18 178 350   |
| SEVEN OAKS                                  | 7 755 322                             | 2 617 722   |   | 259 196  | 41 630 925   |
| SOUTHWEST HORIZON                           | 261 066                               |   | 48 256  | 107 975  | 8 435 237  |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA                        | 1 266 384                             |   |   | 452 109  | 34 223 811   |
| SUNRISE                                     | 1 719 580                             |   |   | 209 980  | 22 554 214   |
| SWAN VALLEY                                 | 1 265 063                             | 358 161   |   | 129 541  | 9 802 635  |
| TURTLE MOUNTAIN                             | 348 217                               |   |   | 67 447   | 5 347 071  |
| TURTLE RIVER                                | 695 291                               | 59 016  |   | 66 361   | 5 127 491  |
| WESTERN                                     | 877 666                               |   |   | 41 915   | 6 367 078  |
| WINNIPEG                                    | 23 065 996                            |   |   | 1 262 706  | 142 758 600  |
| <b>PROVINCE</b>                             | <b>108 725 476</b>                    | <b>10 653 666</b>                                       | <b>1 024 912</b>  | <b>7 762 784</b>                                   | <b>818 599 584</b>                                 |
| WHITESHELL                                  |                                       |   |   |  | 761 476  |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE                      |                                       |   |   |  |  |

- (1) L'aide de péréquation vise à compenser les écarts entre les divisions scolaires en ce qui concerne la capacité à assumer, au moyen des impôts fonciers qui leur correspondent, le coût des besoins des programmes non financés.
- (2) Une aide de péréquation supplémentaire est spécifiquement offerte aux divisions et aux districts scolaires qui ont à la fois un effort fiscal plus élevé que la moyenne et une évaluation par élève plus basse que la moyenne. Veuillez consulter le livret *Financement des écoles* de l'année 2006-2007 pour obtenir plus de renseignements.
- (3) Une garantie est fournie pour faire en sorte que les divisions fusionnées ne reçoivent pas moins de financement que ce qu'elles auraient reçu si elles n'avaient pas été fusionnées.
- (4) Comprend l'aide « D » accordée aux bâtiments scolaires, le matériel pour les études technologiques et l'aide pour d'autres projets d'immobilisations de moindre importance.

| DIVISION OU DISTRICT       | TOTAL DES DÉPENSES ADMINISTRATIVES DÉFINIES        |  |                                     |   |  |                                    |
|----------------------------|--|--|-------------------------------------|---|--|------------------------------------|
|                            | ADMINIST. DE<br>LA DIVISION<br>FONCTION 500<br>(2) | CONSULTATION ET<br>ÉLABORATION EN<br>MATIÈRE DE<br>PROGRAMMES<br>D'ÉTUDES –<br>PROGRAMME 605 (3) | TRANSPORT –<br>PROGRAMME 710<br>(4) | FONCTIONNEMENT<br>ET ENTRETIEN –<br>PROGRAMME 810<br>(page 31)<br>(5) | MOINS :<br>ASSURANCE<br>RESPONSABILITÉ<br>CIVILE ET PARTIE<br>ADM. DES DÉPENSES<br>AUTOFINANCÉES | TOTAL DES<br>DÉPENSES<br>ADMINIST. |
| BEAUTIFUL PLAINS           | 477 196  |  | 46 920                              | 49 540  | (19 400)   | 554 256                            |
| BORDER LAND                | 668 803  |  | 62 840                              | 59 277  | (29 900)   | 761 020                            |
| BRANDON                    | 1 799 500  |  | 103 600                             | 176 400   | (52 900)   | 2 026 600                          |
| DSFM                       |  |  |                                     |   |  |                                    |
| EVERGREEN                  | 563 500  |  | 58 750                              | 59 250  | (22 000)   | 659 500                            |
| FLIN FLON                  | 541 578  |  |                                     | 50 439  | (18 500)   | 573 517                            |
| FORT-LA-BOSSE              | 530 940  |  | 44 360                              | 59 860  | (21 800)   | 613 360                            |
| FRONTIER                   |  |  |                                     |   |  |                                    |
| GARDEN VALLEY              | 799 635  |  | 31 000                              | 72 425  | (32 000)   | 871 060                            |
| HANOVER                    | 1 331 068  | 8 963  | 149 872                             | 85 985  |  | 1 575 888                          |
| INTERLAKE                  | 974 000  |  | 117 000                             | 138 000   | (35 000)   | 1 194 000                          |
| KELSEY                     | 573 142  | 52 775   | 58 800                              | 58 500  | (30 000)   | 713 217                            |
| LAKESHORE                  | 407 025  |  | 47 188                              | 43 337  | (20 000)   | 477 550                            |
| LORD SELKIRK               | 1 259 770  |  | 134 690                             | 171 830   | (41 900)   | 1 524 390                          |
| LOUIS-RIEL                 | 3 932 192  | 102 339  | 232 043                             | 619 713   |  | 4 886 287                          |
| MOUNTAIN VIEW              | 910 883  | 11 522   | 107 332                             | 115 975   | (38 000)   | 1 107 712                          |
| MYSTERY LAKE               | 1 090 403  | 35 572   |                                     | 166 057   | (68 000)   | 1 224 032                          |
| PARK WEST                  | 756 823  | 55 163   | 48 080                              | 48 855  | (25 000)   | 883 921                            |
| PEMBINA TRAILS             | 3 717 616  | 281 146  | 156 167                             | 661 050   | (585 993)  | 4 229 986                          |
| PINE CREEK                 | 414 783  |  | 41 194                              | 41 224  | (17 500)   | 479 701                            |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 829 554  |  | 62 059                              | 187 261   |  | 1 078 874                          |
| PRAIRIE ROSE               | 875 305  |  | 49 825                              | 50 580  | (35 000)   | 940 710                            |
| PRAIRIE SPIRIT             | 744 700  | 25 700   | 60 000                              | 74 500  |  | 904 900                            |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 847 221  | 5 228  | 47 194                              | 55 939  | (35 105)   | 920 477                            |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 4 227 338  | 252 500  | 286 600                             | 602 700   | (63 000)   | 5 306 138                          |
| ROLLING RIVER              | 689 440  | 34 435   | 46 230                              | 46 510  | (27 000)   | 789 615                            |
| RIVIÈRE SEINE              | 1 113 848  |  | 120 555                             | 90 509  | (33 858)   | 1 291 054                          |
| SEVEN OAKS                 | 2 338 760  | 60 784   | 208 470                             | 351 310   |  | 2 959 324                          |
| SOUTHWEST HORIZON          | 601 875  |  | 59 600                              | 55 100  |  | 716 575                            |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 2 733 607  |  | 88 597                              | 241 757   | (174 885)  | 2 889 076                          |
| SUNRISE                    | 1 730 553  | 30 368   | 278 019                             | 200 477   | (270 000)  | 1 969 417                          |
| SWAN VALLEY                | 663 314  | 11 558   | 68 831                              | 57 920  | (30 000)   | 771 623                            |
| TURTLE MOUNTAIN            | 461 888  |  | 12 822                              | 38 815  | (16 000)   | 497 525                            |
| TURTLE RIVER               | 310 996  |  | 22 821                              | 21 321  | (7 000)  | 348 138                            |
| WESTERN                    | 424 048  |  | 15 849                              | 49 896  | (6 100)  | 483 693                            |
| WINNIPEG                   | 8 425 800  | 156 600  | 210 900                             | 1 143 200   | (150 000)  | 9 786 500                          |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>47 767 104</b>                                  | <b>1 124 653</b>   | <b>3 078 208</b>                    | <b>5 945 512</b>  | <b>(1 905 841)</b>   | <b>56 009 636</b>                  |
| WHITESHELL                 | 101 514  |  |                                     | 4 097   | (1 687)  | 103 924                            |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE     |  |  |                                     |   |  |                                    |

(1) Depuis l'exercice 2003-2004, les divisions scolaires doivent limiter le pourcentage du budget consacré aux dépenses administratives dans les catégories définies à 4 % (divisions scolaires urbaines), à 4,5 % (divisions scolaires rurales) ou à 5 % (divisions scolaires du Nord). Ces limites ne s'appliquent pas à la division scolaire Frontier, à la DSFM et au Winnipeg Technical College, pour lesquels les montants ne sont pas indiqués dans les totaux ci-dessus. Les catégories administratives définies ne comprennent pas les dépenses administratives au niveau de l'école (fonction 100 – enseignement ordinaire, programme 110) et celles liées aux élèves ayant des besoins spéciaux (fonction 200 – services d'aide aux élèves, programme 210). Cette annexe fournit une analyse des dépenses administratives définies en tant que pourcentage de base de dépenses de fonctionnement redressées. Les dépenses affichées pour la fonction 500, le programme 605 ou le programme 710 peuvent différer des montants correspondants affichés ailleurs dans ce rapport, étant donné qu'on tient compte des transferts de fonds de fonctionnement pour le calcul des coûts administratifs.

(2) Pour obtenir une définition de l'administration de la division, consultez les définitions des dépenses à la page iii.

(3) Administration, supervision et coordination de la consultation et de l'élaboration en matière de programmes d'études (fonction 600, programme 610).

(4) Administration du transport des élèves. Pour obtenir une définition du transport des élèves, consultez les définitions des dépenses à la page iii.

(5) Administration du fonctionnement et de l'entretien. Pour obtenir une définition du fonctionnement et de l'entretien, consultez les définitions des dépenses à la page iii.

| CALCUL DE LA BASE DE DÉPENSES ET DU POURCENTAGE DES DÉPENSES ADMINISTRATIVES |                                       |  |  |                             |  |   |
|--|---------------------------------------|--|--|-----------------------------|--|---|
| DIVISION OU DISTRICT   | TOTAL DES DÉPENSES DE FONCT. (page 3) | PLUS : TRANSFERTS AU FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT (page 46) | MOINS : CENTRES D'APPRENTISSAGE POUR ADULTES FONCTION 300 <sup>(1)</sup> | BASE DE DÉPENSES REDRESSÉES | TOTAL DES DÉPENSES ADMINISTRATIVES (page 60) | TOTAL DES DÉPENSES ADMINIST. EN TANT QUE POURCENTAGE DE LA BASE DE DÉPENSES |
| BEAUTIFUL PLAINS   | 12 425 110                            | 263 800  |  | 12 688 910                  | 554 256                                      | 4,4   |
| BORDER LAND  | 22 471 072                            | 388 650  | (411 130)  | 22 448 592                  | 761 020                                      | 3,4   |
| BRANDON  | 53 666 100                            | 363 500  |  | 54 029 600                  | 2 026 600                                    | 3,8   |
| DSFM   |                                       |  |  |                             |  | s. o.   |
| EVERGREEN  | 14 439 291                            | 216 405  |  | 14 655 696                  | 659 500                                      | 4,5   |
| FLIN FLON  | 10 929 422                            |  | (109 300)  | 10 820 122                  | 573 517                                      | 5,3   |
| FORT-LA-BOSSE  | 13 449 929                            | 257 000  |  | 13 706 929                  | 613 360                                      | 4,5   |
| FRONTIER   |                                       |  |  |                             |  | s. o.   |
| GARDEN VALLEY  | 24 520 040                            | 230 000  |  | 24 750 040                  | 871 060                                      | 3,5   |
| HANOVER  | 47 067 297                            | 1 148 254  |  | 48 215 551                  | 1 575 888                                    | 3,3   |
| INTERLAKE  | 27 067 000                            | 325 000  |  | 27 392 000                  | 1 194 000                                    | 4,4   |
| KELSEY   | 14 013 722                            | 190 000  |  | 14 203 722                  | 713 217                                      | 5,0   |
| LAKESHORE  | 12 197 695                            | 233 000  | (160 000)  | 12 270 695                  | 477 550                                      | 3,9   |
| LORD SELKIRK   | 40 311 975                            | 1 073 690  | (300 180)  | 41 085 485                  | 1 524 390                                    | 3,7   |
| LOUIS-RIEL   | 123 610 007                           | 344 850  |  | 123 954 857                 | 4 886 287                                    | 3,9   |
| MOUNTAIN VIEW  | 29 650 471                            | 456 719  |  | 30 107 190                  | 1 107 712                                    | 3,7   |
| MYSTERY LAKE   | 31 672 347                            | 71 500   |  | 31 743 847                  | 1 224 032                                    | 3,9   |
| PARK WEST  | 17 782 855                            | 105 000  |  | 17 887 855                  | 883 921                                      | 4,9   |
| PEMBINA TRAILS   | 117 465 298                           | 630 100  |  | 118 095 398                 | 4 229 986                                    | 3,6   |
| PINE CREEK   | 10 701 765                            | 160 000  |  | 10 861 765                  | 479 701                                      | 4,4   |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE   | 27 476 298                            | 425 000  | (340 844)  | 27 560 454                  | 1 078 874                                    | 3,9   |
| PRAIRIE ROSE   | 20 948 713                            | 251 000  | (226 450)  | 20 973 263                  | 940 710                                      | 4,5   |
| PRAIRIE SPIRIT   | 22 574 900                            | 397 620  |  | 22 972 520                  | 904 900                                      | 3,9   |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE   | 20 103 130                            | 383 881  |  | 20 487 011                  | 920 477                                      | 4,5   |
| RIVER EAST TRANSCONA   | 140 106 351                           | 1 412 700  |  | 141 519 051                 | 5 306 138                                    | 3,7   |
| ROLLING RIVER  | 17 895 000                            | 165 000  |  | 18 060 000                  | 789 615                                      | 4,4   |
| RIVIÈRE SEINE  | 29 627 683                            | 524 705  |  | 30 152 388                  | 1 291 054                                    | 4,3   |
| SEVEN OAKS   | 75 143 012                            | 1 042 005  | (382 916)  | 75 802 101                  | 2 959 324                                    | 3,9   |
| SOUTHWEST HORIZON  | 16 182 880                            | 187 000  |  | 16 369 880                  | 716 575                                      | 4,4   |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA   | 76 597 508                            | 4 010 000  |  | 80 607 508                  | 2 889 076                                    | 3,6   |
| SUNRISE  | 47 037 211                            | 817 627  | (958 000)  | 46 896 838                  | 1 969 417                                    | 4,2   |
| SWAN VALLEY  | 16 657 820                            | 173 290  |  | 16 831 110                  | 771 623                                      | 4,6   |
| TURTLE MOUNTAIN  | 9 854 325                             | 160 000  | (140 000)  | 9 874 325                   | 497 525                                      | 5,0   |
| TURTLE RIVER   | 7 724 537                             | 163 414  |  | 7 887 951                   | 348 138                                      | 4,4   |
| WESTERN  | 11 841 820                            | 193 800  | (350 000)  | 11 685 620                  | 483 693                                      | 4,1   |
| WINNIPEG   | 287 868 400                           | 406 600  | (275 000)  | 288 000 000                 | 9 786 500                                    | 3,4   |
| <b>PROVINCE</b>  | <b>1 451 080 984</b>                  | <b>17 171 110</b>  | <b>(3 653 820)</b>   | <b>1 464 598 274</b>        | <b>56 009 636</b>                            | <b>3,8</b>  |
| WHITESHELL   | 2 565 580                             | 104 000  |  | 2 669 580                   | 103 924                                      | 3,9   |
| WINNIPEG TECH. COLLEGE   |                                       |  |  |                             |  | s. o.   |

(1) Pour obtenir une définition des centres d'apprentissage pour adultes, reportez-vous aux définitions des dépenses à la page iii. Les dépenses affichées dans le tableau ci-dessus peuvent différer de celles affichées pour les centres d'apprentissage pour adultes à la page 15, étant donné qu'on tient compte des transferts de fonds de fonctionnement pour le calcul des coûts administratifs.

**SOMMAIRE STATISTIQUE**  
**BUDGET DE 2005-2006 ET DE 2006-2007**

| DIVISION OU DISTRICT       | DÉPENSES DU FONDS DE FONCTIONNEMENT PAR ÉLÈVE <sup>(1)</sup> |              | RAPPORT ÉLÈVES-ENSEIGNANT |                          | ÉVALUATION EN FONCTION DU NOMBRE D'ÉLÈVES RÉSIDENTS |                     | TAUX EN MILLIÈMES DE DOLLAR DE LA TAXE SPÉCIALE |                     |
|----------------------------|--|--------------|---------------------------|--------------------------|---|---------------------|---|---------------------|
|                            | 2005-2006  | 2006-2007    | 2005-2006                 | 2006-2007 <sup>(2)</sup> | 2005  | 2006 <sup>(3)</sup> | 2005  | 2006 <sup>(4)</sup> |
|                            | BEAUTIFUL PLAINS   | 7 883        | 8 358                     | 14,7                     | 14,6  | 162 462             | 190 884   | 19,6                |
| BORDER LAND                | 8 687  | 9 315        | 14,4                      | 14,2                     | 139 263   | 163 064             | 25,5  | 24,2                |
| BRANDON                    | 7 304  | 7 764        | 14,7                      | 14,8                     | 151 670   | 180 206             | 19,5  | 17,7                |
| DSFM                       | 10 650   | 11 037       | 12,5                      | 12,7                     | 129 997   | 157 989             |   |                     |
| EVERGREEN                  | 8 619  | 8 993        | 15,3                      | 15,0                     | 217 289   | 268 699             | 18,1  | 15,3                |
| FLIN FLON                  | 8 428  | 9 031        | 15,2                      | 14,6                     | 91 911  | 95 656              | 22,6  | 22,6                |
| FORT-LA-BOSSE              | 8 716  | 9 240        | 14,6                      | 14,1                     | 185 393   | 209 848             | 20,6  | 18,7                |
| FRONTIER                   | 12 850   | 13 959       | 13,4                      | 12,9                     | 39 560  | 43 627              | 24,5  | 25,5                |
| GARDEN VALLEY              | 6 678  | 7 269        | 15,0                      | 14,6                     | 111 889   | 133 231             | 20,4  | 19,6                |
| HANOVER                    | 6 294  | 6 962        | 17,8                      | 17,0                     | 93 794  | 113 156             | 20,3  | 19,6                |
| INTERLAKE                  | 8 000  | 8 550        | 15,0                      | 14,7                     | 130 923   | 156 258             | 22,8  | 20,7                |
| KELSEY                     | 8 096  | 8 369        | 14,1                      | 14,7                     | 86 449  | 91 046              | 26,9  | 25,4                |
| LAKESHORE                  | 8 598  | 9 065        | 14,3                      | 14,1                     | 104 837   | 123 387             | 24,6  | 23,4                |
| LORD SELKIRK               | 8 193  | 8 595        | 14,6                      | 14,5                     | 149 764   | 182 372             | 22,8  | 20,9                |
| LOUIS-RIEL                 | 8 046  | 8 480        | 14,7                      | 14,4                     | 131 005   | 159 703             | 26,6  | 22,9                |
| MOUNTAIN VIEW              | 8 727  | 9 016        | 14,0                      | 13,9                     | 127 397   | 145 276             | 24,9  | 23,5                |
| MYSTERY LAKE               | 8 700  | 9 308        | 13,5                      | 13,3                     | 69 570  | 72 108              | 35,7  | 33,8                |
| PARK WEST                  | 8 767  | 9 243        | 14,0                      | 13,9                     | 162 411   | 179 336             | 20,0  | 19,1                |
| PEMBINA TRAILS             | 8 589  | 8 995        | 14,2                      | 14,1                     | 173 031   | 208 243             | 26,8  | 23,1                |
| PINE CREEK                 | 8 305  | 8 822        | 14,6                      | 13,3                     | 133 195   | 153 812             | 21,6  | 19,0                |
| PORTAGE-LA-PRAIRIE         | 7 855  | 8 092        | 14,5                      | 14,2                     | 149 588   | 168 044             | 20,9  | 19,7                |
| PRAIRIE ROSE               | 8 928  | 9 405        | 14,1                      | 14,0                     | 173 106   | 202 953             | (5)   | 19,1                |
| PRAIRIE SPIRIT             | 9 475  | 9 841        | 13,6                      | 13,5                     | 142 007   | 171 802             | 24,7  | 21,3                |
| VALLÉE DE LA RIVIÈRE-ROUGE | 8 564  | 9 287        | 14,6                      | 14,5                     | 166 204   | 187 316             | (5)   | 20,7                |
| RIVER EAST TRANSCONA       | 7 888  | 8 122        | 14,5                      | 14,6                     | 119 747   | 142 997             | 27,2  | 23,9                |
| ROLLING RIVER              | 8 702  | 9 193        | 14,3                      | 14,3                     | 159 336   | 181 218             | 22,2  | 20,9                |
| RIVIÈRE SEINE              | 8 373  | 8 548        | 15,0                      | 15,0                     | 101 206   | 121 598             | 24,6  | 23,1                |
| SEVEN OAKS                 | 8 164  | 8 386        | 15,1                      | 15,4                     | 109 710   | 132 903             | 30,3  | 26,3                |
| SOUTHWEST HORIZON          | 8 925  | 9 587        | 14,4                      | 13,5                     | 182 103   | 210 302             | 21,7  | 20,0                |
| ST. JAMES-ASSINIBOIA       | 8 020  | 8 572        | 14,9                      | 14,4                     | 180 246   | 210 789             | 22,4  | 21,0                |
| SUNRISE                    | 9 067  | 9 739        | 14,2                      | 13,6                     | 151 666   | 189 563             | 25,6  | 22,7                |
| SWAN VALLEY                | 8 969  | 9 856        | 14,9                      | 14,1                     | 122 680   | 140 939             | 25,2  | 23,1                |
| TURTLE MOUNTAIN            | 8 024  | 8 858        | 13,3                      | 13,3                     | 158 837   | 187 334             | 21,3  | 18,8                |
| TURTLE RIVER               | 9 166  | 9 581        | 14,2                      | 14,2                     | 106 061   | 122 335             | 23,7  | 22,6                |
| WESTERN                    | 7 201  | 7 721        | 16,3                      | 15,8                     | 118 883   | 142 199             | 21,6  | 20,4                |
| WINNIPEG                   | 8 787  | 9 057        | 14,1                      | 14,0                     | 132 256   | 156 375             | 31,0  | 27,1                |
| <b>PROVINCE</b>            | <b>8 466</b>   | <b>8 898</b> | <b>14,5</b>               | <b>14,3</b>              | <b>134 641</b>                                      | <b>159 706</b>      | <b>25,5</b>                                     | <b>22,8</b>         |
| WHITESHELL                 | 9 413  | 11 179       | 11,1                      | 10,2                     |   |                     |   |                     |

(1) De la page 4 (consultez la page 4 pour obtenir plus de renseignements).

(2) De la page 9 (consultez la page 9 pour obtenir plus de renseignements).

(3) De la page 54 (consultez la page 54 pour obtenir plus de renseignements).

(4) De la page 52 (consultez la page 52 pour obtenir plus de renseignements).

(5) En vertu des dispositions de la *Loi sur les écoles publiques* portant sur les fusions des divisions scolaires qui ont eu lieu en 2003, ces divisions n'ont pas harmonisé les taux en millièmes de dollar avant 2006. En 2005, des taux différentiels ont été appliqués aux anciennes divisions qui font partie de ces nouvelles divisions.